

największa gazeta powiatowa w Małopolsce

NR 2 (75) LUTY 2000
CENA 2,00 zł

ZIEMIA BOCHENSKA

INDEKS 34074X
ISSN 1233-9660



PLASTBUD

Bochnia ul. Poniatowskiego 12
tel. (0 14) 611 60 04

FLIZY PANELE PODŁOGI ARMATURA



JESTEŚMY SOBIE WZAJEMNIE POTRZEBNI



Krakowski Bank Spółdzielczy
Oddział w Bochni
ul. Kazimierza Wielkiego 10

ZAPRASZA:

- ✓ sklepy – do współpracy w zakresie sprzedaży ratalnej
- ✓ przedsiębiorstwa – kredyty obrotowe, inwestycyjne, faktoring, rachunki bieżące
- ✓ osoby fizyczne – kredyty konsumpcyjne, gotówkowe, kredyty w ROR
- ✓ rolników – tanie kredyty (z dopłatami z ARiMR, m.in. na zakup ziemi, nawozów, paliwa i działalność przetwórczą)

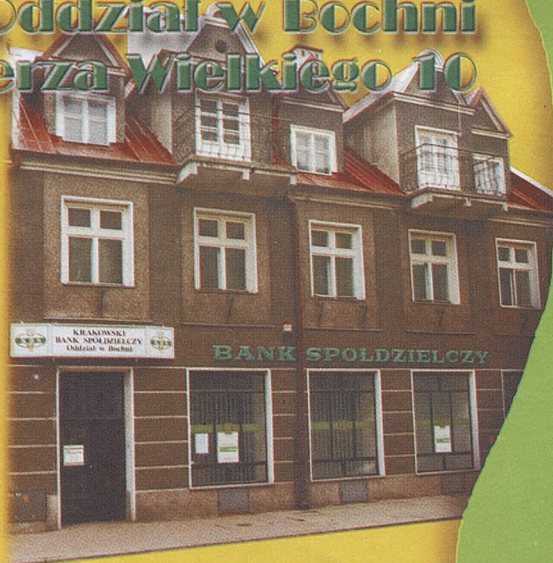
NA BARDZO KORZYSTNYCH WARUNKACH PROWADZIMY:

- ✓ rachunki bieżące
- ✓ rachunki oszczędnościowo-rozliczeniowe
- ✓ rachunki a'vista
- ✓ lokaty terminowe: 1-, 2-, 3-, 4-, 5-, 6-, 9-, 12-, 24- miesięczne
- ✓ 6-miesięczne lokaty progresywne

PRZYJMUJEMY:

- ✓ wpłaty o charakterze powszechnym (opłaty za energię elektryczną, gaz, telefon, bez naliczania prowizji oraz opłaty PZU, ZUS, KRUS, i inne)

Oferujemy korzystne oprocentowanie oraz miłą i szybką obsługę
Polecamy usługi filii Banku w Rzeszowie, Żegocinie, Turnowie i SPK w Uściu Solnym



ZAPRASZAMY

pon.-pt. 8.00 – 17.00, sob. 8.00 – 11.00

INFORMACJA

tel. (014) 612 34 18, 612 21 73

FIAT KRIS

KRZYSZTOF KOŁODZIEJCZYK

AUTORYZOWANY SERWIS BLACHARSKO-LAKIERNICZY

- kompleksowe naprawy blacharsko-lakiernicze wszystkich marek samochodów
- naprawy gwarancyjne z zakresu blacharstwa i lakiernictwa marki - FIAT

Naprawy
bezgotówkowe
dla firm ubezpieczeniowych!!!



STACJA PALIW

KRIS oil

BOCHNIA
MIEJSKA BIBL

STACJA BENZYNOWA
CZYNNA OD 6.00 DO 22.00.

PEŁNY WYBÓR PALIW

RAFINERII PŁOCK

SKŁEP SPOŻYWCZO-PRZEMYSŁOWY
(MOŻNA KUPIĆ ALKOHOL)

KRIS oil

Pb

Pb

98

94

ON

WC

WC

WC

WC

WC

Nowy Wiśnicz, Bocheńska 26, Tel. (0 14) 612 91 56 fax (0 14) 612 86 76

KAWIARNIA

16.00-22.00



EDEN

dyskoteka

sobota 20.00-3.00 niedziela 20.00-1.00

Atrakcyjny lokal, bogaty wybór trunków, profesjonalnie prowadzona dyskoteka, bilard, własna firmowa gastronomia.

Hanpol

Bochnia ul. Karosek 27
tel./fax: 014/ 611 77 79

SYSTEMY GRZEWcze



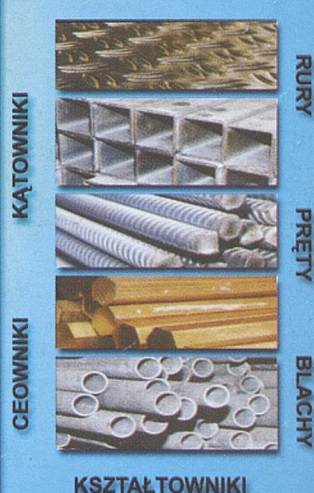
MATERIAŁY BUDOWLANE



ELEKTRO - NARZĘDZIA



WYROBY HUTNICZE



**NAJWIĘKSZY
WYBÓR
PIECZYWA
W MAŁOPOLSCE**



32-700 Bochnia
ul. Partyzantów 2
tel. (014) 612 58 66
czynne 6.00–13.00
sobota 6.00–12.00



**HURTOWA
SPRZEDAŻ
PIECZYWA**

KARCZMA U ŻEGOTY



gwarantujemy
miłą obsługę
i smaczną kuchnię



KARCZMA U ŻEGOTY
Żegocina, tel. 6132098

Organizujemy
wesela oraz przyjęcia okolicznościowe



FOLDERY
ULOTKI
WIZYTÓWKI
METKI
AKCYDENSY

JESTEŚMY DLA WAS
SCAL
Drukarnia
Rok założenia 1984
PRZEZ CAŁY ROK

NISKIE NAKŁADY
WYSOKA JAKOŚĆ
NEGOCJOWANE CENY

FOTOGRAFIA CYFROWA

**PEŁNOKOLOROWY
DRUK OFFSETOWY**

**DRUKI
SAMOPRZYLEPNE
SAMOKOPIUJĄCE**

Tomice 145
34-100 Wadowice
tel. (033) 87 37 159

W numerze między innymi:

* Bocheńska okulistyka.....	10
* Dermatologia w Bochni.....	11
* O Poradni Zdrowia Psychicznego.....	12
* Podatki 2000.....	14
* Słowacki w liceum.....	15
* O funkcjonowaniu bocheńskiego Basenu.....	16
* Arka – poradnia bez granic.....	19
* Nowy trener BKS-u.....	52

Poza tym stałe rubryki: minął miesiąc, motoryzacja, kronika policyjna, wiadomości z gmin, rozrywka.

Nasza okładka:

Basen w Bochni.

Człowiek Roku 1999 Ziemi Bocheńskiej

Już po raz czwarty będziemy wspólnie wybierać „Człowieka Roku Ziemi Bocheńskiej.”

Ideą tego przedsięwzięcia jest uhonorowanie ludzi, którzy swoją działalnością wyróżnili się w społeczeństwie naszego regionu. Dla laureata konkursu, wyłonionego przez specjalnie powołaną kapitułę, przygotowaliśmy solną statuetkę „Bocheńskiego Kazimierza”.

Wyróżnieniem „Człowieka Roku” mogą poszczycić się już: ks. Stanisław Adamczyk – dyrygent Chóru „Pueri Cantores Santi Nicolai”, Adam Matras – strażak z Ujazdu oraz Agnieszka Kostańska i Amela Augustyńska – opiekunki upośledzonych dzieci.

Niniejszym ogłaszamy konkurs na „Człowieka Roku 1999 Ziemi Bocheńskiej”. Zapraszamy Państwa do składania w naszej redakcji umotywowanych propozycji kandydatów do uzyskania tego honorowego wyróżnienia.

CZŁOWIEK ROKU 1999 ZIEMI BOCHEŃSKIEJ

Moim kandydatem na Człowieka Roku jest:

(prosimy podać imię, nazwisko oraz krótką charakterystykę kandydata)

Mój adres:

Wypełnij, wytnij, przynieś lub przyslij do redakcji.

„Pluszowy Mikołaj”

Uczniowie kl. IV Publicznej Szkoły Podstawowej w Mikuszowicach zorganizowali 27 listopada ub.r. akcję „Pluszowy Mikołaj”. Był to kolejny warunek uczestnictwa w konkursie Plusssza zorganizowanego dla uczniów szkół podstawowych.

Czwartoklasiści zorganizowali loterię fantową. Celem przeprowadzonej akcji było zdobycie pieniędzy na prezenty dla dzieci z domów dziecka. Sprzedano wszystkie losy, a pieniądze zdobyte w ten sposób zasiliły Mikołaja przychodzącego do Domu Dziecka w Bochni.

Pogrzeb najstarszego sołtysa w Polsce

18 grudnia po południu Lipnica Murowana pożegnała na zawsze swojego wielkiego krajana, Józefa Piotrowskiego. Msza pogrzebowa, którą w kościele św. Andrzeja celebrował wraz z kilkoma kapłanami ksiądz biskup Piotr Bednarczyk, zgromadziła około 500 osób. W wygłoszonej homilii pełnej cytatów z wierszy Józefa Piotrowskiego, ksiądz biskup stwierdził, że zmarły pozostanie w Lipnicy na zawsze i nie da się go zapomnieć.



Pamięć zmarłego, oprócz licznej rodziny i tłumu Lipniczan, uczcili także przedstawiciele Polskiego Stronnictwa Ludowego, Gminnego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych oraz gminnych i powiatowych władz samorządowych.

Józef Piotrowski miał 86 lat. Był wielkim społecznikiem i całe swoje dorosłe życie poświęcał sprawom Lipnicy Murowanej. Znany był jako poeta, ale przede wszystkim jako inicjator organizowanego już od czterdziestu lat Konkursu Palm Wielkanocnych. Za swoje dokonania był wielokrotnie nagradzany i odznaczany, m.in. Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski. Jako wieloletni sołtys Lipnicy oraz Prezes Ochotniczej Straży Pożarnej pozostawił po sobie m.in. trzy budynki strażackie. W jednym z nich mieści się dzisiaj Gminny Dom Kultury, w drugim Zakład Pracy dla Inwalidów, a w trzecim Bibliote-

FISKALIZACJA

Twój obowiązek - nasz problem!

Firma KUCHARSCY S.C.

Bochnia, ul. Rynek 8, tel. (014) 612-91-02, (0062) 721-002, (0062) 630-010

Nie ma kradzieży - i papiro (nad naszymi dokumentami)

ka Gminna, Poczta, Telekomunikacja oraz Wytwórnia Ozdób Choinkowych. Strażacy uczcili pamięć zmarłego nie tylko liczną obecnością na ceremonii pogrzebowej, ale w ostatniej wędrowce ulicami Lipnicy Murowanej towarzyszyła mu orkiestra strażacka, a kilkusetmetrowy kondukt żałobny zamykał wóz strażacki.

Pamięć o zamordowanych

W sobotnie przedpołudnie, 18 grudnia 1999 r. w 50-tą rocznicę rozstrzelania przez hitlerowców 49 mieszkańców Bochni na wzgórzu Uzbornia, pod pomnikiem upamięt-



niającym to wydarzenie, wiązanki kwiatów złożyli przedstawiciele władz miasta, instytucji kulturalnych, przedstawiciele Związku Żołnierzy AK i mieszkańcy miasta.

Wigilia w Gimnazjum

22 grudnia w Gimnazjum nr 1 w Bochni została zorganizowana wigilia dla wszystkich dzieci i nauczycieli. W sali gimnastycznej zgromadzili się uczniowie, nauczyciele oraz zaproszeni goście. Wśród nich był burmistrz miasta - Wojciech Cholewa, który złożył wszystkim życzenia na nadchodzące święta. Część artystyczną przygotowali uczniowie, deklamując wiersze przy akompaniamencie szkolnego zespołu.

Dwie godziny wcześniej uczniowie spotkali się w swoich klasach, by tam spędzić własną wigilię.

– *Chcemy wprowadzić dzieci w nastrój świąt* – mówi dyrektor gimnazjum Jolanta Kościółek. – *Wspólna wigilia to rodzaj integracji uczniów ze szkołą. Chcemy przekazać im trochę ciepła, tradycji, żeby mogły przenieść ten świąteczny klimat do swoich rodzin* – dodaje.

Imprezę uświetnił wspaniały występ chóru chłopięcego

“Pueri Cantores Sancti Nicolai” pod dyrekcją ks. Stanisława Adamczyka, który jak zwykle zachwycił wszystkich słuchaczy.

Wigilia w Przedszkolu

22 grudnia w Miejskim Przedszkolu nr 2, w grupie dzieci 5 i 6-letnich odbyło się spotkanie wigilijne. Wzięli w nim udział rodzice przedszkolaków, dyrekcja i nauczyciele.

Wspólna wigilia to już wieloletnia tradycja tego przedszkola. W bieżącym roku organizacją zajęły się nauczycielki: Bernadetta Noskowicz – Czajka oraz Iwona Cepak. Wszyscy przełamali się opłatkiem, było także wspólne kolędowanie oraz zabawa choinkowa.

Uczestnicy mieli także okazję podziwiać małych aktorów, którzy wystąpili w montażu słowno – muzycznym o treści świątecznej. – *Tego rodzaju spotkania zbliżają środowisko rodziców z personelem przedszkola. W ten sposób tworzy się więź emocjonalna, która przynosi wiele owoców we wzajemnej współpracy* – stwierdziły nauczycielki.

Oplątek Zarządów

W sali obrad bocheńskiego Urzędu Miasta odbyło się spotkanie opłatkowe zarządu miasta z zarządem gminy Bochnia. Oprócz składania sobie życzeń oraz śpiewu ko-



łęd, spotkanie wypełniły rozmowy o inwestycjach realizowanych w mieście i na terenie gminy Bochnia. Omawiano również plany na przyszłość, oraz zakres współpracy pomiędzy obydwoma samorządami.

Nowy Rok w „Parkowej”

Najtłumniej witano Nowy Rok na Sylwestrowym eleganckim balu w restauracji “Parkowa”. Wspaniała deko-



Zakład Obróbki Metali METAL-TECH

Brzeźnica 191, tel. (014) 612-72-28

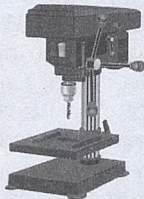
Zakład wykonuje usługi w zakresie:

▣ OBRÓBKİ METALI

- toczenie
- frezowanie
- wiercenie

▣ POLEROWANIE WYROBÓW

▣ PRACE ŚLUSARSKIE



racja wykonana przez plastyków w niczym nie przypominała szarej hali sportowej. Doborowa orkiestra oraz humory gości wpłynęły na atmosferę mielenijnego balu, o północy najserdeczniejsze życzenia złożyli gospodarze lokalu Genowefa i Józef Szkolikowie. Wszyscy balowicze świetnie się bawili. Ostatni goście wyszli o godzinie 7.00.

Wystawy na koniec wieku

Do końca stycznia w "Galeryjce nad schodami" Biblioteki Miejskiej w Bochni (w wypożyczalni dla dorosłych) trwa wystawa haftów Joanny Piasecznej. Prace artystki obejmują obrazy i miniatury przedstawiające kwiaty i zioła, a także szopkę bożonarodzeniową. W ramach wystawy książkowej "Wokół czasu i kalendarzy" po raz kolejny można było podziwiać rzeźbioną szopkę Stanisława Opalińskiego. Tym razem jednak jest to inna rzeźba, wykonana w formie tryptyku (Zwiastowanie, Nawiedzenie, Narodzenie). Inne szopki bocheńskiego artysty amatora można również oglądać w bocheńskim Muzeum oraz w kościele św. Pawła. Zwłaszcza ta ostatnia, ruchoma, cieszy się ogromnym powodzeniem, zwłaszcza wśród dzieci.

W ramach Salonu Artystyczno-literackiego trwała wystawa prac olejnych i ceramiki Eugeniusza Molskiego. Artysta wystawiał już swe dzieła m.in. w Bratysławie, Budapeszcie, Kuopio, Sztokholmie, Norymberdze, oraz w wielu miastach Polski. Także w bocheńskiej Bibliotece wystawa nie po raz pierwszy.

Rynek bez Kazia

6 stycznia, w Święto Trzech Króli, ściągnięto z cokołu na bocheńskim rynku figurę króla Kazimierza Wielkiego. Pod nadzorem Ryszarda Januszka – kierownika wydziału Inwestycji w bocheńskim Urzędzie Miasta, pracownicy BZUK-u zdemonstrowali figurę, która musi być poddana gruntow-



nemu remontowi. Prace konserwacyjne wykonane będą w pracowni Andrzeja Stracha, który wyremontował już kilka kamiennych figur w naszym mieście, m.in. pomnik św. Jana stojący obok fontanny na plantach oraz kilka figurek na bocheńskim cmentarzu.

Król Kazimierz powróci na swoje miejsce prawdopodobnie w kwietniu.

„Widoki nadwiślańskie”

Nikogo chyba nie trzeba przekonywać, że piękne okolicę, bogate w walory przyrodnicze można spotkać nad królową polskich rzek – Wisłą. Te przepiękne krajobrazy nadwiślańskie utrwalił na swoich fotografiach – Piotr Klasa, fotografik – amator. Zdjęcia cechuje fantastyczna gra światła oraz po mistrzowsku ujęta perspektywa. Trudno uwierzyć, że fotografią Piotr Klasa zajmuje się tylko amator.

Jego prace można podziwiać w Bibliotece Publicznej w Grobli w dniach od 31.01 – 05.02. Później wystawa zostanie przeniesiona do Biblioteki Publicznej w Drwini (06.03 – 02.04), a od 03.04 – 06.05. będzie prezentowana w Bibliotece Publicznej w Mikuszowicach. Wystawie towarzyszy poezja Władysława Rutkowskiego – znanego poety ludowego, pochodzącego z Grobli.

Nowe gabinety dla rehabilitacji

Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej w Bochni przy ul. Floris wzbogacił się o nowe pomiesz-



czenia przychodni rehabilitacyjnej. We wtorek oddano do użytku sześć niewielkich gabinetów zaadaptowanych na ten cel z pomieszczeń magazynowych. Ich łączna powierzchnia to 70 metrów kwadratowych.

Koszty adaptacji i częściowego wyposażenia, które w całości pokrył Urząd Miejski, wyniosły 45 tys. złotych.

- *Będziemy tu mogli przeprowadzać zabiegi z zakresu podstawowej rehabilitacji* - mówi Barbara Kumor, dyrektor SP ZOZ-u w Bochni. Chorzy będą mogli korzystać między innymi z masażu, jonoforezy, diadynamiki, inhalacji i ultradźwięków. - *Małopolska Kasa Chorych przyznała nam 25 tys. punktów na zabiegi rehabilitacyjne* -

KASA FISKALNA

ELZAB Alfa

Największy przebój rynku!

Firma KUCHARSCY S.C.

Bochnia, ul. Rynek 8, tel. (014) 612-51-02, (0022) 721-002, (0022) 000-010

Warto inwestować - i pisać (iść) naszymi doświadczeniami!

dodaje Barbara Kumorek. Na jeden zabieg, w zależności od jego charakteru, wykorzystywany jest jeden lub dwa punkty. Aby doposażyć właściwie pomieszczenia zabiegowe potrzeba jeszcze około 15 tys. złotych. - *Chcielibyśmy zakupić jeszcze jedno łóżko do masażu, inhalator i trochę mebli* - mówi zastępca dyrektora SP ZOZ-u w Bochni, Barbara Romańska-Witek. Z przychodni rehabilitacyjnej można korzystać od 8 do 18. Zabiegi wykonują na zmianę dwie rehabilitantki w asyście kilku pielęgniarek.

Jasełka w Chodenicach

W sobotę 15 stycznia, w domu ludowym w Chodenicach zespół osób upośledzonych umysłowo działający

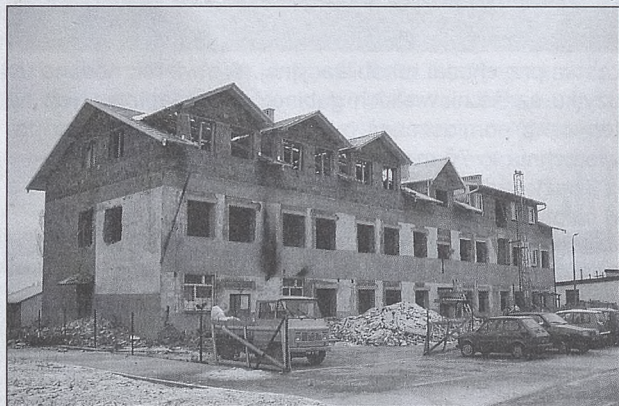


przy Domu Pomocy Społecznej w Bochni wystawił jasełka. Przedstawienie połączone było ze śpiewem kolęd, a dla wszystkich przybyłych organizatorzy przygotowali skromny poczęstunek.

Zorganizowano także zbiórkę pieniędzy, które przekazano na ręce Agnieszki Kostańskiej, opiekunki grupy.

Nowe mieszkania

Jak już pisaliśmy w poprzednich numerach "Z.B." władze miasta modernizują budynek po byłej jednostce Obrony



Cywilnej znajdujący się przy ul. Karolina. Koszt robót wynosi 941723,30 zł, a prace powinny zakończyć się już pod koniec kwietnia. W związku z tym, że zaadaptowanych zostanie tam 27 mieszkań o w miarę wysokim standardzie, władze miasta planują je sprzedać w formie przetargu. Jak nas zapewniają przedstawiciele Urzędu Miasta, ceny nie będą wygórowane.

Dyrektor ZOZ-u odwołany

Zarząd Powiatu na posiedzeniu w dniu 17 stycznia 2000 r. odwołał Adama Jaworowskiego z funkcji dyrektora bocheńskiego szpitala. Odwołanie nastąpiło jednogłośnie. Było ono efektem nieprzyjęcia programu naprawczego zaproponowanego przez dyrekcję bocheńskiego szpitala. Nazwisko nowego dyrektora powinno być znane już w pierwszych dniach lutego. Do dnia 27 stycznia Zarząd powiatu czeka na oferty ewentualnych kandydatów na to stanowisko. Do tego czasu funkcję dyrektora pełnić będzie Ryszard Najbarowski.

Mamy nadzieję, iż na konieczne zmiany nie będziemy już długo czekać.

Mieszkanie dla rodziny z Kazachstanu

24 stycznia komendant bocheńskiego hufca Związku Harcerstwa Polskiego, Wojciech Jelonek, przekazał klucze do mieszkania rodzinie Galimskich z Ka-



zachstanu, która zamieszka w części budynku hufca, znajdującego się w podbocheńskim Krzeczowie. - *Mamy nadzieję, że budynek zyska opiekę, a nowi mieszkańcy będą zadowoleni* - mówi Wojciech Jelonek. Ludmiła Galimska, która wraz z mężem wprowadzi się do budynku w Krzeczowie, jest jedną z córek państwa Drogów, którzy przyjechali do Bochni w 1997 roku. Umowa z hufcem będzie obowiązywać na razie przez rok. W zamian za czynsz, państwo Galimscy zobowiązali się do przeprowadzenia częściowego remontu zajętych przez siebie pomieszczeń. Materiały do prac remontowych ma dostarczyć Urząd Miasta. Pomysł umieszczenia państwa Galimskich w budynku hufca wyszedł od burmistrza miasta dwa miesiące temu. Polacy z Kazachstanu zwrócili się do niego o pomoc w znalezieniu lokum, gdyż w zajmowanym od trzech lat domku przy ul. Proszowskiej mieszka już zbyt wiele osób. - *Dwa pokoje dla ośmiu osób to za mało* - mówi Ludmiła Galimska. - *Teraz będzie zupełnie inne życie* - dodaje.

Mieszkańcy zainwestowali...

Z inicjatywy mieszkańców ulicy Modrzejewskiej w Bochni została wykonana nawierzchnia na tej ulicy. Blisko 300-metrowy odcinek z trzema wysięgnikami kosztował 48 tys. zł. Mieszkańcy zainwestowali 10 tys. zł, pozostała kwota pochodziła z budżetu miasta. Teraz - i wygodniej i... prawie po swoim.

Nowe tablice

Ostatnio na bocheńskich ulicach pojawiły się nowe tablice ogłoszeniowe Urzędu Miasta, które zastąpią stare i zdewastowane, przeważnie z wybitą szybą. Po-



dzielono je przejrzystość na trzy części: ogłoszenia Rady Miasta, ogłoszenia zarządu osiedla i ogłoszenia różne, co wprowadzi zapewne większy porządek i nie bę-

R E K L A M A



SKLEP MODELARSKI

Bochnia ul. Rynek 5

(kiosk poniżej Delikatesów Galicyjskich)
zapraszamy codziennie od godz. 8.00 do 18.00

✈ POLECAMY ✈

**MODELE KARTONOWE I PLASTYKOWE
FIRM:**

AKADEMY, AIRFIX, HELLER, ITALIERI,
PLASTYK, REVELL, GPM, FLY-MODEL, TAMIYA
KARTONOWY ARSENAŁ-HALIŃSKI

**FARBY HUMBROL,
KLEJE, AKCESORIA**



dzie już zdarzać się tak, że ważne ogłoszenia miejskie są zaklejane np. przez organizujących kursy prawa jazdy. Dotychczas postawiono 10 tablic, przeważnie na osiedlach peryferyjnych. W tym roku planowane jest ustawienie kolejnych 12. Koszt jednej wynosi około 900 zł. Pozostaje mieć nadzieję, iż nie staną się deską do chuligańskich ćwiczeń.

Podziękowanie

Dyrekcja i grono pedagogiczne Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Cerekwi składają za naszym pośrednictwem serdeczne podziękowanie dla sponsorów, dzięki którym Mikołaj odwiedził wychowanków ośrodka. W gronie sponsorów są: Zbigniew Ruczkowski (kwaciarnia i artykuły zoologiczne), Marek Szpunar (kwaciarnia), Janina Waśko (sklep mięsny), Andrzej Tarajko (zakład fotograficzny), Elżbieta Zienkowska (zakład optyczny), Grażyna i Piotr Sękiewicz (zakład złotniczy), Romana Stus – Furmańska (zakład pogrzebowy), Andrzej Żaczyński (zakład fotograficzny), Cecylia Matłęga (odzież skórzana), Jerzy Brzezina (sklep mięsny) i Stanisław Broszkiewicz (cukiernia). Dziękujemy!!!

Zaprosili nas:

* Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Bochni filia nr 1 do zwiedzania wystawy fotografii Pawła Klasy "Zatrzymane w kadrze", która trwała od grudnia 1999 do stycznia 2000 r.

* Zarząd Osiedla i Ochotnicza Straż Pożarna w Chodeniach na Jasełka i Wieczór kolędowy w wykonaniu zespołu działającego przy Domu Pomocy Społecznej w Bochni. Występ odbył się 15 stycznia w Domu Strażaka w Chodeniach.

* Rada Powiatu w Bochni na posiedzenie Komisji Bezpieczeństwa Publicznego i Praworządności, która odbyła się 17 stycznia w sali obrad Starostwa Powiatowego w Bochni.

* Państwowa szkoła Muzyczna I-st. im. prof. Jerzego Żurawlewa w Bochni na Jasełka i koncert kolęd w wykonaniu uczniów szkoły muzycznej, który odbył się 20 stycznia w sali koncertowej.

* Impact i Ulysses na II Konferencję Impactor - podsumowanie roku w przemyśle reklamowym. Konferencja odbyła się 27 stycznia w Hotelu Marriot w Warszawie.

* Rada Miejska w Bochni na XVI sesję Rady Miejskiej, która odbyła się 27 stycznia w sali narad Urzędu Miejskiego w Bochni.

* Szkoła Podstawowa w Baczkanie na jasełka "Gdy śliczna Panna Syna kołysała", w wykonaniu dzieci ze szkoły, które odbyły się 30 stycznia w świetlicy wiejskiej w Baczkanie.

Kolumny przygotowali: Luiza Romańska, Paweł Michalczyk, Łucja Piątkowska, Jan Paruch, Paweł Bielak, Kazimierz Bukowiec, Karol Klima.

KASA FISKALNA

ELZAB Delta

Spełni wszystkie Twoje wymagania!

Firma KUCHARSCY S.C.

Bochnia, ul. Rynek 5, tel. (014) 612-51-62, (0022) 721-602, (0022) 600-010

Skoro handlowe - i papiro (i nie wyjmaj deliktów)



Budynek Centrum Korekcji Wzroku przy ul. Różanej w Bochni

Bocheńska okulistyka

W ramach restrukturyzacji Służby Zdrowia poradnia okulistyczna funkcjonująca do końca ubiegłego roku w strukturach ZOZ została zlikwidowana. Powstały dwa Niepubliczne Zakłady Opieki Zdrowotnej czyli prywatne placówki, z którymi Kasy Chorych zawarły stosowne umowy na określoną ilość świadczeń.

Jeden z NZOZ-ów zajmuje boczne skrzydło internatu Zespołu Szkół Budowlanych i nazywa się "Okulista", drugi powstał przy ul. Różanej i nosi nazwę "Centrum Korekcji Wzroku". Wybór lekarza i placówki należy do pacjenta.

Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej "Centrum Korekcji Wzroku" prowadzony przez doktora Marka Broszkiewicza ma podpisaną umowę z Małopolską Kasą Chorych na 3.000 badań. Zakontraktowano także świadczenia dla pacjentów z Branżowej Kasy Chorych w liczbie 120 porad w skali roku. W praktyce oznacza to, że miesięcznie z porady będzie mogło skorzystać 10 "mundurowych" pacjentów. Ci, którzy nie należą do żadnej z wymienionych Kas Chorych lub chcą ominąć procedurę skierowań od lekarza Podstawowej Opieki Zdrowotnej, mogą skorzystać z porady w ramach "prywatnych godzin przyjęć". Oczywiście za wizytę trzeba zapłacić.

Przy ul. Różanej wykonywane są także badania okresowe pracowników zatrudnionych na stanowiskach, gdzie kontrola wzroku jest niezbędna, oraz badania dla przyszłych kierowców. Te świadczenie nie są refundowane z Kasy Chorych, trzeba więc za nie zapłacić z własnej kieszeni. Gabinet wyposażony jest sprzęt komputerowy m.in. perymetr słu-

żący do diagnostyki jaskry i chorób nerwu wzrokowego oraz siatkówki oka.

Prawie dwukrotnie większy limit porad (6.5 tys.) otrzymał Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej "Okulista". Zakontraktowano także 120 świadczeń dla pacjentów Branżowej Kasy Chorych. Dr Renata Wiśniowska zapewnia, że jest w stanie świadczyć pełny zakres ambulatoryjnych porad okulistycznych. W przypadkach wymagających konsultacji lub

badan wysoko-specjalistycznych pacjenci są kierowani do odpowiednich klinik okulistycznych. Jeżeli jednostka chorobowa wymaga leczenia w ośrodku specjalistycznym z terenu innej Kasy Chorych np. Śląskiej, takie skierowanie pacjent może także otrzymać. Dla tych, którzy chcą skorzystać z porady bez uprzedniego skierowania lub nie są ubezpieczeni, istnieje możliwość konsultacji w ramach "prywatnej praktyki". W placówce przeprowadzane są także badania wstępne i okresowe dla pracowników oraz badania kwalifikacyjne dla kierowców. Świadczenia te podobnie jak w poprzedniej placówce, nie są refundowane przez Kasę Chorych.

Obie placówki w sumie mają zakontraktowane 9.5 tys. porad. – *Wyda mi się, że to niewystarczająca ilość w stosunku do potrzeb. W rejonie powiatu jest przecież 100 tys. mieszkańców* – mówi dr Wiśniowska.

Każdy pacjent może sobie wybrać lekarza i Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej. W NZOZ "Centrum Korekcji Wzroku" rejestracja jest terminowa. Obecnie czas oczekiwania wynosi tydzień. W NZOZ "Okulista" można się rejestrować w dniu wizyty. W obu placówkach wypadki nagłe przyjmowane są poza kolejnością. Podczas pierwszej rejestracji zakładana jest karta choroby. W przypadku kontynuacji leczenia z lat poprzednich stare dokumenty otrzymuje wybrany przez pacjenta NZOZ. Obecnie są one przechowywane w budynku SP ZOZ przy ul. Krakowskiej.

JERZY TUREK
fot. K. Bukowiec

Kupon na ogłoszenie drobne w "Ziemi Bocheńskiej"

Treść ogłoszenia:

Ogłoszenia drobne drukujemy bezpłatnie!

Prywatny gabinet, bezpłatne porady?

Od 3 stycznia Poradnia Dermatologii w Bochni funkcjonuje na nowych zasadach. Małopolska Kasa Chorych podpisała umowę tylko z prywatnym gabinetem doktor Julity Janeczko, która przyjmuje pacjentów przy ul. Sąddeckiej 3.

Poprzednio poradnia mieściła się na Campi. Jednak tamtejsze warunki nie spełniały wymogów pacjentów. Głównym problemem było wówczas dotarcie do poradni, zwłaszcza dla ludzi starszych. Obecnie jest to już o wiele łatwiejsze. Tamtejsza poczekalnia nie była też zbyt wielka, przy dwóch oczekujących robił się już tłum. Często więc na swoją kolej pacjenci oczekiwali na zewnątrz budynku. W okresie zimowym było to bardzo uciążliwe. Ponadto gabinet lekarski mieścił się z dala od gabinetu zabiegowego. Aby więc dostać się z jednego pomieszczenia do drugiego trzeba było przejść przez poczekalnię. W nowej siedzibie wszystko znajduje się w jednym gabinecie.

– *Tam nie było dla nas miejsca* – mówi doktor Janeczko. – *Teraz pacjenci nie muszą się zapisywać wcześniej na wizytę. Każdy kto przyjdzie zostanie przyjęty. Zarejestrować się można również telefonicznie.*

Porady, leczenie i diagnostyka są bezpłatne. Badania laboratoryjne wykonywane są w Laboratorium Analitycznym Samodzielnego Publicznego Miejskiego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Bochni. Obecny gabinet dermatologiczny jest bardzo dobrze wyposażony, o co zadbała już sama pani doktor. A co najważniejsze świadczony jest tu pełny zakres usług. W sferze marzeń jest jeszcze zakupienie lampy Wood'a służącej do lepszego i szybszego diagnozowania problemów skórnych. Prawdopodobnie jeszcze w tym roku będzie ona już służyła pacjentom w bocheńskim gabinecie.

Gabinet czynny jest od poniedziałku do piątku od 8.00 do 16.00. A dodatkowo dla tych, którzy nie mogą przyjść w stałych godzinach lub też nie są ubezpieczeni w Kasie Chorych, przyjęcia są w czwartki po godzinie 17.00. Wykonywana jest tu również kosmetyka lekarska oraz luksusowe zabiegi, które nie mieszczą się w ramach usług objętych umową z Kasą Chorych.

Doktor Julita Janeczko w ubiegłym roku uzyskała II stopień specjalizacji. Złożyła wówczas propozycję podpisania umowy z Kasą Chorych i uzyskała pomyślną odpowiedź. Przyjmuje w swoim gabinecie kilkudziesięciu pacjentów dziennie. – *Ja to lubię* – przyznaje doktor Janeczko.

Wydawałoby się, że wszystko jest w porządku. Pacjenci otaczani są dobrą opieką i jak się słyszy są zadowoleni z nowej sytuacji. Od dawna bowiem króluje opinia, że lekarz prywatny lepiej troszczy się o pacjenta. Tymczasem okazuje się, że nie wszystko jest tak, jak być powinno.

O tym, że od 3 stycznia można państwowo leczyć się u doktor Janeczko nie było w bocheńskim ZOZ-ie żadnej informacji. Pacjenci byli i nadal są zagubieni. Najważniejszą jednak trudnością są kartoteki.

– *Każdy pacjent powinien mieć kartotekę przekazaną z ZOZ-u. Powinno mieć wgląd w nią, pacjent również. Karta jest potrzebna do postawienia diagnozy. Skąd mam wiedzieć, w jaki sposób chory był poprzednio leczony. Pacjent nie ma obowiązku tego pamiętać. Ufa swojemu lekarzowi i to on powinien wiedzieć co było wcześniej zapisywane.* – mówi doktor Janeczko. – *Pacjenci są rozżaleni, muszą chodzić do ZOZ-u by wziąć swoją kartotekę i przynieść do mnie. Nie ułatwia mi to pracy. Uważam, że jest to świadomie blokowane.*

Co prawda obiecano mi przekazanie kartotek – przyznaje doktor – ale wcześniej muszę sporządzić listę z nazwiskiem, imieniem pacjenta, adresem, datą urodzenia, peselem oraz podpisem, że wyraża zgodę na przekazanie mi kartoteki. To jest skandal – dodaje.

Innym równie ważnym problemem blokującym sprawność działania jest biurokracja, która w rzeczywistości zajmuje więcej czasu niż porady specjalistyczne. Aby zapobiec temu zjawisku, musi przyjść do pomocy chociaż jedna

osoba. A to jak na razie ze względów finansowych nie jest możliwe.

Ci, którzy nie chcą być pod opieką doktor Julity Janeczko mogą udać się do innego lekarza.

– *Nikogo nie można przecież zmusić* – twierdzi pani doktor.

Wizyta prywatna kosztuje jednak średnio 30 – 40 zł.

Okazuje się, że z roku na rok zwiększa się sukcesywnie ilość chorób alergicznych skóry.

– *Nawet społeczności wiejskie skarżą się na tę dolegliwość, co wcześniej było rzadziej spotykane* – przyznaje doktor Janeczko. – *Dermatologia jest zdominowana przez choroby alergiczne skóry.*

Sezon "alergików" zbliża się wraz z nadchodzącą wiosną. Pacjentów będzie ubywało, ale czy problemów będzie ubywało? Czy uciążliwa biurokracja przestanie dawać się we znaki i czy bocheński ZOZ zdecyduje się wreszcie robić to, co musi obecnie zrobić pacjent? Oto pytania, na które oczekujemy odpowiedzi.

L.R.

Ogłoszenia drobne

*Przepisywanie prac dyplomowych, magisterskich itp.
Tel. 612-75-78.

*Nowe mieszkanie w Tarnowie 32m²: pokój, jasna kuchnia, łazienka, balkon – zamienię na podobne lub większe w Bochni.
Wiadomość: tel. 61-237-90 po godz. 17.00

*Sprzedam działkę rekreacyjną na ogrodzie działkowym "Trynitis" w Bochni.
Wiadomość: tel. 612-52-01 po 19.00.

DRUKARKA FISKALNA

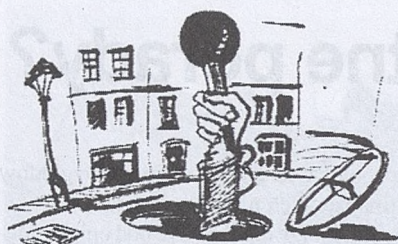
ELZAB FP 600

Absolutnie niezawodna!

Firma KUCHARSCY S.C.

Bochnia, ul. Rynek 8, tel. (014) 612-31-82, (0022) 721-882, (0022) 630-918

Biuro Handlowe - i więcej (nad innymi drukarkami)



Nasza sonda

Czy jesteś zadowolony(a) z funkcjonowania służby zdrowia?



Adam Kwiecień

– Od reformy na szczęście nie chorowałem, więc nie wiem i nie chcę wiedzieć jak działa. Mam nadzieję, że grypa także w tym roku mnie nie dopadnie i że nie będę zmuszony sprawdzać tego na własnej skórze.



Roman Rajski

– Nie za bardzo. Jest problem ze skierowaniami do lekarzy specjalistów np. do ortopedy. Do okulisty są bardzo długie kolejki i chcąc nie chcąc muszę korzystać z prywatnych porad, a to kosztuje. Wizyta i lekarstwa to wydatek ok. 200 złotych.



Jan Siodlarz

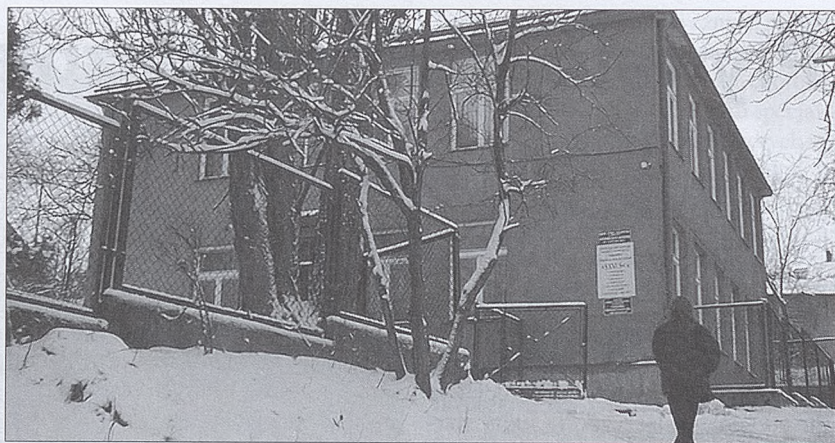
– Tak, nawet bardzo. Sprawdzał się ten pomysł z lekarzami rodzinnymi. Wybrałem takiego, któremu mogę zaufać, a poza tym mogę umówić się na konkretną godzinę i nie czekam. Myślę, że wszystko pójdzie w dobrym kierunku, jeżeli tylko nie będzie problemów z lekarzami specjalistami.



Mieczysław Hopkowicz – Od wprowadzenia reformy, nie jest ani lepiej, ani gorzej, ale ogólnie nie narzekam. Wszystko jest

jeszcze w trakcie formowania, więc może być już tylko lepiej.

dokończenie na str. 14



Stara siedziba poradni przy ul. Campi.

Przeprowadzka

Poradnie Zdrowia Psychicznego należą do placówek, do których chorzy mogą się udawać bez skierowań od lekarzy pierwszego kontaktu. Bocheńska poradnia przy ul. Campi do końca ubiegłego roku funkcjonowała w strukturach Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Bochni, którym do 10 stycznia zawiadywał dr Adam Jaworowski. W tym roku doszło do gruntownych zmian organizacyjnych tej jednostki. Zmiany te połączone są z planowaną na dniach przeprowadzką do innego lokalu.

Już w sierpniu ubiegłego roku czterech pracowników poradni zawiązało spółkę pracowniczą pod nazwą Poradnia Zdrowia Psychicznego "Sanus". 1 września spółka uzyskała wpis do rejestru Zakładów Opieki Zdrowotnej przy wojewodzie małopolskim. Po załatwieniu niezbędnych formalności złożyła ofertę w Małopolskiej Kasie Chorych oraz w Branżowej Kasie Chorych. Stosowne umowy z obu kasami paraflowano w listopadzie i od 1 stycznia tego roku spółka zaczęła funkcjonować na prawach niepublicznego zakładu opieki zdrowotnej.

– *Odczuwamy pewien niepokój związany z tak dużą zmianą, ale mamy nadzieję, że to rozwiązanie będzie korzystniejsze i dla nas i dla naszych pacjentów* – mówi jeden z członków powstałej niedawno spółki, dr Marek Juryk. W jej skład wchodzi jeszcze dwóch lekarzy psychiatrów oraz psycholog.

Lekarze mieli do wyboru trzy możliwości. Mogli funkcjonować, tak jak dotąd, w strukturach SP ZOZ-u w Bochni, każdy z nich mógł otworzyć prywatny gabinet, mogli wreszcie założyć spółkę, biorącą na siebie wysiłek organizacyjny, związany z tworzeniem nowych struktur tej dziedziny leczenia. Zdecydowano się na trzecie rozwiązanie.

Największe obawy wśród lekarzy budzi oczywiście utrzymanie płynności finansowej z kasami chorych. – *Łączna wartość podpisanego przez nas kontraktu jest mniejsza od tej, jaką rozporządzał w ubiegłym roku ZOZ, przy jednoczesnym zwiększeniu ilości zakontraktowanych usług* – mówi Marek Juryk.

Poradnia zatrudniła czterech nowych lekarzy. Dotychczasowe kadry powiększyły się o neurologa, neurologa dziecięcego, psychiatrę dziecięcego oraz seksuologa. Personel białej tworzy więc obecnie 8 lekarzy, psycholog i trzy pielęgniarki. Prace związane z księgowością wykonują osoby zatrudnione na umowy zlecenie, tak, by administracja została ograniczona do minimum.

W połowie stycznia zapadła decyzja o zmianie lokalizacji spółki. Z ul. Campi Poradnia zostaje przeniesiona na ul. Proszowską. Gabinety będą się mieścić w byłym biurze Zakładu Naczyni Kamionkowych. Decyzję o przeprowadzce lekarze tłumaczą chęcią poprawy warunków udzielania usług medycznych.

Liczba pacjentów i usług świadczonych przez Poradnię Zdrowia Psychicznego wzrasta z roku na rok. Dziesięć lat temu zarejestrowanych było w niej 1592 pacjentów, obecnie jest ich 3600, co daje około 13 tysięcy wizyt w ciągu roku. Przybywa też pacjentów Poradni Odwykowej. W 1996 roku było ich 168, teraz 224. Na wizyte, jak dowiedzieliśmy się w poradni, czeka się nawet do trzech miesięcy. "Od ręki" załatwiane są tylko najcięższe przypadki.

O tym, czy zmiany organizacyjne i lokalowe okażą się dla pacjentów i lekarzy Poradni Zdrowia Psychicznego korzystne, czy też nie, dowiemy się nie wcześniej niż za kilka miesięcy. Na razie nawet sami lekarze twierdzą, że zakończenie całej sprawy dopisze dopiero czas.

PAWEŁ BIELAK

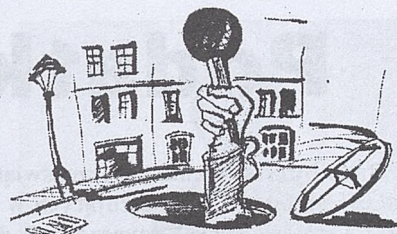
Oplątek z władzami

12 stycznia w Komorze Ważyn bocheńskiej Kopalni Soli miał miejsce tradycyjny oplątek przedstawicieli środowisk opiniotwórczych miasta z władzami Bochni. Na spotkanie przybyło ponad 100 zaproszonych gości.

Po połamaniu się opłatkiem zebrani mogli skosztować wyrobów przygotowanych przez Contimax, BBA Rajbrot, PSS „Społem”, Coca-Cola Niepołomice, Palarnię Kawy Mag, KZZ „Herbapol”, a także restaurację „Syrenka”.

Warto także zaznaczyć, że do zorganizowania imprezy dołączyła się Kopalnia Soli i Uzdrawisko Kopalni Soli, udostępniając Komorę Ważyn.

(kaz)



Gdzie spędzisz ferie?



Michał Cyz – Myślę, że ferie jak nigdy wcześniej, będą bardzo pracowite. W tym roku zdaję maturę, więc wolny czas maksymalnie wykorzystam na naukę. W ramach feryjnego wypoczynku wybiorę się do kina, ale tak naprawdę, dopiero w maju pozwolę sobie na więcej luzu, jak będzie już po wszystkim.



Dariusz Woźniak – Ferie spędzę w domu, nadrobię szkolne zaległości, przeczytam jakąś lekturę. Szykuje się także wyjazd do Limanowej na rekolacje dla maturzystów. Na pewno nie będę się nudził.



Piotr Cieśla – Po studiówce trzeba się już ostro wziąć do nauki, nie ma czasu na przyjemności i wyjazdy, ale wieczorami kto wie, na pewno będzie można mnie znaleźć w jakimś bocheńskim pubie.



Tomek Sławek – Teraz dla wszystkich maturzystów, z pewnością ważniejsza niż zimowe szaleństwa, będzie historia, biologia, polski i angielski. Ale nie przejmuję się tym zbytnio, bo co się odlecie, to nie uciecze, na zabawę będzie czas po egzaminach.



Karol Stasik – W czasie ferii pojadę do babci do Krzyżanowic. Będę tam jeździł na sankach, bawił się z kolegami i odpoczywał.

Dokończenie na str. 18

**AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR
KAS I DUKAREK FISKALNYCH**

ELZAB

**analiza potrzeb
kompleksowe wdrożenia**

Firma KUCHARSCY S.C.

Bocheńskie, ul. Rynek 6, tel. (014) 612-51-52, (0002) 721-062, (0002) 636-018

Warto handlowo - i piękno (pod innymi nazwami)

Podatki 2000

Rada Miasta Bochni na przedsięwziętej sesji 20 grudnia uchwaliła wysokość podatków obowiązujących w bieżącym roku. Radni uchwaliли również wysokość stawek czynszowych dla osób zamieszkujących budynki komunalne i socjalne.

Większość radnych nie poparła propozycji zarządu, który sugerował podwyższenie stawki podatku za posiadanie psa do kwoty 30 złotych, i ustalili ostatecznie jego wysokość na **10 zł** od każdego psa. Ustalenie takiej kwoty podatku zadaniem radnych ma zachęcić mieszkańców do jego opłacania, a jednocześnie ma zobowiązać Straż Miejską do wzmocnionych kontroli posiadaczy psów.

Przyjęte przez radnych stawki podatku od nieruchomości publikujemy poniżej w tabeli, porównując je równocześnie do stawek przyjętych w okolicznych miastach.

Wszystkie wartości wzrosły jedynie o wskaźnik inflacji, a więc o około 7–8%. O tyleż samo podwyższone zostały stawki podatków od środków transportowych. W 2000 roku trzeba więc będzie zapłacić:

1) od autobusów do 15 miejsc – **316 zł**; od 15 do 30 miejsc – **578 zł**; powyżej 30 miejsc – **1 272 zł**.

2) od samochodów ciężarowych i ciągników siodłowych o ładowności lub nacisku na siodło ciągnika od 2 do 4 ton włącznie – **522 zł**; od 4 do 6 ton – **712 zł**; od 6 do 8 ton – **844 zł**; od 8 do 10 ton – **1 446 zł**;

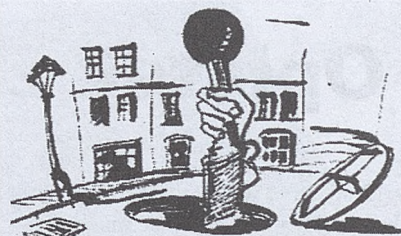
od 10 do 12 ton – **1 608 zł**; od 10 do 12 ton – **2 080 zł** i tyleż samo od ciągników balastowych.

3) od przyczep i naczep o ładowności od 5 do 12 ton włącznie – **586 zł**; powyżej 12 ton – **1 172 zł**.

Również o wskaźnik inflacji zdecydowano podwyższyć ceny za najem lokali mieszkalnych. Bazowa stawka dla mieszkań socjalnych o obniżonej wartości użytkowej i gorszym wyposażeniem technicznym (np. baraki) wynosić będzie **49 gr/m²** w pozostałych lokalach – **87 gr/m²**. czynnikami podwyższającymi stawkę bazową o 20% są: c.o., gaz, łazienka, wc. Balkon podwyższa stawkę o 5%, a wc i łazienka – 30%.

W mieszkaniach o czynszu regulowanym stawkę podstawową określono na poziomie **97gr/m²**. Wysokość czynszu jest również, jak w mieszkaniach socjalnych, uzależniona od wyposażenia mieszkania. Stawki maksymalne dla mieszkań posiadających łazienkę i wc razem zdecydowano się podnieść na **1,69 zł/m²**, a dla mieszkań, które wc i łazienkę posiadają osobno – **1,79 zł/m²**.

(ek)



Czy jesteś zadowolony(a) z funkcjonowania służby zdrowia?

dokończenie z str. 12



Ewa Banaśkiewicz – Jak dotąd nie miałam z tym żadnych problemów. Są co prawda kolejki, ale na poradnię, z której obecnie korzystam,

nie mogę narzekać.



Zbigniew Maliszczak – Muszę być zadowolony, sam jestem jej pracownikiem. Pacjenci z pewnością nie mają powodów do radości,

bo są problemy ze skierowaniami do lekarzy specjalistów. Dla służby zdrowia, na pewno jednym z niedociągnięć reformy, jest za dużo biurokracji narzuconej przez Kasy Chorych. Ale trzeba być optymistą, może i to się wkrótce zmieni.

EMILIA MAZANEK, PAWEŁ BIELAK

Stawki podatku od nieruchomości na rok 2000 obowiązujące w Bochni i okolicznych miastach

	Bochnia	Brzesko	Dębica	Wadowice
1. Od budynków mieszkalnych lub ich części od 1m ² pow. użytkowej	0,29 zł	0,30 zł	0,34 zł	0,30 zł
2. Od budynków lub ich części związanych z działalnością gospodarczą inna niż rolnicza	12,20 zł	13,30 zł	12,86 zł	13,00 zł
3. Od 1 m ² powierzchni użytkowej budynków lub ich części związanych z działalnością gospodarczą	5,40 zł	6,68 zł	6,68 zł	6,68 zł
4. Od 1 m ² pow. użytkowej garaży	3,10 zł	2,40 zł	3,45 zł	4,79 zł
5. Od budowni	2%	2%	2%	2%
6. Od 1m ² pow. gruntów związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej	0,39 zł	0,40 zł	0,43 zł	0,42 zł
7. Od 1m ² gruntów będących użytkami rolnymi, wykorzystywanych na cele rolnicze	0,02 zł	0,02 zł	0,02 zł	0,02 zł



Westibul bocheńskiego Liceum szczelnie wypełniła młodzież nauczyciele i zaproszeni goście

Słowacki powrócił do Liceum

17 grudnia w Liceum Ogólnokształcącym w Bochni, dyrektor szkoły Marek Całka dokonał uroczystego odsłonięcia popiersia Juliusza Słowackiego. Tym samym po kilkudziesięcioletniej przerwie poeta znów „wita” wszystkich wchodzących do szkoły.

Odsłonięcie popiersia ukoronowało szkolne obchody roku Juliusza Słowackiego.

– Obecne popiersie nie jest niestety werną kopią rzeźby którą postawiono w holu budynku w okresie międzywojennym – mówi inicjatorka uroczystości Teresa Całka. – Od dłuższego już czasu moją pasją jest przeglądanie starych kronik szkolnych. Właśnie podczas lektury wielu z nich natrafiłam na fragmenty mówiące o popiersiu poety które przed wojną zostało ufundowane ze zbiorów zebranych podczas odbywających się w szkole i bardzo popularnych w tym czasie tzw. „Poranków trzech wieszczów”.

Dokładne losy poprzedniej rzeźby nie są jednak znane, milczą o niej kroniki szkolne jak również zapiski znajdujące się w Muzeum Fischera. Najprawdopodobniej, jak mówi Teresa Całka, zaginęła lub została bardzo dobrze ukryta podczas II wojny światowej. Nie wiemy także czy było jej uroczyste odsłonięcie. Nie ocalała również żadna fotografia. Obecny kształt nadała gipsowej rzeźbie poety uczennica Liceum Sztuk Plastycznych w Nowym Wiśniczu – Agnieszka Głównia, która swą pracę wykonywała pod kierunkiem prof. Sławomira Rekiecia.

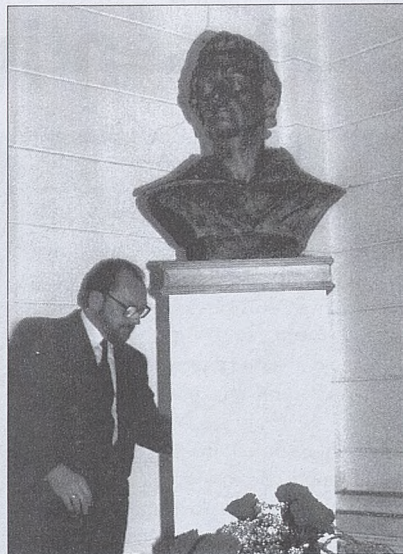
Uroczystość odsłonięcia rozpoczęła sesja przybliżająca zebranych sylwetkę wielkiego polskiego poety i jego wkład w krzewienie kultury narodowej. Głównym jej punktem

był wykład Olgi Chylowej – byłej polonistki bocheńskiego gimnazjum, która przywołała z pamięci kilka wspomnień związanych z obchodami ku czci Słowackiego w bocheńskim liceum.

Sam moment odsłonięcia uświetnił przygotowany przez uczniów krótki poranek poetycki. – Korzystając z łamów „Ziemi Bocheńskiej” chciałabym wyróżnić uczniów, którzy poprzez swoje duże zaangażowanie przyczynili się do uświetnienia całej uroczystości. – mówi Teresa Całka – Są to: Joanna Krasoń, Katarzyna Grapa, Beata Gołębiowska, Paweł Kukla, Krzysztof Wąsik, Grzegorz Karteczka, Agnieszka Sroka, Marek Dyrdał, Tomasz Udziela. W sesji przygotowanej pod kierunkiem Marii Szymkowskiej wzięli udział również uczniowie z klas: IIIa, IVe, IVf, Ie, IIb i III.

– Zarówno rzeźbę jak i postument otrzymaliśmy niejako w darze, gdyż wkonawcy nie wzięli za swą pracę honorarium. Szkoła zakupiła jedynie materiały. – podsumowuje T. Całka – Do pełnego wykończenia dzieła brakuje nam jeszcze ostatniej zwrotki z „Testamentu mojego”, która w formie napisu widniałaby na postumencie. Niestety, obliczony koszt wykonania (ok. 1000 zł) przerasta budżetowe możliwości szkoły. Może w najbliższej przyszłości znajdzie się ktoś, kto pomoże nam wykonać taki napis – dodaje na koniec.

KAROL KLIMA



Odsłonięcia popiersia Słowackiego dokonał dyrektor szkoły Marek Całka.



Podczas sesji poświęconej pocie okolicznościowy wykład wygłosiła Olga Chylowa

Bochnia ul. Karosek 27
tel./fax: (014) 611 77 79

Hanpol

SYSTEMY GRZEWCZE

ENIX • Vaillant • Buderus • JUNKERS • VIESMANN • COVECTOR • RADSON • PURMO

Basen już działa

Wreszcie mamy w Bochni basen. Nowoczesny, z wieloma atrakcjami, jak choćby gejzery, masaże wodne, bicz czy zjeżdżalnia. Niestety, z pierwszych tygodni działalności pływalni można wywnioskować jedno: nie wszyscy w naszym społeczeństwie dorosli do tego, aby korzystać z basenu.

Liczne awantury przy kasie, szczególnie wieczorem są na porządku dziennym. Nie raz zdarzyło się, że konieczna była interwencja policji lub straży miejskiej.

Z powodu zdewastowania umywalki i pisuaru trzeba było zamknąć męską toaletę.

Szczytem chamstwa można określić „pomysłowość” niektórych osób, które obserwowały z widowni kąpiących się w basenie. Odkręcali oni nakrętki ze śrub mocujących barierki i wrzucali je do wody. Ich nieodpowiedzialna zabawa doprowadziła do tego, że trybunę trzeba było zamknąć.

Problemem są także gumy do żucia, które zamiast do koszy na śmieci były przyklepane do ścian, szafek w szatni, a także... do brzegów basenu. Aby temu zapobiec, dyrekcja pływalni wprowadziła zakaz wnoszenia oraz żucia gumy na terenie basenu.

Kogoś zapewne denerwowała plastikowa kratka otaczająca masaże wodne. Nie wytrzymała nawet tygodnia.

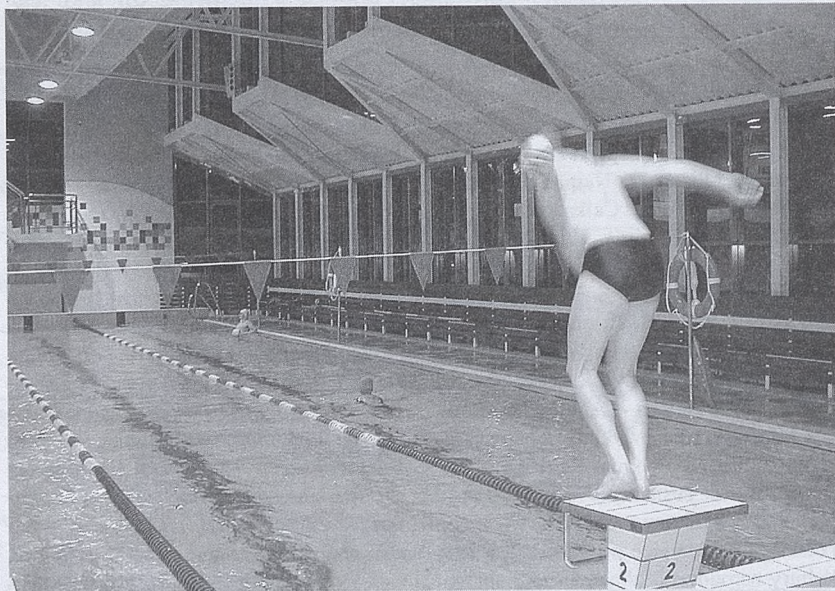
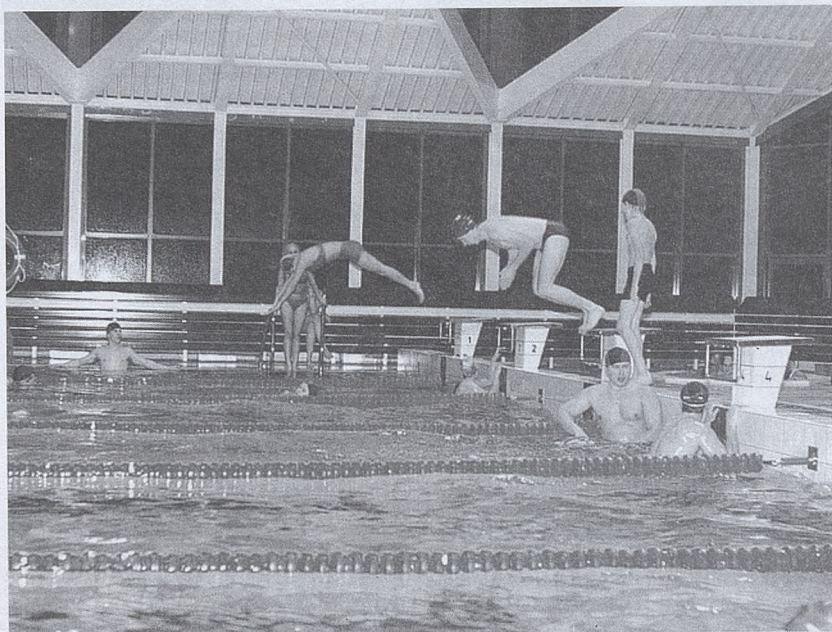
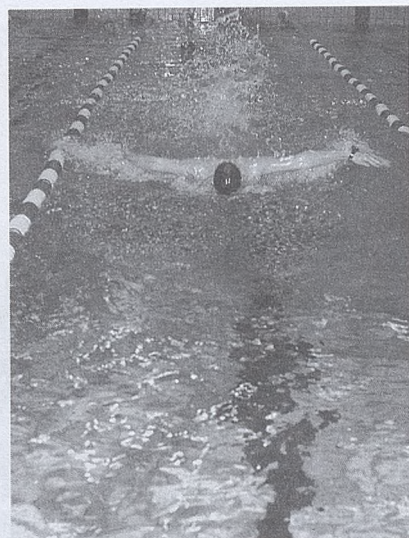
Kłopotliwe jest także utrzymanie porządku tak wewnątrz obiektu, jak i w jego otoczeniu. Choć trzeba przyznać, pracownicy starają się jak mogą, nieraz niedoświadczając ze zbieraniem papierów i kubków po kawie, czy herbacie.

Aby zapobiec tym wszystkim incydentom, dyrekcja planuje zamontować w obiekcie monitoring.

– *Upewniamy się jeszcze co do kwestii prawnych, ale jest bardzo prawdopodobne, że na basenie będą zainstalowane kamery* – mówi Marek Szot, dyrektor pływalni. – *Monitorowałyby one szatnię oraz widownię.*

Mamy nadzieję, że pomoże to w utrzymaniu porządku na pływalni, a niektórych nauczy szacunku do własności wspólnej – miejskiej.

KAZIMIERZ BUKOWIEC



Modernizowane rowy i potoki

W 1999 roku, na skutek wieloletnich zaniedbań w gospodarce wodno-melioracyjnej doszło w Chodenicach do lokalnej "powodzi". Spływająca od strony południowej woda zalała kilkanaście domów, z budynku przy ul. Chodenickiej strażacy musieli ewakuować starszą osobę. W lecie zostały wykonane prace przy modernizacji rowów. Przy bardzo dużym zaangażowaniu mieszkańców pogłębiono i wyprofilowano rowy przy ul. Brzozowej, Karasia i Chodenickiej. Urząd miejski zapewnił koparkę i przepusty, prace fizyczne o łącznej sumie kosztów ok. 40 tys. zł wykonywali sami mieszkańcy.

Od podstaw trzeba było budować główny rów odwadniający. 600-metrowy odcinek wykonało Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodno-Melioracyjnego. Kosztujący 50 tys. zł kanał został zabezpieczony korytkami betonowymi, skarpy obłożono płytami ażurowymi. Zadanie zostało sprawnie i szybko wykonane przez bocheńską firmę. Z miejskiego budżetu w ub.r. zmodernizowano także potok Chodenicki na długości ul. Chodenicka – Raba.

Prace trwały również na potoku Gróbka w Kurowie i Dohuszycach. Nie modernizowany od lat potok po każdych większych opadach zatapiał pobliskie domy i pola. Bezpośrednią przyczyną powodzi był mały przekrój koryta, a także zarośnięte roślinnością brzegi. Prowadzone roboty regulacyjne polegały głównie na wycince drzew i krzewów, oraz na zabezpieczeniu dna i skarp elementami betonowymi po uprzednim pogłębieniu i poszerzeniu koryta. Środki przeznaczone na regulację potoku Gróbka wynoszą 240 tys. zł.



Prace przy rowach na ul. Karasia w Bochni



(kaz) Regulacja potoku Gróbka w Kurowie

Śmieci rekultywowane

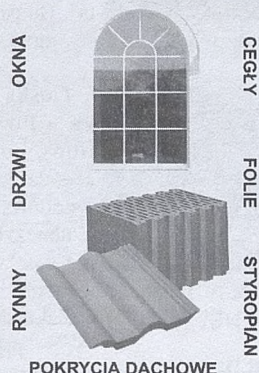
Budzące od lat sporo emocji wysypisko śmieci w Krzyżanowicach, doczekało się rekultywacji. Poprzednie władze miasta eksploatowały obiekt niezgodnie z prawem, kilka lat temu minął termin jego zamknięcia. Były protesty mieszkańców, blokada obiektu i... kara dla Urzędu Miejskiego za bezprawne jego użytkowanie. Karę zamieniono na koszty rekultywacji i 18 października ub.r. krakowskie Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjnych, po wcześniejszym wygraniu przetargu, rozpoczęło prace w Krzyżanowicach. Dotychczas wykonano plantowanie korony i wyprofilowano boki wysypiska, pozostałe prace obejmują wykonanie ścianki szczelnej, nałożenie geomembrany, wykonanie drenażu z żyznych, warstwy odwadniającej, ułożenie humusu, założenie geosiatki i biowłókniny na skarpach. Zakończenie prac, których koszt wyniesie ponad 950 tys. zł planowane jest na koniec listopada 2000 r.

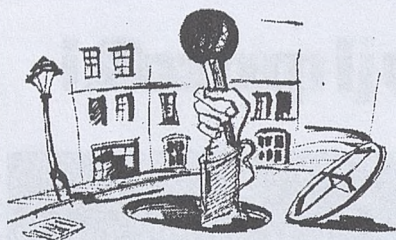
(ek)

Bochnia ul. Karoszek 27
tel./fax: (014) 611 77 79

Hanpol

MATERIAŁY BUDOWLANE





Gdzie spędzisz ferie?

Dokończenie ze str. 13



Robert Dębosz

– Chyba pojadę do Nowego Wiśnicza do babci, bo tam mam fajnych kolegów. Jest tam więcej gór, niż w Bochni i będę mógł do woli jeździć na sankach. Może z rodzicami wybiorę się także do Kamionnej.



Michał Kostański

– Z rodzicami i starszymi siostrami pojedziemy nad Solinę i będziemy się tam dobrze bawić. A co jeszcze to nie wiem, na pewno mama z tatą wymyśli coś ciekawego.



Paweł Koczanowski

– Zapowiadają się sympatycznie. Będę siedział w domu, odpoczywał, leżał i długo spał. Umówię się na piwo z moim byłym szefem. Jego firma spłajtowała trzy miesiące temu, a nie było jeszcze okazji, żeby to oblać. Co poza tym... oczywiście basen.



Kinga i Monika

– Książki odkładamy na bok, choć teoretycznie powinnyśmy do nich zajrzeć, bo po feriach zaczynamy "Makbeta". Na pewno wyśkoczmy w góry na narty, może do Krynicy.



Gośka i Agnieszka

– Przyda się solidny odpoczynek, szkoda że tylko dwa tygodnie, bo w szkole nauczyciele strasznie nas "wymęczą" przez to półrocze. Musimy zregenerować siły, najlepiej w Zakopanem.

Przygotowali:

EMILIA MAZANEK, PAWEŁ BIELAK

Obóz rehabilitacyjny w Sanoku

W grudniu dzieci ze Specjalnych Ośrodków Szkolno-Wychowawczych z Bochni i Cerekwi przebywały na obozie rehabilitacyjnym w Sanoku. Przedsięwzięcie to zostało sfinansowane z pieniędzy Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych, natomiast organizacją zajęło się Uzdrawisko Kopalnia Soli Bochnia.

Uczestnicy obozu zostali zakwaterowani w hotelu Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji. Lokalizacja ta okazała się bardzo trafna ze względu na bezpośrednie sąsiedztwo z torem do jazdy na łyżwach. Zainteresowanie tą dyscypliną sportową przerosło oczekiwania kadry pedagogicznej. Chętnych by stanąć po raz pierwszy na tafli lodowej nie brakowało... i trzeba przyznać, że postępy wychowanków były widoczne z dnia na dzień. Byli także i tacy, którym jazda na łyżwach nie była obca, doskonalili więc wcześniej nabyte umiejętności. Dla osób mniej sprawnych ruchowo organizowano zajęcia świetlicowe i spacerów po okolicy. Dużym zainteresowaniem cieszyły się także rozgrywki tenisa stołowego. Mecze rozgrywano pomiędzy uczestnikami obozu oraz miejscowymi sportowcami z sekcji hokeja na lodzie. Szala zwycięstwa bardzo często przeważała na stronę dwóch wychowanków:

Krystiana Janika i Janusza Sikorskiego. Hokeiści byli zaskoczeni techniką gry chłopców, nie spodziewali się, że wśród uczniów będą tak doskonałi przeciwnicy.

Kilkakrotnie rozegrano także mecze siatkówki i koszykówki. Odbyły się one podczas zajęć na sali gimnastycznej. Dla dzieci mniej sprawnych ruchowo w miejsce meczu zorganizowano zabawy ruchowe.

Niewątpliwą atrakcją wyjazdu był udział (oczywiście w charakterze kibica) w ligowym meczu hokeja na lodzie. Ciekawy program zaproponowano także podczas wizyty w stadninie koni. Znalazł się w nim przejazd saniami oraz indywidualna jazda na koniu. Chętnych, by "usiąść w siodło" nie brakowało.

Dzieci zwiedziły także Muzeum Lamp Naftowych w Krośnie, Muzeum Lalek w Pilźnie oraz Cerkiew Prawosławną w Sanoku.

JTU



Wśród wielu atrakcji obozu była także możliwość przejażdżki konnej.

Arka – poradnia bez granic

23 stycznia minęło 100 dni od rozpoczęcia funkcjonowania Poradni Specjalistycznej „Arka” działającej przy parafii św. Mikołaja w Bochni. Z tej też okazji chcemy na naszych łamach przedstawić kolejne, działające w Bochni Stowarzyszenie, którego główną ideą jest pomoc chorym, a także często zagubionym ludziom.

– *Każdy człowiek doświadcza życiowych trudności. Nie zawsze jednak w różnego typu problemach życiowych możemy poradzić sobie sami.* – mówi ks. Bogusław Czech, obecny koordynator i szef bocheńskiego Stowarzyszenia, który we wrześniu ub. r. objął tę funkcję po odejściu ks. Pieji do Dębicy. – *Każdy z nas, posiadających wolną wolę i posługujących się rozumem powinien w pierwszym rzędzie korzystać z Bożej pomocy, ale również ma prawo do korzystania z pomocy innych, jak i sam podejmować walkę z przeciwnościami losu. Jedną z najbardziej rozpowszechnionych w ostatnich latach form pomocy drugiemu człowiekowi jest poradnictwo instytucjonalne. Podstawą dobrej poradni jest przede wszystkim jej wiarygodność. Nie ma wątpliwości, że etyka chrześcijańska oparta na dziesięciu przykazaniach takową posiada. Kościół już od początku swej działalności starał się pomagać tworząc różne instytucje. Można przyjąć, iż pierwszą była Arka Noego.* – kontynuuje ks. Czech.

W Diecezji Tarnowskiej, na początku lat 90-tych, z propozycją powołania „Arki” wystąpił do ówczesnego ordynariusza bp Józef Życiński, ks Władysław Szewczyk. Po wyrażeniu zgody przez biskupa, od 1991 roku pierwsza w diecezji „Arka”, jak mówi ks. Bogusław, zaczęła płynąć na wzburzonych falach ludzkiej beznadziei.

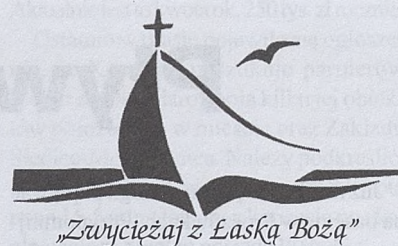
Pomoc w „Arce” ma swoją szczególną specyfikę, gdyż odbywa się według trzech

etapów wg Gerarda Egara: a) przedstawienie problemu; b) poszukiwanie dróg wyjścia – co i jak zrobić?; c) działanie, które często odbywa się w wyspecjalizowanych ośrodkach pomocy.

Zauważając ogromne zapotrzebowanie na tego typu działalność, biskup tarnowski delegował odpowiednio przygotowanych księży do założenia oddziałów na terenie całej diecezji. Pierwszy powstał w Dębicy, później w Mielcu, a od kilku miesięcy działalność ta rozwija się również w Bochni, gdzie organizacją zajął się ks. Wiesław Pieja. Podczas kilku miesięcy przygotowań udało mu się zgromadzić blisko 20 osób, specjalistów, którzy zadeklarowali swą bezinteresowną pomoc. Mimo, iż wszyscy są specjalistami w swej dziedzinie, to jednak aby móc pracować w „Arce” i aby, jak sami mówią, móc dobrze pomagać i stanowić wiarygodne źródło pomocy, musieli przejść cykl odpowiednich szkoleń i spotkań.

Dzięki pomocy Urzędu Miejskiego (3000 zł) jak i parafii, udało się wyremontować i przystosować 2 pomieszczenia na parterze Wikarówki, przy ul Bernardyńskiej 14. 25 września 1999 r. poświęcił je bp Wiktor Skworc, i tym samym zainaugurował jej działalność.

Przez 100 dni działalności specjaliści bocheńskiej ARKI przyjęli ponad 70 osób. Najwięcej osób szukało pomocy u prawników (16), logopedy i pedagoga (17) oraz



psychologa (15). – *Nie zawsze dany problem udawało się rozwiązać podczas jednego tylko spotkania. Niektóre złożone sprawy wymagały nawet kilku spotkań – podkreślają pracownicy ARKI.*

Należy jeszcze podkreślić, iż do tej szczególnej poradni nie ma zapisów, rejestracji, ani nie obowiązuje rejonizacja. Przyjść może każdy.

Dyżury specjalistów podzielone są miesięcznie, i tak: Pedagog przyjmuje w II i III poniedziałek miesiąca oraz II wtorek od godz 17 – 19; Psycholog – I poniedziałek oraz II i III wtorek, godz. 17-19; Doradca d/s bezrobocia – I, II i III środa, godz. 17 – 19; Prawnik – I i III piątek, godz. 18 – 20; Doradca d/s uzależnień alkoholowych – II i IV piątek, godz. 17 – 19; Logopeda – IV poniedziałek, godz. 17 – 19; Kapłan – IV wtorek, godz. 17 – 19; Lekarze o specjalizacji internista, seksuolog, psychiatra i ginekolog w czwartek godz. 17 – 19.

– *Jeżeli będzie to tylko możliwe w najbliższym czasie planujemy rozszerzenie naszej oferty pomocy o doradztwo z zakresu promocji zdrowia i walki z narkomanią (Specjalista z tej dziedziny będzie dyżurował w każdą 4 środę miesiąca.).* Pragniemy reaktywować także założony przed kilkoma laty przez ks. Bogusława Brzysia klub AA. – mówi o planach poradni ks. Bogusław Czech. – *Widzimy również dużą potrzebę uruchomienia telefonu zaufania. Obecny telefon (611-77-44), z powodu braku dodatkowego pomieszczenia, może jedynie służyć jako kontakt informacyjny. Trudno jest bowiem specjalistom rozstrzygać jednocześnie przez telefon i udzielać porad osobie obecnej w poradni. Bardzo cieszy nas również, iż nasza działalność została pozytywnie dostrzeżona przez władze miasta. Nie ukrywam, iż nadal liczymy na dalszą dobrą współpracę, jak również na pomoc materialną.*

– *Wszyscy ogromnie cieszymy się z tego, iż z radością możemy nieść pomoc innym. Dziękujemy za okazaną nam dotychczas życzliwość i zaufanie, a przede wszystkim za modlitwę, o którą wciąż prosimy – podsumowuje ks. Czech.*

KAROL KLIMA



Poświęcenia pomieszczeń „ARKI”, 25 września ub. roku dokonał biskup tarnowski Wiktor Skworc fot. arch.

Pływalnia tuż, tuż

Już niedługo będziemy mogli popływać na basenie w Proszówkach. Przypomnijmy, że w obiekcie znajduje się basen pływakowski o wymiarach 25 x 12,5 m, o głębokości od 180 do 130 cm, a także brodzik 12 x 6 m, basenik rehabilitacyjny oraz zjeżdżalnia o dł. 48 m.

Już teraz widać, że niektóre rozwiązania techniczne cieszyć się będą powodzeniem użytkowników. Chodzi tu o fakt, że tzw. właściwy basen posiadać będzie część płytką do nauki pływania, brodzik jest stosunkowo duży i dobrze widoczny dla opiekunów dzieci w nim przebywających, a basen do intensywnego masażu pomieści jednocześnie aż 12 osób i wypełniony będzie wodą z zawartością leczniczych substancji chemicznych dowolnie ustalanych przez obsługę.

Obecnie trwają przygotowania do rozruchu technologicznego, który będzie trwał około 3 tygodni.

Na wiosnę instalowane będą baterie słoneczne, które obniżą koszty eksploatacyjne o około 60%. Już trwają rozmowy na temat współfinansowania tego przedsięwzięcia przez Eko-fundusz.

Niestety, mimo hucznych zapowiedzi, UKFiT nie przekazał obiecanej dodatkowej dotacji – co ma istotny wpływ na przesunięcie terminu oddania do użytku pływalni.

Obsługę basenu stanowić będzie 13 osób, w tym 6 ratowników oraz 7 osób niepełnosprawnych.

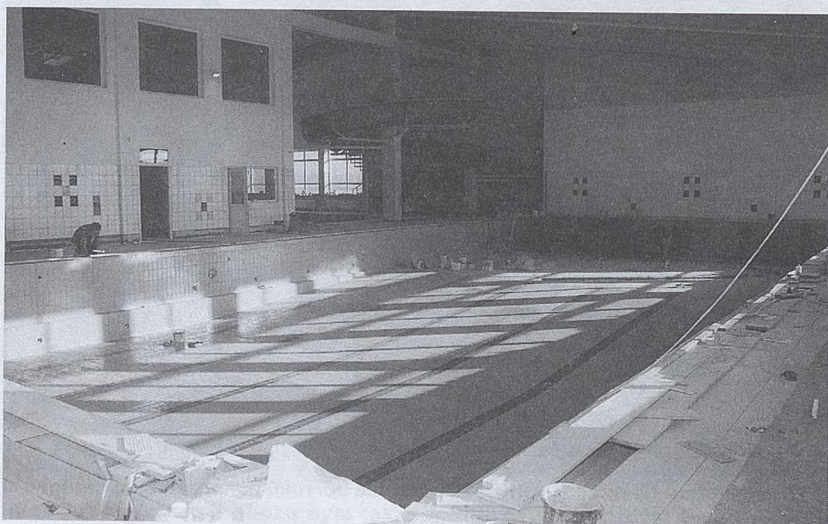
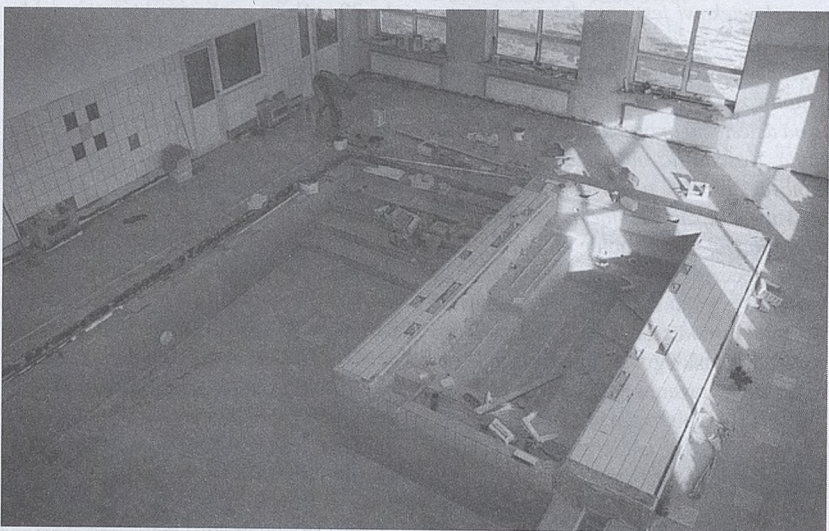
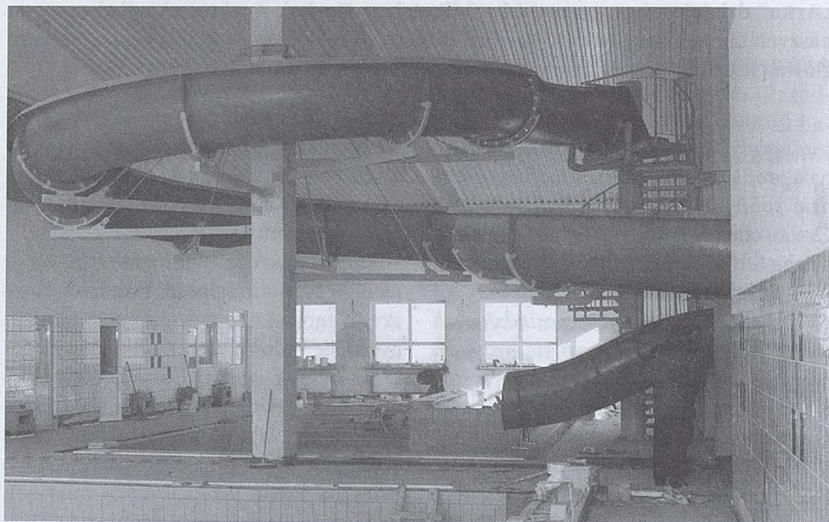
Jak mówi wójt Jerzy Lysy – *Basen nie jest nastawiony na komercję. Działalność ta będzie się odbywać tylko trzy godziny dziennie oraz w soboty i niedziele.*

– *Dzieci z gminy Bochnia, uczestniczące w zajęciach wychowania fizycznego, będą korzystać z niego za darmo. Z opłat zwolnione będą także osoby niepełnosprawne.* – zapewnia wójt.

Przewiduje się też inny, niż na basenie w Bochni, sposób korzystania z pływalni. Wejście odbywać się będzie o równej godzinie zegarowej, a godzina basenowa trwać będzie 45 minut. Bilety można będzie kupować z wyprzedzeniem na określony dzień i godziny.

Basen będzie otwarty od 8.00 do 21.00, a jednorazowo będzie mogło z niego korzystać około 60 osób.

(K)



Co dalej z Kopalnią Siedlec-Moszczenica?

Sprawdził się "czarny scenariusz", którego obawiał się od dawna Zarząd Gminy Bochnia. Wbrew szumnym zapowiedziom, Kopalnia ani jej partnerzy handlowi nie wznowili wydobywania soli w Siedlcu. W dodatku, Kopalnią nie jest już zainteresowane Polskie Górnictwo Naftowe i Gazowe, które miało zamiar wybudować tam zbiornik gazu.

Spółka o nazwie "Kopalnia Soli Bochnia S.A." okazała się być firmą, która poza pięknymi obietnicami nie posiada poważnego kapitału. Nie pomogli jej nawet polityczni protektorzy w postaci miejscowego posła AWS i związkowców z "Solidarności". Cała prawda wyszła na jaw, gdy w obydwu przetargach rzekomi kapitaliści nie mieli pieniędzy nawet na wadium. Dopiero wtedy nawet ich dotychczasowi zwolennicy spostrzegli, że spółka oszukiwała ludzi obietnicami bez pokrycia.

Niestety PGNiG dysponujące dużymi możliwościami finansowymi zdecydowało się na inwestowanie tam, gdzie partnerzy posiadali jasno określoną wizję oraz wolę współpracy – czyli nie w Bochni.

Gdy w naszej Kopalni trwały przepychanki kadrowe, gdy zmieniali się dyrek-

torzy i koncepcje, a w kilku miejscowościach prowadzono bezsensowną akcję propagandową skierowaną przeciwko budowie zbiornika gazu, PGNiG zbudowało koło Mogilna na Kujawach zbiornik, który przynosi wymierne korzyści właścicielom oraz tamtejszemu samorządowi i mieszkańcom.

Zarząd gminy Bochnia ocenia, że działania niektórych osób, z których część nadal pracuje w bocheńskiej Kopalni lub pełni lukratywne funkcje parlamentarne i związkowe, pozbawiły bocheńską gminę dochodów w wysokości około 2 000 000 zł rocznie, z tytułu utraconych podatków lokalnych i tzw. opłat eksploatacyjnych.

Tymczasem gminne władze samorządowe zmuszone są egzekwować swoje należności od Kopalni za pośrednictwem komornika.

Aktualnie jest to kwota ok. 250 tys. zł rocznie.

Ostatnio w prasie pojawiło się ogłoszenie, że Kopalnia poszukuje partnerów w celu zagospodarowania kilku jej obiektów położonych w mieście oraz Zakładu Siedlec-Moszczenica. Należy podkreślić, że hipoteka Kopalni obciążona jest kwotą ponad 5,5 mln złotych, a koncesję na eksploatację w Siedlcu posiada PGNiG.

Mając na uwadze patową sytuację jaką zaistniała wskutek opisanych powyżej działań, Zarząd Gminy Bochnia wystąpił do zarządcy komisarycznego Kopalni, a także do rady nadzorczej z propozycją radykalnych działań, w których aktywne uczestnictwo zaproponował gminny samorząd. Przedstawiono scenariusz i harmonogram zamierzeń, w których oprócz gminy uczestniczyć będą Ministerstwo Skarbu Państwa i Ministerstwo Finansów. Przy dobrej woli wszystkich zainteresowanych stron istnieje realna szansa wykorzystania majątku Kopalni Siedlec-Moszczenica w celu finansowego zasilenia bocheńskiego Uzdrowiska – spółki, której właścicielem jest Kopalnia i z którą łączone są nadzieje na przyszłość.

Jak zapewnia nas wójt Gminy Bochnia – Jerzy Lysy, szczegółowe propozycje samorządu zostaną przedstawione opinii publicznej po zakończeniu rozmów, które rozpoczęły się przed kilkoma dniami.

Konkurs szopek w Gawłowie

Już po raz czwarty Zespół Szkół Gminnych w Gawłowie zorganizował Gminny Konkurs Szopek i Dekoracji Bożonarodzeniowych.

W rywalizacji uczestniczyło ponad 100 uczniów szkół podstawowych i gimnazjów. Reprezentowali oni 10 placówek oświatowych znajdujących się na terenie gminy Bochnia.

Jury, które obradowało w składzie Bożena Drązkiewicz – starszy wizytator Kuratorium Oświaty w Krakowie, Ludwik Korta – dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury, Sportu i Czytelnictwa, Marta Sroka – nauczycielka plastyki z Łapczycy, Halina Sądel – nauczycielka z Gawłowa oraz ks. Tadeusz Nowak – proboszcz z Gawłowa, nie

miało łatwego zadania. Wszystkie szopki oraz ozdobny miały bowiem swój niepowtarzalny urok, a ich autorzy musieli włożyć dużo pracy w ich wykonanie. Dlatego też oprócz głównych nagród, jury przyznało aż 22 wyróżnienia.

Główne nagrody otrzymali: w kategorii szopek tradycyjnych – pierwsze miejsce przypadło Justynie i Karolinie Pikula ze Szkoły Podstawowej w Gawłowie. Najlepszą krakowską szopkę wykonał Grzegorz Szydłowski ze Szkoły Podstawowej w Łapczycy, natomiast za najlepszą ozdobę uznano pracę Natalii Gałązki ze Szkoły Podstawowej w Brzeźnicy.

(kaz)



Karolina Pikula razem z siostrą wykonała najładniejszą szopkę tradycyjną.



Szkoły i podatki

Ostatnia w 1999 roku Sesja Rady Gminy w Żegocinie była bogata w liczbę punktów porządku obrad i szczególnie ważna, albowiem radni zadecydowali o wysokości podatków lokalnych w 2000 roku i utworzyli Zespół Szkół w Żegocinie. Zwrócili się także do Ordynariusza Diecezji Tarnowskiej ks. bpa Wiktora Skworca o ustanowienie św. Kingi patronką samorządu gminnego.

Rada Gminy jednogłośnie podjęła uchwałę o utworzeniu z dniem 1 stycznia 2000 roku Zespołu Szkół w Żegocinie. Tworzyć go będą dotychczas prowadzone przez powiat Liceum Ogólnokształcące i Zasadnicza Szkoła Zawodowa, oraz prowadzone od początku przez gminę Gimnazjum. Rada przyjęła Statut w wersji zaproponowanej przez Dyrektorkę Liceum i ZSZ, Danutę Pączek, który stanowi, że wchodzące w skład Zespołu szkoły działać będą w oparciu o dotychczasowe, własne statuty. W praktyce oznacza to, że zachowają odrębność rady pedagogiczne, rady rodziców i samorządy szkolne każdej ze szkół tworzących Zespół. Zarządzać nim będzie jeden dyrektor, który zostanie wyłoniony w drodze konkursu. Rada Gminy uchwaliła regulamin tego konkursu oraz powołała własnych przedstawicieli do komisji konkursowych (Wójt Jerzy Błoniarczyk oraz Tadeusz Olaszewski – przewodniczący Komisji Oświaty).

Jak wynika z przyjętego projektu Budżetu Gminy na 2000 rok, planowane dochody wyniosą 4 mln 880 tys. zł, a wydatki 4 mln 718 tys. zł. Plan dochodów gminy zwiększył się 10,5% w stosunku do planowanych pierwotnie dochodów 1999 roku. Planowany wzrost podatków lokalnych wyniesie od 5 do 7% w stosunku do 1999 roku (średnio), a więc mniej niż planowana na 2000 rok inflacja. Wzrost podatków, choć umiarkowany, jest – jak zapisali w projekcie autorzy budżetu – niezbędny dla prawidłowej realizacji poszczególnych zadań bieżących gminy. Na realizację zadań inwestycyjnych przeznaczono kwotę 210 tys. zł, zaś ponad 160 tys. zł pójdzie na spłaty zaciągniętych pożyczek. Ze szczegółowymi postanowieniami co do wysokości podatków od środków transportu, nieruchomości i podatku leśnego można zapoznać się na tablicach ogłoszeń w miejscach publicznych, gdzie rozplakatowano treść uchwał. Zwiększone także zostały opłaty za wodę pobieraną z urządzeń zbiorowego zaopatrzenia w wodę (do 1,62 zł za 1 m³ + VAT) i za ścieki wprowadzone do kanalizacji zbiorczej (1,51 zł + VAT za 1 m³ ścieków). Wysokość opłat targowych wynosi: 20 zł za sprzedaż z samochodów ciężarowo-dostawczych, a 10 zł z pozostałych samochodów i ze stoiska.

Złote i srebrne gody

29 grudnia 1999 roku Urząd Stanu Cywilnego w Żegocinie kierowany przez Marię Plawecką-Stańdo, zorganizował spotkanie z parami małżeńskimi, które obchodzili srebrne i złote gody.

W miejscowym kościele parafialnym odprawiona została Msza święta w intencji Jubilatów, a potem 9 par małżeńskich spotkało się na podniosłej ceremonii w sali ślubów urzędu gminy. Edward Goryczko – kierownik Oddziału Zamiejscowego Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego w Tarnowie – w imieniu Prezydenta RP wręczył Złotym Jubilatom Zuzannę i Kazimierzowi Mirowskim z Żegociny medale „Za długoletnie pożycie małżeńskie”. Pozostałe przybyłe pary świętowały srebrne wesela. Byli wśród nich: Rozalia i Andrzej Rudkowie, Krystyna i Władysław Dudziakowie, Maria i Kazimierz Zbyrowscy z Żegociny oraz Krystyna i Józef Kowalczykowie, Anna i Stanisław Stawarzowie, Krystyna i Leszek Łękarowicz, Helena i Stanisław Wątrobowicz z Łątki Górnej, a także Halina i Michał Krawczykowski, którzy obecnie mieszkają w Bochni. Pary te otrzymały pamiątkowe dyplomy, które wręczył im Wójt Gminy Jerzy Błoniarczyk.

– Powróciliśmy do tradycji spotkań z Jubilatami po trzyletniej przerwie. Zawsze pytamy, czy dostojni Jubilaci życzą sobie wziąć udział w takiej uroczystości i tych, którzy zdeklarują chęć udziału zapraszamy do sali ślubów na okolicznościowe spotkanie. Na uroczystości mogło być 6 par Złotych Jubilatów i 19 Srebrnych. Ale tak się składa, że w tym roku rocznice ślubów kościelnych i cywilnych nie pokrywają się, a to ze względu na fakt, że instytucje urzędów stanu cywilnego wprowadzono w Polsce w 1946 roku, a więc małżeństwa zawierano wcześniej tylko w kościołach. – poinformowała Kierowniczkę USC w Żegocinie Marię Plawecką-Stańdo.

Jubilaci, którzy stawili się ponownie w USC, byli zadowoleni z faktu, że się pamięta o ich święcie. Otrzymali mnóstwo życzeń i kwiatów, a weselny nastrój sprzed ćwierć i pół wieku przypominała im kapela ludowa z Żegociny, która swoim występem uświetniła uroczystość.

(tols)

Sylwestrowe szaleństwa

Takiej ilości zabaw sylwestrowych, w tak niewielkiej miejscowości jaką jest Żegocina, chyba nie było nigdzie w województwie. Bawiło się tu, w 3 lokalach, około 500 osób. Młodzież szalała w Dyskotece „Hexe”, a starsi w „Karczmie U Żegoty” i na sali widowiskowej niedawno oddanego do użytku Domu Kultury.

Tuż przed północą prawie wszyscy uczestnicy balów i przybyli z okolicznych wiosek mieszkańcy gminy zebrali się w centrum Żegociny. Pokaz sztucznych ogni zafundowała gminie firma „Igloo”. W bajecznej scenerii nieznani często sobie ludzie składali sobie życzenia. Kolejnym rozbłyskiem, coraz to piękniejszych sztucznych ogni towarzyszyły głośne okrzyki zachwytu liczniego tłumu, w którym sporo było także rodzin z dziećmi.

Potem powrócono na parkiety i zabawa trwała do samego rana. Wydaje się, że z tego rocznego Sylwestra w Żegocinie zadowoleni byli wszyscy, zarówno organizatorzy, jak i uczestnicy balów.

Kolumna opracowana przez Urząd Gminy w Żegocinie



Na miarę XXI wieku

W pierwszych dniach Nowego Roku dokonano w Mikuszowicach otwarcia nowego przedszkola. Przybyli na uroczystość goście z wielką radością obejrzeni przygotowane przez maluchów i uczniów kl. „0” jasełka.

Wszystkim podobała się przepiękna scenografia, kostiumy i rekwizyty. Dzieciaki zasłużyły w istocie na owacyjne oklaski oraz na niespodziankę od św. Mikołaja; w jego imieniu worek słodczy przekazał dzieciom wójt Gminy Drwinia.

Następnie ks. proboszcz parafii Mikuszowice dokonał uroczystego poświęcenia wszystkich pomieszczeń nowego przedszkola, po czym pracownicy placówki wraz z gośćmi połamali się opłatkiem.

Przeniesienie przedszkola do nowego budynku jest uwieńczeniem wieloletnich

starań i pracy wielu ludzi i Urzędu Gminy. Radości i dumie z tego sukcesu dano w tym dniu szczerzy wyraz, a najbardziej cieszą się oczywiście dzieci, którym stworzono doskonałe warunki do nauki i zabawy. Ale nie wszystko już zostało zrobione: zadaniem na wiosnę jest zagospodarowanie sporego terenu wokół przedszkola i urządzenie „ogródka”. Dzieci mają nadzieję, że dzięki dalszej pomocy życzliwych dorosłych będą mogły już wkrótce bawić się w wymarzonej ogródku i na placu zabaw.

E. R.

Ping-pongowe zmagania

20 grudnia ubiegłego roku na sali gimnastycznej w Publicznej Szkole Podstawowej w Mikuszowicach odbyły się gminne zawody tenisa stołowego.

W turnieju wzięły udział drużyny wszystkich szkół podstawowych z terenu gminy. Mecze rozgrywały się na czterech stołach równocześnie.

W kategorii kl. V – VI, w grze indywidualnej, I miejsce zdobył Andrzej Wągrośla z PSP z Grobli, II – Krystian Kowalski również z PSP z Grobli, a III – Radosław Styczeń z PSP z Mikuszowic. W grze deblowej kolejne miejsca zajęły szkoły: I – z Drwini, II – z Grobli, III – z Wyżyc.

Natomiast wśród chłopców klas ósmych: I miejsce zdobył Michał Nowak z PSP z Mikuszowic, II – Tomasz Niedziela z PSP z Mikuszowic, a III – Paweł Pięta z SP z Dziewina.

Również 5 stycznia odbył się turniej tenisa stołowego, tym razem rywalizowały ze sobą gimnazja z terenu gminy Drwinia.

Z zaciętej rywalizacji obronną ręką wyszedł Kamil Kular z Gimnazjum w Grobli, oddział w Drwini, zajmując I miejsce. Tuż za nim uplasowali się kolejno: Dominik Hanusiak i Sebastian Połonczarz (obaj z Gimnazjum w Grobli). W deblu najlepsi okazali się uczniowie z Gimnazjum z Grobli. II miejsce zajęło Gimnazjum z Grobli, a III z Mikuszowic.

Zwycięzcom wręczono okolicznościowe dyplomy.

Nowy rok – nowe podatki

Radni Gminy Drwinia na sesji 28 grudnia ubiegłego roku uchwalili nowe stawki podatkowe na 2000 r.

Podatek od nieruchomości:

1) od budynków lub ich części mieszkalnych za 1 m² powierzchni użytkowej – 0,21 zł

2) od budynków lub ich części związanych z działalnością gospodarczą, inną niż rolnicza oraz od części budynków zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie:

a) przemysłu wydobywczego, produkcji mas bitumicznych, pocztowych i telekomunikacyjnych, i gastronomii – 14,36 zł/1 m².

b) wyrobu i sprzedaży materiałów budowlanych, naprawy pojazdów mechanicznych, usług tarczynnych, usług elektronicznych, radiowo-telewizyjnych, teletechnicznych, usług wodno-kanalizacyjnych, gazowych i co, skup mleka, handlu spożywczo-przemysłowego i apteki – za 1 m² powierzchni użytkowej – 13,50 zł.

c) zabiegów agrotechnicznych, skupu plonów – za 1 m² powierzchni użytkowej – 7,46 zł.

d) usług związanych z rozprawdaniem materiału siewnego – 4,37 zł/1 m².

e) w pozostałym zakresie (fryzjer, SKR) – za 1 m² powierzchni użytkowej – 8,00 zł.

3) od pozostałych budynków lub ich części – za 1 m² powierzchni użytkowej – 2,40 zł.

4) od budowli – 2% ich wartości

5) od 1 m² powierzchni gruntów

a) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej – 0,50 zł.

b) użytkowanych rolniczo – 0,02 zł.

c) pozostałych – 0,05 zł

d) pod jeziorami – z 1 ha – 2,79 zł

Podatek od posiadania psów – od jednego psa – 3,00 zł.

Podatek od środków transportowych na terenie Gminy Drwinia wynosi rocznie:

1) od samochodu ciężarowego oraz ciągnika siodłowego i balastowego o ładowności:

a) powyżej 2 – 4 t. włącznie – 450,00 zł

b) powyżej 4 – 6 t. włącznie – 620 zł.

c) powyżej 6 – 8 t. włącznie – 730,00 zł d) powyżej 8 – 10 t. włącznie – 1 050,00 zł

e) powyżej 10 – 12 t. włącznie – 1 390,00 zł

f) powyżej 12 – 1 450,00 zł

2) od autobusów oraz samochodów ciężarowych przystosowanych do przewozu osób o liczbie miejsc do:

a) do 15 miejsc – 560,00 zł

b) powyżej 15 do 30 miejsc – 840,00 zł

c) powyżej 30 miejsc – 1 390,00 zł.

W 2000 roku opłata za świadczenia w przedszkolach wynosić będzie – 30 zł. Od obowiązku uiszczania opłat zwolniono rodziców, którzy będą chcieli zapisać do przedszkola trzecie i każde następne dziecko.

Kolumna opracowana przez Urząd Gminy w Drwini

Jasełka



Jasełka w czterech aktach w wykonaniu uczniów V klasy szkoły Podstawowej w Rzezawie przygotowane pod kierunkiem Heleny Boryszewskiej i Marii Pajak poprzedziły spotkanie opłatkowe, w którym uczestniczyli: ks. proboszcz parafii w Rzezawie – Stefan Broniak, zaproszeni goście, dyrekcja szkoły wraz z gronem pedagogicznym oraz młodzież szkolna. Miłości i życzliwości, radości, samych piątek oraz dużo zdrowia to życzenia, które najczęściej można było słyszeć w trakcie dzielenia się opłatkiem. Wspólne śpiewanie kołęd i pastorałek zakończyło wigilijne spotkanie.

Rusza nasza rehabilitacja

Minęły zaledwie dwa lata od chwili powzięcia decyzji o utworzeniu w naszej gminie ośrodka rehabilitacji w budynku byłej szkoły podstawowej, a już doczekaliśmy się jego otwarcia. Jeszcze w 1998 roku, obiekt ten, za kwotę ok. 260 000 PLN (przy udziale środków PFRON – 32 000 PLN), został odnowiony i przystosowany dla celów rehabilitacji. W ubiegłym roku dookończono prace adaptacyjne i zakupiono specjalistyczny sprzęt. Większość środków finansowych pochodziło z budżetu gminy. Skorzystano także z dotacji PFRON uzyskanych dzięki Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie. W miarę własnych możliwości finansowych

w wyposażeniu rehabilitacji uczestniczył też Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej.

W ośrodku skorzystać będzie można m.in. z: kinezyterapii (gimnastyki korekcyjnej w uniwersalnym gabinecie usprawniania leczniczego), światłolecznictwa z wykorzystaniem soluxu, magnetroniki, diatroniki czy lasera. Ponadto w ośrodku będzie sala gimnastyczna i siłownia. Pacjenci rehabilitacji będą korzystać z pięciu natrysków. Trzeba zaznaczyć, że budynek przystosowany jest do obsługi osób niepełnosprawnych (pochylnie przy wejściu, specjalne uchwyty w WC i kabinach natryskowych). Ośrodek ogrzewany będzie przez nowoczesną, ekologiczną kotłownię gazową.

Rywalizacja trwa

15 grudnia w Bibliotece Publicznej w Rzezawie odbyła się druga konkurencja "Ligi Szkół". Na turniej wiedzy ogólnej przybyło 24 uczestników reprezentujących 8 szkół z terenu naszej gminy. Zawodnicy mieli za zadanie wybrać prawidłową odpowiedź w 60 pytaniach z historii, techniki, sportu, polityki, biologii, a także związanych z wiedzą o gminie Rzezawa. W konkursie zwyciężyła Monika Zięba – uczennica VIII klasy Szkoły Podstawowej w Jodłowie. Tuż za nią, z taką samą ilością punktów, uplasowali się: Jakub Grabias z Gimnazjum w Rzezawie, Marcin Jewiarz z PSP w Dąbrowce i Maciej Madej z PSP w Rzezawie. Na trzecim miejscu sklasyfikowano ucznia tej samej szkoły – Marcina Kaliń-

skiego. Dzięki bardzo dobrym wynikom swoich reprezentantów (2, 3 i 4 miejsce) Szkoła Podstawowa w Rzezawie w klasyfikacji drużynowej zdobyła pierwsze miejsce, wyprzedzając PSP w Jodłowie i PG w Rzezawie. Po dwóch konkurencjach tabela wyglądała następująco: 1. PSP w Rzezawie, 2. PSP w Dąbrowce, 3. PG w Rzezawie, 4. PSP w Jodłowie, 5. PSP w Krzeczowie, 6. PG w Dąbrowce, 7. PSP w Łazach, 8. PSP w Borku, 9. PSP w Okulicach.

20 stycznia w Świetlicy Wiejskiej w Krzeczowie odbył się konkurs kołęd i pastorałek. Zdjęcia i wyniki z konkursu podamy w następnym numerze. 25 lutego w PSP w Okulicach odbędzie się konkurs mitologiczny.

Sztandar dla szkoły

W szkole podstawowej w Okulicach liczącej około stu lat w dziewięciu oddziałach uczy się 200 uczniów. Placówka ta, którą kieruje od 25 lat Ryszard Waśniowski nosi imię gen. Leopolda Okulickiego. Sprawą sztandaru dla szkoły zainteresowała się Irena Okulicka-Kaczmarek – krewna generała oraz fundacja Teresy i Zdzisława Knobel działająca w Kanadzie.

Projekt sztandaru został przesłany do szkoły i zaakceptowany przez dyrekcję. Uroczystości przekazania sztandaru szkole planowane są na maj. Przygotowaniami do uroczystości będzie kierował komitet organizacyjny.

(par)



Kolumna opracowana przez Urząd Gminy w Rzezawie

Auto – Porady – Ciekawostki

Wkroczyliśmy w rok 2000. Ta magiczna data nic szczególnego nie wprowadziła do naszej motoryzacji. Komputery w naszych samochodach pracują normalnie – auta działają. Rok ten przyniósł nam jednak podniesienie cen samochodów, przez wcześniej zapowiadany wzrost akcyzy. Był to bardzo dobry i skuteczny chwyt reklamowy. Z końcem roku zaczęto masowo wykupywać samochody, dealerzy zacierali ręce, kasowali pieniądze, a klienci czekali na swoje autka po 2 – 3 tygodnie.

Tak było w salonach Fiata i Skody. Ci, którzy zdecydowali się na "Seicento" początkowo wybierali kolor, typ silnika, dodatkowe wyposażenie – korzystając z różnych dogodnych promocji w listopadzie, a w grudniu kupowali już tylko to, co było na składzie, byle tylko mieć swoje "cacko" w ręce. Podobnie było z bardzo popularną u nas Skodą "Felicją". Te dwa modele są chętnie kupowane, z racji tego, że tani jest serwis i

nie ma kłopotów z częściami zamiennymi. Samochody te też należą do najtańszych z tych dostępnych na naszym rynku. Tak, auta te nie są drogie tylko my za mało zarabiamy – oczywiście nie wszyscy. Gdyby każdy z nas w obecnej sytuacji zarabiał po 1500 – 2000 DM – jest to minimalna płaca w Unii Europejskiej – to każdego byłoby stać na jakiś przyzwoity wóz. Ale tak nie może być, bo gdzie wtedy pomieściłby się te wszystkie samochody, dróg nie przybywa, parkingów jest mało, że nie wspomnę o garażach. Jak widać, ktoś się o nas "troszczy", abyśmy się nie podusili w korkach.

Miałym zaskoczeniem było ogłoszenie obniżki cen paliwa, po wcześniejszej sylwestrowej podwyżce. Wszyscy odetchnęli z ulgą: wreszcie jakaś obniżka! Stan ten nie trwał jednak zbyt długo. Zgodnie z przewidywaniami analityków i specjalistów, parę dni później polskie rafinerie znów zapowiedziały kolejną podwyżkę paliw. Powód cią-

gle ten sam: wzrost kursu dolara i wzrost cen ropy naftowej na światowych rynkach.

W 2000 roku – jak już wcześniej zapowiadano – z dniem 1 lipca rozpocznie się wymiana dotychczasowych praw jazdy i pozwoleń. Będzie to trwało sukcesywnie do czerwca 2006 r. Wymianie podlegać będą również świadectwa kwalifikacji z tym, że okres wymiany będzie trwał od 1 lipca do 31 grudnia 2001 r. Po wyznaczonym terminie stare prawa jazdy i świadectwa kwalifikacji stracą ważność, w nowych uwzględnione będą różne ograniczenia, np. wynikające ze stanu zdrowia, co będzie wyrażone za pomocą odpowiednich kodów.

Wymiana tych dokumentów nastąpi po złożeniu przez nas wniosku na specjalnym druku.

Do wniosku musimy dołączyć: 1 fotografię bez nakrycia głowy o wymiarze 3,5 x 4,5 cm, zamówienie wykonania dokumentu wraz ze wzorem podpisu, kserokopię dokumentu podlegającego wymianie. Przed upływem 30 dni powinniśmy otrzymać nowy dokument przypominający miesięczny bilet kolejowy, tyle że zafoliowany. Czy urzędy będą do tego dobrze przygotowane – to się okaże. Dziś do wydziału komunikacji musimy odstać w długiej kolejce nawet około 2 – 3 godzin. A co będzie po 1 lipca? Życie samo pokaże.

W pierwszej kolejności wymianie będą podlegać dokumenty wydane na podstawie przepisów:

Z 1953 i 1962 r. – wymiana od 1 lipca 2000 r. – 30 czerwca 2001 r.

Z 1968 r. – wymiana od 1 lipca 2001 r. – 31 grudnia 2002 r.

Z 1983 r. – wydane od 1 stycznia 1984 r. – 30 kwietnia 1993

– wymiana od 1 stycznia 2003 r. – 31 grudnia 2004 r.

– wydane od 1 maja 1993 – 30 czerwca 1999 r.

– wymiana od 1 lipca 2004 r. – 30 czerwca 2006 r.

Nie przewiduje się dodatkowych opłat za wymianę w/w dokumentów.



Fiat Seicento i Skoda Felicia – najchętniej kupowane samochody w Polsce.

oprac. ANDRZEJ SKOCZEK

Jak już pisaliśmy w grudniowym numerze „Z.B.” Wojtek Szewczyk – właściciel „Bacówki u Wojtka”, która znajduje się w Rozdzielu, otworzył stok narciarski z wyciągiem orczykowym i oświetleniem.

Stok ma długość prawie 200 m i jest doskonały do nauki szusowania, choć narciarze lepiej jeżdżący mogą korzystać z niego rekreacyjnie. Karet uprawniający do korzystania z wyciągu kosztuje 10 zł (ulgowy – 8 zł). Jest to cena za 12 wyjazdów.

Obok stoku znajduje się bacówka z 24 miejscami noclegowymi. Nocleg bez po-

ścieli kosztuje 17 zł, natomiast z pościelą 20 zł. Czynny jest także bufet z ciepłymi posiłkami i napojami.

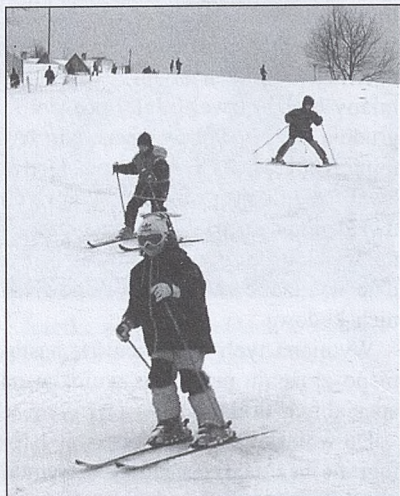
Jak zapewnia Wojtek Szewczyk – *będziemy się starać, aby każdy kto do nas przyjdzie, był zadowolony z pobytu w Rozdzielu.*

Na stoku już można spotkać wielu narciarzy. Na początku stycznia kilkanaście

dni spędziły tutaj dzieci z Myślenic. Choć niewiele z nich umiało jeździć na nartach, po kilku godzinach nauki, praktycznie każde samodzielnie szusowało po stoku.

Naszym zdaniem „Bacówka u Wojtka” jest jedną z atrakcyjniejszych propozycji na ferie zimowe...

(kaz)



HEBAN I

FIRMA HANDLOWA HEBAN I, 32-700 BOCHNIA

HURT – ul. Różana 3
tel. 612-34-62, fax 612-50-97

DETAL – ul. Wolnica 1
tel. 612-34-62



OFERUJE: farby, emulsje, kleje, silikon, pianki, fugi, rozpuszczalniki Polifarbów: Cieszyn, Wrocław, Dębica, Włocławek, Radom, Łódź.

ZAPRASZAMY FIRMY I ODBIORCÓW PRYWATNYCH

MAGAZYN

2/2000

bezpłatny dodatek miesięcznika **ZIEMIA BOCHEŃSKA**

Reklama... Humor... Rozrywka...

Luty 2000

SKLEP



OFERUJE:

– na nowy basen w Bochni

STROJE KĄPIELOWE

Z NOWEJ KOLEKCJI – LATO 2000!!!

plus

POSEZONOWA WYPRZEDAŻ –

- 30%

– SUPER PRZECENY!!!

- 50%

Przyjdź! Zobacz! Przekonaj się!



Bochnia, ul. Kraszewskiego 12
(między Szkołą Muzyczną, a Domem Handlowym Sutoris)

PROMOCJE-NON STOP!

od 31.01 do 26.02.2000 r.

- 1) Każda garsonka i żakiet – rabat 70 zł/szt.
- 2) Przy zakupie swetrów i spódnic z dzianin –
– gratis rękawiczki lub czapki lub szaliki.



- stolarka okienna i drzwiowa
(PCV, DREWNO, ALUMINIUM)

OknoPlus



POL-SKONE
PRODUKT DRZEW I OKEN

- bramy garażowe, rolety



- okna dachowe



- boazeria PCV, MDF

- panele podłogowe

- kleje, pianki, silikony

- wyposażenie łazienek

- flizy, terakota

- tynki zewnętrzne



Bochnia, ul. Partyzantów 29, tel. (0 14) 611 30 01

RATY-MONTAŻ-TRANSPORT

DACHÓWKI



PODWYSZYŃSKI

50
wzorów

- wata szklana URSA
- rynny PCV
- okna do poddaszy
- folie
- suche tynki
- cegła

(klinkier, pełna i kratówka)

RATY
sprzedaż, montaż

32-800 Brzesko, ul. Głowackiego 67
tel./fax (0-14) 68-62-100

30-525 Kraków, ul. Powstańców Wielkopolskich 5
tel./fax (0-12) 423-51-64, fax 658-49-25

**Zakład
Przetwórstwa
Mięsnego
Henryk Kołdras**

*oferuje:
mięso,
przetwory
mięsne,
wędliny*



*Najlepsze wyroby
na każdy stół*

PROSZÓWKI 151b
tel./fax
(0-14) 612-96-92

**Ekspresowe Dorabianie Kluczy
i Przerabianie Zapalniczek
Ostrzenie Noży i Nożyczek**



JAN GIBAŁA
Dom Towarowy
Bochnia, Rynek

**DACHÓWKI,
SUPREME
STYROSUPREME**

poleca producent

Kazimierz Sądel
Krzeczów-Belch 36
(przy trasie Bochnia-Bogucice)
tel. 612-76-16

AUTOPOL

PIOTR SPISAK

Bochnia, ul. Kraszewskiego 2
tel. (0-14) 612-20-78

FIAT 126p,

FSO 126 el.

Cinquecento

Polonez



Wygraj w

LOTTO

SANI

Bochnia, ul. Trudna 41
tel./fax (0-14) 612-58-25

HURTOWNIA MAT. INSTALACJI SANITARNYCH



*energooszczędne systemy
grzewcze (kotły C.O.)*



*instalacje z tworzyw
sztucznych*



rury miedziane

GAZ

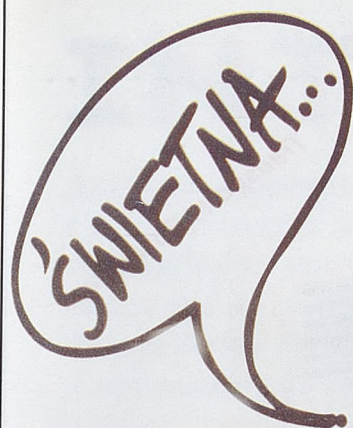
instalacje, przyłącza, sieci



okna dachowe

USŁUGI

montaż instalacji wod-kan-gaz-co



OKRĘGOWA SPÓŁDZIELNIA MLECZARSKA
32-700 BOCHNIA, UL. WYGODA 147
tel. (014) 611 30 23 wew. 11

ZAPRASZA

**DO SAMOOBŚLUGOWEJ HURTOWNI ARTYKUŁÓW SPOŻYWCZYCH
NA TERENIE SPÓŁDZIELNI**

OFERUJEMY:

szeroki asortyment ● niskie ceny ● szybką obsługę

HURTOWNIA CZYNNA

OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU OD 6.00 DO 14.00

P O L S K A S I E Ć H A N D L O W A

LEWIATAN



TWÓJ DOBRY SĄSIAD

P.P.U.H.

PREBUD

Sp. z o.o. w Bochni

**zaprasza na zakupy z upustami
w swoich sklepach
SAMOOBŚLUGOWYCH:**

ul. Floris – „CZWÓRKA”

ul. Legionów Polskich – „PIĄTKA”



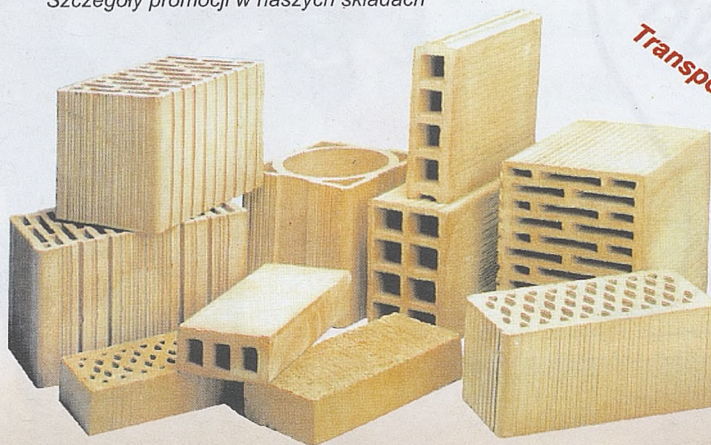
sieć LEWIATAN gwarantuje tanie zakupy i ciągłe promocje!

RABAT ZIMOWY - 5%

Szczegóły promocji w naszych składach

SKŁAD FABRYCZNY

TARNOWSKICH ZAKŁADÓW
CERAMIKI BUDOWLANEJ



Transport i Rozładunek

Atestowane i oznaczone znakiem bezpieczeństwa.

Oraz autoryzowany przedstawiciel firm:

SYSTEMY DOCIEPLEŃ

BOLIX

SUCHE TYNKI

KNAUF

SYSTEMY RYNNOWE

Gamrat

WYR. KAMIONKOWE

MARYWIL

IZOLACJE

ROCKWOOL
Gulfiber

MAT. POKRYCIOWE

POLINOVA

FIRMA HANDLOWA

MARKA

BOCHNIA

ul. Partyzantów 27
(014) 611 23 02, 611 30 09

NOWY WIŚNICZ

ul. Jana Matejki 29
(014) 612 88 04, 685 54 30

*Bochnia w Radiu Plus
codziennie
w serwisach regionalnych*

103,6 FM

plus
radio

Studio Bochnia – tel./fax (014) 611 60 90

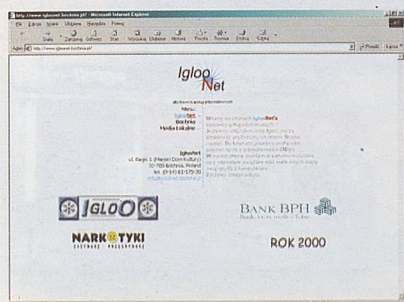
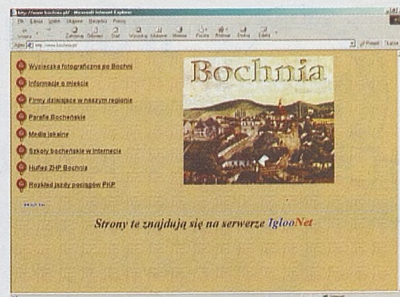
Biuro Reklamy – tel./fax (014) 26 47 47

INTERNET

*Szukasz najnowszych informacji?
Chcesz zawrzeć nowe znajomości?
Potrzebujesz oprogramowania?
Masz coś do zaprezentowania?
Twoja firma szuka nowych klientów?
Zapraszamy do nas, pomożemy, pokażemy, nauczymy.*

Oferta specjalna! Tylko teraz!

- Nie płacisz za instalację !
- Dostajesz darmowe konto na 2 tygodnie !
- Dodatkowo powiadomienie o emailu za pośrednictwem sms'a.



IGLOONET
UL. REGIS 1 (MDK)
32-700 BOCHNIA
TEL. (0-14) 611 75 30
<http://www.igloonet.bochnia.pl>
e-mail: info@igloonet.bochnia.pl



PRODUCENT
URZĄDZEŃ CHŁODNICZYCH



32-721 Stary Wiśnicz 289 k/Bochni
tel: 0-14 612 82 62, 612 85 62, 612 80 56, 612 80 58
fax: 0-14 612 80 57

www.igloo.bochnia.pl e-mail: igloo@igloonet.bochnia.pl



SPÓŁDZIELNIA ROLNICZO-HANDLOWA

32-700 Bochnia, ul. Partyzantów 2 (obok ZUS)
tel. 612-21-00, 612-21-27, 612-21-34, fax 612-36-71



zaprasza:

**do samoobsługowej hurtowni
artykułów spożywczo-przemysłowych,
napojów i piwa**

Hurtownia czynna codziennie od 7 do 16, soboty od 7 do 13.

na zakupy w WDH w centrum Bochni

Sklep czynny codziennie od 7.30 do 17, soboty od 8 do 13.

**do samoobsługowego sklepu "Jutrzienka",
Bochnia, Rynek 4**

*Sklep czynny codziennie od 6.30 do 20,
soboty od 7 do 20, niedziele od 9 do 17.*

**Ponadto oferujemy pieczywo
z Piekarni w Krzyżanowicach, tel. 611-23-48.**

Spółdzielnia prowadzi składnicę maszyn rolniczych.

Istnieje możliwość zakupu maszyn i ciągników w preferencyjnym kredycie 9%



66.17 FM 98.10 FM

RadioMAKS

Radio MAKS BOCHNIA - 69.05 FM

(9.15 - 17.00 oraz 20.00 - 7.00)

Przez całą dobę 98.10 FM

Słuchasz... i wiesz co jest grane

Radio MAKS, tel. 014 212929, fax 014 261026, www.radio-maks.tarman.pl

**NOWA HURTOWNIA MATERIAŁÓW
BUDOWLANYCH
I CENTRUM INSTALACJI**

MAZBUD®
spółka z o.o.

**32-700 Bochnia, ul. Proszowska 69
tel./fax. (014) 611 24 02, 611 24 01**

- Materiały do instalacji sanitarnych i gazowych
- Energooszczędne systemy grzewcze
- Materiały budowlane, izolacyjne, hutnicze i metalowe
- Cegły, blachy dachowe, papy

Ceny konkurencyjne, rabaty, upusty

wavin



Vaillant

Buderus



**Bochnia, ul. Partyzantów 23
tel./fax (0-14) 611-15-20**

HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH



chemia budowlana



suche tynki



ceramika budowlana



karpiówka, klinkiery



stolarka budowlana

ODZIEŻ ROBOCZA

produkcja i sprzedaż odpisy na PFRON

**ZAKŁAD INSTALACJI
SANITARNYCH I GAZOWYCH**



22 lata praktyki

Jerzy Pyciak

Proszówki 5

32-700 Bochnia

tel./fax (014) 611 03 34,

kom. 0604 46 34 69

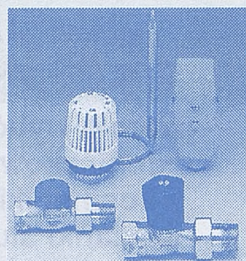
Kompleksowe instalacje wewnętrzne

Przyłącza sieci:

wodociągowych

kanalizacyjnych

gazowych



Nowoczesne systemy grzewcze

metalspaw

J. i D. Pałkowski

wykonuje:

KOTŁY C.O. NA PALIWA STAŁE

BRAMY OGRODZENIOWE

- przesuwne
- skrzydłowe

BRAMY GARAŻOWE

- uchylne
- skrzydłowe

SEGMENTY OGRODZEŃ

Proszówki 162

tel.(0-14) 611 03 88



ROSA NIGRA

Gazda & Gazda. Bochnia, ul. Oracka 3
(przy drodze na Cmentarz) tel. 611-68-92

- wiązanki okolicznościowe
- wieńce i wiązanki pogrzebowe
- znicze, rozsady kwiatów

Telefony całodobowe: 612-52-13, 612-58-92

KWIATY - UPOMINKI Maria Gazda

Bochnia, ul. Poniatowskiego 30
(Plac Dworcowy), tel. 611-11-892

- szeroki wybór kwiatów, ciętych, doniczkowych, sztucznych
- kosmetyki, ceramika, szkło
- wiązanki ślubne i gratulacyjne

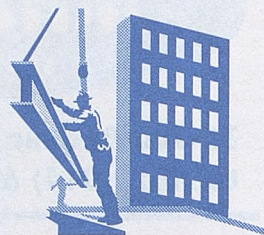
Przy większych zamówieniach transport gratis
(do 20 km). Realizujemy zamówienia telefoniczne.

Firma Usługowa



WYKONUJEMY:

- ✓ konstrukcje stalowe
- ✓ bramy
- ✓ ogrodzenia
- ✓ balustrady, bariery
- ✓ ślusarkę budowlaną.



ŚWIADCZYMY USŁUGI W ZAKRESIE:

- ✓ realizacji inwestycji budowlanych
- ✓ prac ziemnych
- ✓ malowania proszkowego.

Zapraszamy codziennie od 10 do 16

Bochnia, ul. Partyzantów 24e
tel./fax 611-17-45, kom. 0605 42-18-55

FIRMA MAT-BUD

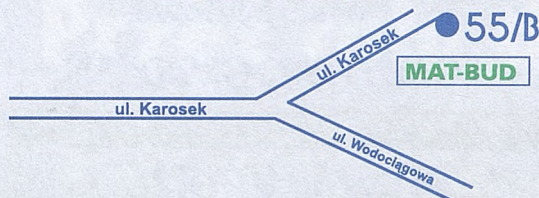
HANDEL MATERIAŁAMI BUDOWLANymi

Bochnia, ul. Karosek 55/B
(za skrzyżowaniem z ul. Wodociągowa)
tel. 611-77-82

poleca:

- | | |
|----------------------|-----------------------|
| - cement | - maczkę tarasową |
| - cement biały | - tarabonę |
| - taras biało-czarny | - wapno, lepek, papę |
| - rury PCF | - rury drenacyjne PCV |

*ponadto styropian firmy "POLMAR"
gęstość 15,20,30; zwykły i falcowany,
bezkonkurencyjny przy ocieplaniu
budynków z zewnątrz*



DUŻY WYBÓR, NISKA CENA - SPRAWDŹ!

Nowo otwarty sklep instalacyjny

INSTAL-BUD

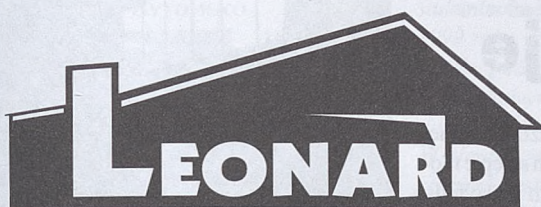
Poleca:

- ☞ materiały instalacyjne wod.-kan.-gaz.-c.o.,
- ☞ grzejniki, kotły CO,
- ☞ zawory, PCV, pompy,
- ☞ otuliny oraz inne materiały instalacyjne

*Oferujemy także usługi w zakresie
wykonawstwa i napraw instalacji*



INSTAL-BUD
Bochnia, ul. Karosek 55b
Tel. (0-603) 77 70 15



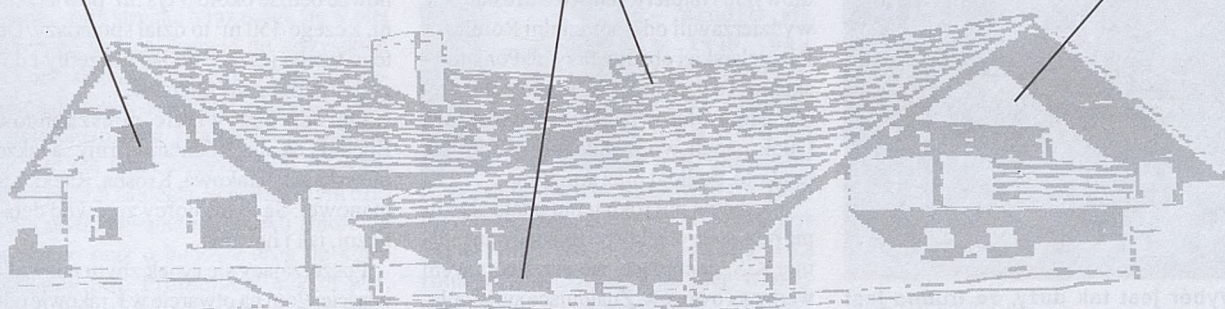
**NOWOCZESNE TECHNOLOGIE
I MATERIAŁY BUDOWLANE**

OKNA

DACHY

DRZWI

TYNKI



Transport, raty!

**Możliwość
negocjacji cen!**

OD FUNDAMENTÓW PO DACH

**BOCHNIA UL. PARTYZANTÓW 2
TEL./FAX (0 14) 61 115 74**

Plastbud inwestuje

Na naszym rynku budowlanym jest wiele materiałów służących do ocieplania budynków. Jednym z najpopularniejszych są panele plastikowe, potocznie zwane sidingiem. Największym sprzedawcą tego typu towarów na naszym terenie jest firma Plastbud państwa Terezy i Zbigniewa Musiałow.

Zaistniała ona na bocheńskim rynku pięć



Wybór jest tak duży, że trudno jest się zdecydować.

R E K L A M A

SPÓŁDZIELNIA PRACY

Handlowo – Usługowa

» POSTĘP «

zaprasza

do hurtowni artykułów
spożywczo-monopolowych
napojów, wina i piwa

codziennie od 7⁰⁰ do 16⁰⁰
w soboty od 7⁰⁰ do 14⁰⁰

Przy zakupie większej ilości
alkoholu – udzielamy rabatów

Zapraszamy na zakupy
do przyzakładowego sklepu
– ceny hurtowe

32-700 Bochnia, ul. Partyzantów 7
tel. (0-14) 612-23-17, 612-35-58

lat temu. Początki były bardzo skromne. Państwo Musiałowie w swoim sklepie motoryzacyjnym, mieszczącym się wtedy przy ul. Kazimierza Wielkiego, umieścili w kątku panele elewacyjne. Gdy popyt na materiały budowlane zaczął rosnąć, postanowiono zrezygnować z motoryzacji i zając się wyłącznie sprzedażą paneli.

– Wraz ze wzrostem wymagań klientów musieliśmy powiększać swój asortyment – mówi Zbigniew Musiał. – Wprowadziliśmy do sprzedaży panele wewnętrzne firmy Kospan, stając się jedynym jej przedstawicielem na tym terenie.

Po półtorarocznym handlu, pomieszczenia przy ul. Kazimierza Wielkiego stały się zbyt ciasne. Rozpoczęto więc poszukiwania większych powierzchni handlowych. Najpierw państwo Musiałowie wydierżawili od Spółdzielni Rolniczo-Pszczelarskiej obiekty przy ul. Poniatowskiego. To dało możliwości do poszerzenia gamy oferowanych asortymentów. Obok paneli wprowadzono więc flizy, terakotę, podłogi oraz armaturę.

Niespełna pół roku temu udało się kupić pozostałe obiekty po likwidowanej firmie KiS, zajmującej się przetwórstwem warzyw i owoców. Znajdujące się w opłakanym stanie budynki trzeba będzie poddać gruntownemu remontowi, jednak właściciele są pełni optymizmu.

– W pierwszej kolejności będziemy chcieli wymienić dach na wszystkich budynkach oraz zdemontować uciążliwą dla środowi-



Właściciel firmy – pan Zbigniew Musiał.

ska kotłownię na paliwa stałe – planuje pan Zbigniew. – Później konieczna będzie wymiana stolarki okiennej i drzwiowej oraz ocieplenie obiektów.

Po modernizacji firma Plastbud dysponować będzie około 3 tys. m² powierzchni, z czego 450 m² to dział sprzedaży. Do tego trzeba jeszcze dodać obszerny i dogodny parking dla klientów.

Oprócz oczywiście mieszkańców Bochni i okolic, klientami firmy są także mieszkańcy Krakowa, Krosna, Rabki, Limanowej. Są to odbiorcy zarówno detaliczni, jak i hurtowi.

Poszerzający się rynek zbytu pozwolił właścicielom na otwarcie w Krakowie oddziału firmy. Wkrótce kolejny oddział Plastbudu powstanie także bliżej wschodniej granicy – w Rzeszowie.

Obecnie w firmie Plastbud znalazło zatrudnienie 20 pracowników.

KAZIMIERZ BUKOWIEC



BYTOMSKO



Ignacy Rożnowski – urodził się 1 lutego 1958 roku w Bytomsku. Jest żonaty (żona Małgorzata), ma 3 dzieci. Posiada

wykształcenie zawodowe. Prowadzi 5-hektarowe gospodarstwo rolne, specjalizując się w uprawie owoców miękkich. Jest członkiem Zarządu OSP w Bytomsku i radnym, który zasiada w Zarządzie Gminy Żegocina. Sołtysiem jest już trzecią kadencję.

Bytomsko jest średniej wielkości miejscowością, w której jest 30 domostw. We wsi mieszka około 700 osób. W Bytomsku ludzie są bardzo pracowici – twierdzi sołtys. Świadczy o tym fakt, że wyremontowali remizę OSP; został w niej zaadaptowany strych i teraz mogą się w niej odbywać wesela. Prawie do wszystkich już przysiółków zostały położone dywaniki asfaltowe. Wieś jest zgazyfikowana i telefonizowana. Brak jednak kanalizacji, nie ma także oczyszczalni ścieków. Wieś będzie zabiegać w najbliższym czasie o wybudowanie na potoku zbiornika wodnego oraz o budowę dróg do kompleksów pól. Problemem części wsi, zwłaszcza przysiółka Dzioł, jest brak wody. Mieszkańcy tej części wsi liczą na to, że gdy zostanie wybudowany wodociąg w sąsiedniej Łąckiej Górnej, to będą mogli z niego skorzystać.

Głównym jednak problemem wsi jest budowa nowej szkoły podstawowej. W Bytomsku jest, pamiętająca czasy austriackie, obecnie trzyklasowa szkoła. Został już wybrany Komitet Budowy Szkoły, któremu przewodzi właśnie sołtys Rożnowski. Prócz niego w komitecie znaleźli się: Mikus Barbara, Waligóra Zbigniew, Krawczyk Stanisław, Kępa Andrzej, Matras Roman, Marzec Adam, Piech Stanisław, Gąsiorek Zenon, Fąfara Andrzej, Kmiecik Zbigniew, Zapiór Andrzej.

– Uważamy, że nasza szkoła pracuje obecnie w bardzo trudnych warunkach. Nauka odbywa się w dwu izbach lekcyjnych, co powoduje, że dzieci uczą się na dwie zmiany. Do szkoły uczęszcza 50 dzieci, a aż 70 dzieci jest dowożonych do szkół w Żegocinie. Od wielu lat próbowaliśmy przekonać władze do budowy nowej szkoły, właśnie ze względu na znaczną liczbę dzieci i trudne warunki pracy w prawie

stuletnim budynku. Udało się to dopiero w 1999 roku. Powstał projekt sześcioklasowej szkoły podstawowej wraz z oddziałem przedszkolnym. Przewiduje się połączenie dotychczasowej szkoły z nowym skrzydłem. W planach jest także budowa sali gimnastycznej dostosowanej do potrzeb szkoły. Jako przewodniczący Komitetu Budowy szkoły bardzo liczę na szybkie rozpoczęcie i zakończenie tej potrzebnej inwestycji – powiedział sołtys Rożnowski.

Zapytany, w czym widzi szansę na rozwój wsi odpowiedział: – Tę szansę dostrzegam w rozwoju uprawy owoców miękkich i warzyw oraz w rozwoju agroturystyki. Mamy w Bytomsku już jedno gospodarstwo agroturystyczne "Pod Dębem" należące do państwa Rozumów, ale myślę, że już wkrótce będą następne.

ŁĄKTA GÓRNA



Kazimierz Krawczyk – urodził się w 1948 roku w Łąckiej Górnej. Przez wiele lat pracował w Krakowskim

Przedsiębiorstwie Budowlanym jako kierownik różnych budów. Obecnie jest już na rencie. Nie posiada gospodarstwa rolnego. Ma działkę, a na niej własny dom. Żona Anna pracuje w „Appolu” jako księgowa. Ma trzech dorosłych synów, z których jeden jest już żonaty.

Jest doświadczonym sołtysiem, gdyż był nim 15 lat, to jest do czasu, gdy wieś wybrała na to stanowisko Marię Krzysztofiak. W 1999 roku ponownie został wołą mieszkańców sołtysiem Łąckiej Górnej, jednej z największych wiosek gminy Żegocina. Wieś ma ładną "szwedzką", dobrze wyposażoną szkołę podstawową i klasę gimnazjum, przedszkole, salę gimnastyczną, parafię, kilka sklepów, kiosk "Ruch", oczyszczalnię ścieków, sporo chodników oraz niestety nieczynny od czasów powodzi basen.

W Łąckiej Górnej mieszka ponad 400 mieszkańców. Utrzymują się głównie z rolnictwa. Część pracuje w miejscowych zakładach pracy: w „Zamvineie” i „Appolu”.

Spółeczność Łątki jest znana z aktywności społecznej. Potrafi się zorganizować i jak przyjdzie coś zrobić, to nie ma z tym problemów. – Szczególną rolę w organizowaniu tej społeczności odgrywa nasz proboszcz ksiądz Stanisław Szczygiel

– informuje sołtys. – Wieś zbudowała najpierw kaplicę, potem kościół i cmentarz. Następnie była gazyfikacja i telefonizacja. W ostatnich zaś latach wieś pomagała budować salę gimnastyczną przy naszej szkole podstawowej. Obecnie zaś zajmujemy się wodociągowaniem. To nasz temat numer jeden. Staramy się o dofinansowanie tej inwestycji z zewnętrznych źródeł, by nie obciążać zbyt wielu mieszkańców wsi, którym obecnie żyje się ciężko. Jak przychodzi płacić podatki, to skarżą się nie tylko na ich wysokość, ale także na znaczne obciążenie innymi opłatami. Staramy się o zaliczenie Łątki do terenów górskich, co nieco odciążałoby ludzi. W gminie, prócz Łątki, jest 6 wiosek, ale tylko Łątki, mimo, że nazywa się Górna, nie jest zaliczona do wsi górskich. Jest u nas sporo terenów górskich, a wiele pól znajduje się na pochyłych stokach i zboczach. Niech przykładem będą przysiółki: Brzeziny, Żarnówka, Konice. Nie możemy się jednak doliczyć 50% użytków rolnych położonych na terenach ponad 300 m n.p.m.; niedużo brakuje. Będziemy się nadal starać, a jak zajdzie potrzeba to napiszemy w tej sprawie do Marszałka Województwa Małopolskiego i do ministerstw. Wierzymy w powodzenie. Cieszymy się z naszej świetlicy wiejskiej, którą udało się wyremontować i w której odbywają się różne imprezy. Chcemy jeszcze urządzić zaplecze, aby mogły się tu odbywać wesela.

Jako rencista może pan Krawczyk sporo czasu poświęcić sprawom wsi. – Skoro społeczeństwo wsi mnie wybrało, to muszę się starać, by mieszkańcy byli z mojej pracy zadowoleni – mówi z przekonaniem sołtys Łąckiej Górnej.

przyp. TADEUSZ OLSZEWSKI

Bochnia ul. Karosek 27
tel./fax: (014) 611 77 79

**ELEKTRO -
NARZĘDZIA**

Celma Makita

BOSCH

HANPOL

Dziecko miesiąca

Przypominamy naszym Czytelnikom, że nadal można przynosić lub przysyłać zdjęcia swoich pociech do naszego konkursu: „Dziecko miesiąca”. **Fotografie dzieci publikujemy bezpłatnie!**

W grudniu nagrodę ufundowaną przez sklep „Netti” wylosowała **Wiktoria Dziedzic**. Rodziców prosimy o kontakt z redakcją.

Jeżeli bocian zawitał do Ciebie,
koniecznie musisz odwiedzić:



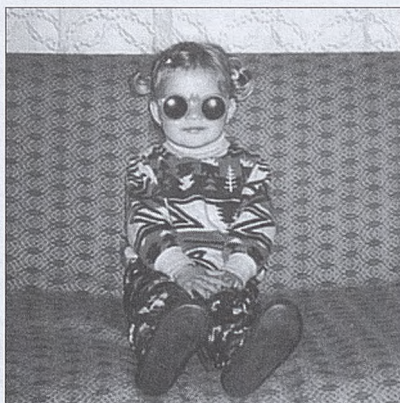
NETTI
ART. DLA DZIECI I NIEMOWLĄT

gdzie znajdziesz wszystko co niezbędne
dla Twojej małej pociechy.

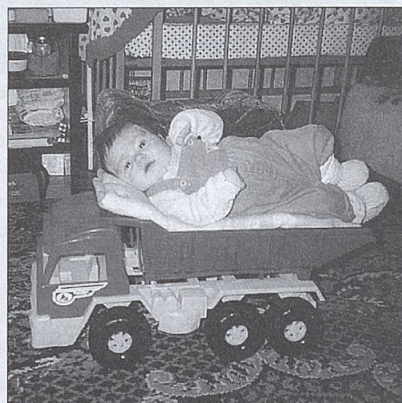
Bochnia, ul. Kraszewskiego 18



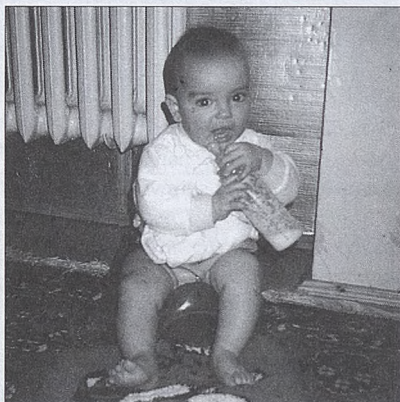
Adrianna Cempa



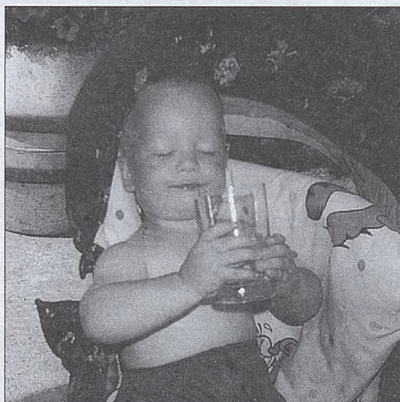
Wiktoria Dziedzic – 2,5 roku



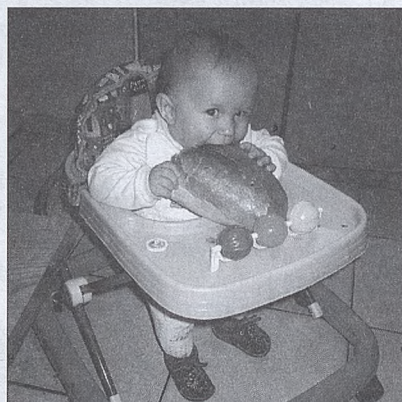
Norbert Klejdys – 2 miesiące



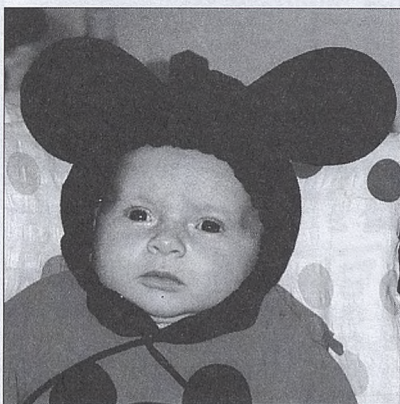
Konradek – 7 miesięcy



Sławomir Michałczyk – 2,5 lat



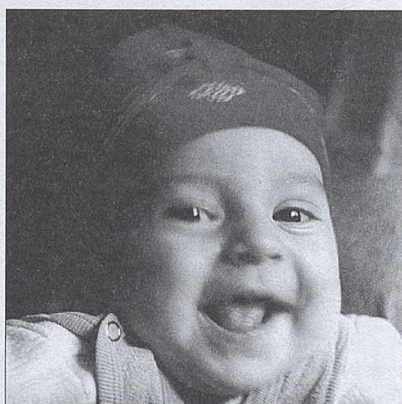
Marcinek Ochlust – 1 roczek



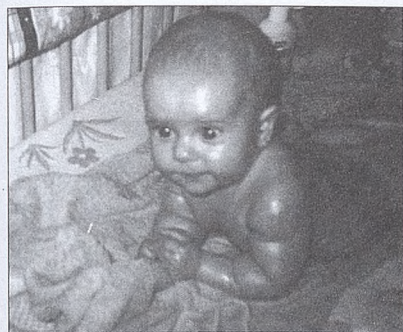
Anitka Orłowska – 3 miesiące



Patrycja – 8 miesięcy



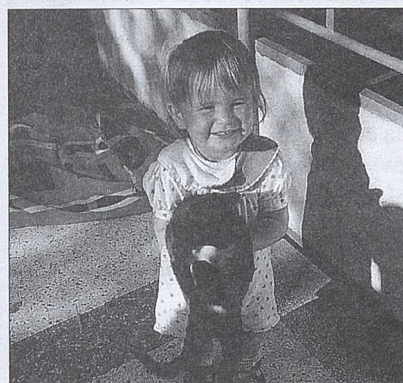
Przemek – 10 miesięcy



Ola Słowiak – 5 miesięcy



Tomeczek – 3 miesiące



Zuzia Zaniewska – 10 miesięcy

Szkolna redakcja w Drwini

20 grudnia 1999 roku ukazał się pierwszy numer „Kuriera Szkolnego” – gazetki wydawanej przez klasę I b Gimnazjum w Drwini.

W skład zespołu redakcyjnego wchodzi: Michalina Nadolnik, Madgalena Nowak, Wojciech Madej, Kamil Kular.

Opiekunką młodych adeptów dziennikarstwa, a zarazem inicjatorką tego przedsięwzięcia jest Maria Kluba.

Artykuł wstępny wyjaśnia pochodzenie nazwy gimnazjum oraz prezentuje rys historyczny tego typu szkół.

Młodzi dziennikarze rejestrują zmiany zachodzące wokół nich, komentują to, co dzieje się w szkole. Zapowiadają regularne relacje z przebiegu prac remontowych, w wyniku których powstanie wreszcie szatnia z prawdziwego zdarzenia.

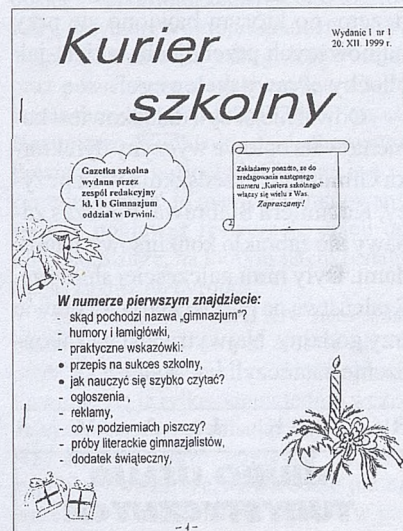
W rubryce „Próby literackie gimnazjalistów” znajdziemy kilka fraszek dowcipnie komentujących prozę szkolnego życia.

Na innej kolumnie młodzi redaktorzy radzą też swym czytelnikom, jak nauczyć się szybko czytać oraz podają „Przepis na sukces szkolny”.

W pierwszym numerze nie brak humoru, krzyżówek i rebusów oraz... reklamy sklepiu szkolnego.

Pomysł wydawania gazety szkolnej wart naśladowania. Młodemu dziennikarzom życzymy zapału i wytrwałości.

MARTA PANEK



Pierwsza strona szkolnej gazetki

Ogłoszenia drobne

*Sprzedam magiel elektryczny - stan dobry, nowa otulina.
Tel. (0-14) 611-70-89

*Sprzedam 46m² blachy trapezowej powlekanej.
Tel. (0-14) 611-11-27

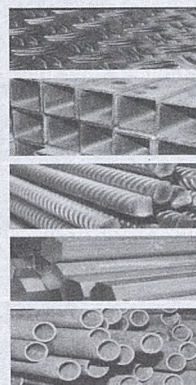
BIURO TŁUMACZEŃ

język angielski
tłumacz przysięgły
mgr Joanna Świerczek
ul. Kazimierza Wielkiego 11
tel. 612-52-55; (0606) 320-158

język niemiecki
tłumacz przysięgły
mgr Aneta Cichoń
ul. Floris 8
tel. 611-86-08; (0601) 559-868

- * tłumaczenia dokumentów w obrocie prawnym i handlowym,
- * tłumaczenia korespondencji urzędowej,
- * tłumaczenia konferencyjne,
- * tłumaczenia stron internetowych www

WYROBY HUTNICZE



RURY

PRĘTY

BLACHY

KATOWNIKI

CEOWNIKI

Bochnia ul. Karosek 27
tel./fax: (014) 611 77 79

Hanpol

Niech żyją Babunie i Dziadkowie...

Dzień Babci i Dziadka niezwykle uroczyście obchodzili maluchy z przedszkola w Łapczycy. W sobotę, 22 stycznia, przygotowały dla nich specjalne przedstawienie. Z zaproszenia skorzystała prawie setka babć i dziadków.

Przedszkolaki wystąpiły na początku w przygotowanym specjalnie na tę okazję programie artystycznym. Następnie wręczyły dziadkom przygotowane przez siebie upominki i zaprosiły ich do wspólnej zabawy. Rolę wodzireja pełniła przedszkolna rytmiczka, Lilla Sztyler. Bal rozpoczął polonezem, po którym bawiono się przy najnowszych przebojach, takich jak choćby „Prawy do lewego”.

– Odważniejsi byli dziadkowie – komentowała balowe wyczyny dyrektorka Gminnego Przedszkola w Łapczycy, Kazimiera Stabrawa. Podczas zabawy nie zabrakło konkursów z nagrodami. Były nimi najczęściej słodczyce. Szaleństwa na parkiecie trwały prawie trzy godziny. Najwytrwalsi na zakończenie zatańczyli kan-kana.



Tak świętowano dzień Babci i Dziadka w przedszkolu w Moszczenicy...

Dzień Babci i Dziadka świętowały w tym dniu również przedszkolaki z Moszczenicy. W sali tamtejszej Świątlicy Wiejskiej wystąpił najpierw z jasełkami zespół z Grabiny, a następnie swoje umiejętności wokalne-aktorskie zaprezentowali najmłodsi. – Dzień Babci i Dziadka organizujemy z naszymi przedszkolakami po

raz trzeci – mówi kierowniczka świątlicy, Małgorzata Zając. Uroczystość na cześć babć i dziadków uświetniły swym występem również starsze dzieci. Na zakończenie, podobnie jak w Łapczycy, odbył się wielki bal, na którym nie zabrakło wspaniałych konkursów z nagrodami.

PAWEŁ BIELAK

R E K L A M A

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH



- bilety przewozów międzynarodowych
- bilety LOT
- wczasy, wycieczki (krajowe i zagraniczne)
- pośrednictwo paszportowe
- ubezpieczenia (TUiR, WARTA, ENERGO-ASEKURACJA S.A., TU SAMOPOMOC)
- Powszechne Towarzystwo Emerytalne „eżo” i „DOM”

Bochnia, ul. Kraszewskiego 16
tel. (0-14) 612-36-57



... i w Łapczycy.

Zastaw się, postaw się – czyli wesele po polsku c.d.

Poniżej przyszli Państwo Młodzi, znajdą to, co ich najbardziej interesuje – najnowsze ceny za wynajem lokali na przyjęcia weselne. Artykuł powinien zainteresować tych najbardziej wygodnych i, nie obrażając nikogo, leniwych. Bowiem osoby oraz firmy, które organizują przyjęcia, oferują szeroki zakres usług, młodzi lub ich rodzice muszą wyłożyć tylko gotówkę.

Zacniemy od tego, co mamy niemal pod samym nosem. W centrum Proszówek, przy drodze prowadzącej do Bochni znajduje się lokal, którego obsługa oferuje nam niemal wszystko – za wyjątkiem alkoholu i muzyki. Poza tym o nic nie musimy się martwić. Osobiście możemy wybrać menu łącznie z rodzajem placzków i napoi gazowanych oraz wystrojem sali. Będziemy

mieć również zagwarantowaną obsługę. Jeżeli organizujemy wesele tylko na 1 dzień to zapłacimy ok. 100 zł, a jeżeli na 2 dni – ok. 115 zł, Cena oczywiście może ulec zmianie, a wszystko zależy od tego, co będziemy sobie życzyli na naszym przyjęciu. Ci, którzy mimo wszystko będą chcieli się pomęczyć przed swoim weselem i nie będą chcieli skorzystać z bardzo

bogatej oferty domu weselnego, mogą wynająć samą salę za 1500 zł. Wynajęte pomieszczenia będą mieli do dyspozycji przez cały tydzień, od poniedziałku do poniedziałku. Po weselu będą musieli również uregulować rachunki za gaz, prąd itp. Plusem dla sali w Proszówkach jest duży parking dla samochodów należących do gości weselnych.

Restauracja „U STAROSTY” może zorganizować przyjęcie weselne maksymalnie do 60 osób. Cena za zorganizowanie jednodobowej imprezy kosztuje ok. 90 – 100 zł za osobę. W tej cenie mamy aż 5 dań gorących, szereg wykwintnych zakąsek oraz napoje gorące wg życzeń. Jeżeli nie obejdzie się bez poprawin to zapłacimy dodatkowo tylko 1500 zł. Na drugi dzień przyjęcia restauracja oferuje nam 2 dania gorące i oczywiście szereg zakąsek. Gwarantowana jest miła i fachowa obsługa – przystojni kelnerzy, oraz nastrojowy, przytulny wystrój restauracji. Oczywiście ile i co będą jedli goście weselni oraz pozostałe szczegóły można ustalić już na miejscu tj. „U STAROSTY” na ul. Kazimierza Wielkiego, obok Starostwa Powiatowego w Bochni. Chociaż jest to centrum miasta, to mamy gwarantowany spokój, ponieważ restaurację dzieli od ulicy podwórze, na którym latem restauracja organizuje ogródek.

Restauracja „JUBILATKA” natomiast może nam zorganizować wesele na 70 osób. Za wynajęcie sali nic się nie płaci. Powinno się ją tylko odpowiednio wcześniej zarezerwować spisując umowę. Należy się pośpieszyć, ponieważ bardziej zapobiegliwi zarezerwowali sale już na wrzesień. Ale nie należy wpadać w panikę, są jeszcze wolne wcześniejsze terminy. Restauracja może nam przygotować bogate menu – wcześniej przyjemy je skonsultować i zażyczyć sobie, co najchętniej widzielibyśmy na stołach. Zapłacimy za to, co skonsumują nasi goście. Tutaj również czeka nas miła i fachowa obsługa. Restauracja znajduje się w centrum miasta, na rogu ul. Kraszewskiego i Trudnej. Dodatkowym atutem jest sąsiedztwo przystanku autobusowego – to wiadomość dla tych, którzy ze zrozumiałych względów zostawiają samochód w domu i nie będą chcieli zawracać głowy wynajętym kierowcom.

W następnym numerze postaramy się Państwu przedstawić następne lokale oraz warunki ich wynajmu na przyjęcia weselne. Wszystkich, którzy organizują przyjęcia weselne prosimy o kontakt z redakcją.

LUCEK

ARCHIDOM

BIURO PROJEKTÓW I NIERUCHOMOŚCI

Bochnia,

ul. Kazimierza Wielkiego 29

tel. (0-14) 611-86-61

(0606) 35-10-23



polecia usługi w zakresie:

- * sprzedaży projektów typowych
- * projektowania architektoniczno-budowlanego
- * pośrednictwa w obrocie nieruchomości

Sprzedamy:

Budynki mieszkalne:

Uście Solne - dom drewniany - 85 m - 34.000 zł

Dom drewniany k. lasu - na wypoczynek - k. Nowego Wiśnicza - 35.000 zł

Dobiesławice - dom drewniany + bud. gospodarczy - 6 ar - 46.000 zł

Dom drewniany mieszkalny + gospodarczy murowany - Jodłówka - 50.000 zł

Bochnia - pół bliźniaka - ul. Zalesie Dolne - zamieszkały przez 5 lat

Bochnia - centrum - budynek mieszkalny nowy - komfortowo wykończony

Brzesko - budynek drewniany mieszkalny z dużą działką, gaz, prąd, woda - 85.000 zł

Brzesko - budynek mieszkalny duży - 300 m² - 3 kondygnacje gaz, woda, tel. - 180.000 zł

Lipnica Murowana - budynek mieszkalny nowy z przyłączami

Łazy - dom stan surowy zamknięty z przyłączami prądu, wody, działka 59 ar

Mieszkania:

Bochnia - mieszkanie 44,50 m² - 2 pokoje + kuchnia koło dworca PKP - 72.000 złBochnia - mieszkanie M-4 - I piętro w kamienicy - centrum Bochni - 68 m² - 3 pokoje + kuchnia - 91.000 zł.Bochnia - nowe mieszkania - centrum Bochni pow. około 50 m² - przysługuje ulga budowlana, możliwa sprzedaż ratalna.

Działki budowlane:

Bochnia - ścisłe centrum ul. Sąddecka - 6, 8 lub 14 arów - 2.700 zł/ar

Bochnia ul. Staszica - działka budowlana 10 ar, 27 ar

Proszówki - 13 ar - gaz, prąd, woda

Nowy Wiśnicz - działki budowlane - 2 szt. po 9 ar lub 18 ar - od 9.000 zł za 1 szt.

Mały Wiśnicz - 56 ar lub 101 ar, gaz, prąd, widok na zamek w Nowym Wiśniczu

Olchawa - przy trasie Bochnia - Nowy Wiśnicz - 9 ar budowlana - 9.000 zł

Stary Wiśnicz - budowlano-rolna z lasem (las 18 ar) - 59 ar - 18.000 zł

Dąbrówka - 30 ar, 14 ar 16 ar, uzbrojona (gaz, prąd)

Damienice - działka budowlana - 32 ary, przy drodze Bochnia - Klaj - 25.000 zł

Trzciana - działki budowlane w górach - koło lasu - od 8 ar - 7.500 zł, 10 ar - 8.000 zł, 18 ar

- 11.000 zł, 30 ar - 15.000 zł, pięknie usytuowane.

Wynajem:

Lokal handlowy - piwnice, poddasze 90 m² - na wprost placu targowego - Bochnia.

Udzielamy kredytów na zakup nieruchomości oraz na budowę i remont budynków. Poszukujemy dla naszych klientów - gospodarstw rolnych, działek budowlanych, domów i mieszkań.

Roztańczony świat

Klub Regis został założony 12 lat temu przez bocheńską młodzież, która chciała spędzać swój wolny czas tańcząc. Ich inwencja, a także rada Kazimierza Michlika – nestora polskiego tańca towarzyskiego, przyczyniły się do tego, że Jan Czechowski – instruktor tańca towarzyskiego zdecydował się klub ten poprowadzić i duchowo wspierać.

Początki nie były łatwe. Pierwsza sala, gdzie rozpoczęto ćwiczenia mieściła się w Domu Partii. Dzięki pomocy Wiesława Biernata – wychowawcy Czechowskiego jeszcze w szkole podstawowej, udało się wejść do tamtejszej sali.

– Tam był najlepszy parkiet – wspomina instruktor – i to była siedziba naszego klubu. Ludwik Korta, ówczesny dyrektor Domu Kultury przyciągnął nas do siebie...

W roku 1989 w maju odbył się I turniej tańca. Klub cały czas się rozwijał, zajęcia odbywały się dwa razy w tygodniu po 2 godziny lekcyjne.

– Bardzo szybko się przekonałem, że jeżeli chcę mieć osiągnięcia, muszę zacząć się młodszymi – mówi pan Jan. – Rodzice zaczęli coraz bardziej interesować się postępami swoich pociech. I tak powstały załączki stowarzyszenia.

To m.in. z rodziców tańczących dzieci składa się Stowarzyszenie Miłośników Tańca Towarzyskiego. Dzięki ich aktywnej postawie co roku odbywają się turnieje tańca w Bochni – dwunasty o "Pierścionek Królowej Kingi".

– 13 listopada ubiegłego roku odbył się Turniej o Puchar Burmistrza Miasta,

który odbył się tylko dzięki rodzicom, którzy włączyli się w jego organizację – mówi instruktor. Również dzięki ich zaangażowaniu w poszukiwaniu sponzorów, co roku odbywa się obóz szkoleniowy w atrakcyjnych miejscach w Polsce oraz liczne wyjazdy zagraniczne np. do Kopenhagi, Paryża, Ostrawy, Lwowa.

W skład Stowarzyszenia wchodzi również honorowi członkowie, spośród których wymienić należy: Stanisława Kobięłę i Stanisława Gaworę.

Istniejący Klub Regis wspierany jest przez owo Stowarzyszenie. Obowiązują tu światowy repertuar taneczny, w skład którego wchodzi 10 tańców, m.in.: walc angielski, tango, fox-trot, walc wiedeński, cha-cha-cha, rumba, samba, jive, paso doble. Treningi odbywają się w grupach wiekowych: pary dziecięce i pary młodzieżowe. Pary dziecięce od II klasy szkoły podstawowej prowadzi Barbara Czechowska. Jednak aby dobrze tańczyć, zalecane są ćwiczenia już od najmłodszych lat.

– Od 6 roku życia do II klasy dzieci powinny chodzić na balet, rytmikę, baśen, czy tańce narodowe – uważa Jan



Czechowski. Czasami wydaje się, że dzieci nie wykazują szczególnych zdolności muzyczno-rytmicznych, ale jak twierdzi instruktor – prawie każde dziecko posiada poczucie rytmu.

Skład klubu jest wciąż odbudowywany. Obecnie jest w nim około 12 par tańczących posiadających klasę. By uzyskać ją należy zdobyć na turnieju tańca 200 punktów w każdym stylu. Ile par się wyprzedzi, tyle się dostaje punktów. Najniższą klasą jest E, najwyższą zaś A. Klasę A posiada w Bochni już jedna para. Turnieje odbywają się często, nawet co tydzień. Warunkiem jest jednak by uczestniczyły w nim pary z co najmniej pięciu klubów. Członkowie klubu co roku wyjeżdżają na obozy taneczne, co uznawane jest za najważniejszy etap szkoleniowy pary tanecznej. Pierwszy obóz odbył się w Laskowej. Wsparcia udzielił ówczesny burmistrz miasta Bochnia Teofil Wojciechowski.

– W tym czasie władze miasta różnie reagowały na pracę klubu. Czasami się podobało to, co robiliśmy, innym razem wręcz denerwowało i przeszkadzało – wspomina Jan Czechowski.

Kiedy w Bochni pojawił się nowy burmistrz Wojciech Cholewa Stowarzyszenie Taneczne i władze miasta nawiązały współpracę. Pojawiła się atmosfera sprzyjająca rozwojowi tańca.

– Naszym marzeniem i dążeniem jest to, by działać w sferze budżetowej – mówi instruktor. Sytuacja taka miała mieć miejsce już od stycznia 2000 roku. Tegoroczny budżet Miejskiego Domu



Kultury został powiększony w stosunku do ubiegłego o 40.000 zł, z przeznaczeniem głównie na koszty funkcjonowania Klubu Regis.

Znany wszystkim trener Jan Czechowski na co dzień pracuje w bocheńskiej Kopalni Soli w dozorze Ruchu Elektrycznego. A taniec traktuje jak hobby.

– *Od dziecka lubiłem tańczyć, już w V klasie miałem partnerkę Tereskę. Na studiach zetknąłem się z tańcem towarzyskim. Moim mistrzem wówczas był profesor Maria Wieczysty. Podobnie jak on wytańczyłem sobie żonę – śmieje się Jan Czechowski. – Była moją partnerką.*

Nad rozwojem klubu czuwa Jan Czechowski wraz z żoną Barbarą. Z pomocy trenerów obcych również się tu korzysta. Wśród nich wymienić należy: Kazimierza Michlika - najstarszego trenera z Opoła, Zbigniewa Zasadę z Wrocławia i Piotra Ruskiewiczza z Łodzi. Ostatnio pracuje również Andrzej Golonka z Krakowa,

po pochodzący się z Proszówek. Odnosił duży sukces zawodowy, jest najbardziej utytułowanym trenerem. Uzyskał najwyższy – III stopień wtajemniczenia "fellow" w Imperial Society of Teachers of Dance w Londynie, którym, szczytą się tylko trzej trenerzy w Polsce. Instruktor Jan Czechowski posiada I stopień wtajemniczenia "associate". Kilka miesięcy temu otrzymał uprawnienia sędziowskie, aby jednak stał się pełnoprawnym sędzią musi odbyć wymagany staż. Zanim został trenerem tańca towarzyskiego chodził do Szkoły Muzycznej, gra na kilku instrumentach m. in.: akordeonie, trąbce, gitarze, fortepianie. Był również aktorem w kabarecie "Protekt" w Krakowie. Teraz całe swoje serce "wkłada" w taniec i jego naukę.

– *Największym moim osiągnięciem jest to, że wciąż dzieci chcą się uczyć tańca mimo wielu przeciwności – z zadowoleniem mówi Jan Czechowski.*

– *Pamiętam takie czasy, kiedy taniec był w mieście zwalczany. Zupełnie jak w czasach profesora Wieczystego, kiedy to zabraniano tańczyć walca angielskiego, bo był tchnieniem imperialistycznego Zachodu – dodaje.*

Instruktor chętnie przywołuje na myśl początki klubu i jego pierwszych tancerzy. Ci, którzy pozostawili wyraźne ślady w pamięci klubowej to: Irmina Pawulska, Piotr Tabor, Anna Jarosz, Adam Łach, Iwona Serwin, Jan Litwinek i wielu innych.

Być może w Bochni więcej dzieci i młodzieży doceni i pokocha taniec, tak jak Jan Czechowski, by w przyszłości przynieść chlubę swojemu klubowi i miastu.

Zainteresowanych informujemy, że członkiem klubu można zostać po ukończeniu przynajmniej dwóch stopni kursu tańca. W tym celu należy się zgłosić do trenerów poprzez sekretariat MDK lub bezpośrednio pod numer telefonu: 61-257-16.

L.R.

R E K L A M A

kiedy, jeśli nie teraz?



fordfocus już od 48.900 zł

Teraz masz okazję kupić go jeszcze lepiej wyposażonego. W cenie samochodu wybierasz **dwa z czterech** elementów wyposażenia: • ABS • klimatyzacja • poduszka powietrzna pasażera • lakier metaliczny. Taka okazja nie trafia się często!

Liczba samochodów w ofercie jest ograniczona. Dotyczy pojazdów wyprodukowanych w 1999 roku.



EURO CAR

Kraków, Al. Powstańców ŚL. 22 tel. (012) 267 44 00



Partner

Kraków, ul. Jasnogórska 60 tel. (012) 638 01 01

Laskowa

– ożywiony dwór

Ta duża wieś położona bardzo malowniczo w dolinie rzeki Łososiny, przy drodze biegnącej z Limanowej do Łososiny Dolnej i dalej do Nowego Sącza, posiada dziś niewiele zabytków przeszłości. Jest jednak w Laskowej obiekt należący do najcenniejszych w skali kraju – siedemnastowieczny dwór położony na skraju rozległego niegdyś terenu parkowo-ogrodowego.

Sama osada sięga początkami XIV wieku, kiedy to była wsią szlachecką. Pierwszy znany dokument odnoszący się w całości do Laskowej pochodzi z 1420 r. Wynika z niego, że Klemens de Kandziereński sprzedał połowę Laskowej rycerzowi Jakuszowi de Lassoczyce. Tenże Jakusz dał początek rodowi Laskowskich z ziemi nowosądeckiej, który niemal przez trzysta lat władał w tej wsi. Potwierdzają to późniejsze dokumenty wymieniające m. in: Piotra z Laskowej (1479), Jana Laskowskiego (1523), Marcina i Sebastiana Laskowskich (z lat 1613 do 1661). Ostatnimi właścicielami Laskowej z rodu Laskowskich były córki Andrzeja Laskowskiego: Anna i Katarzyna wraz ze swymi mężami – Karolem Ślepownońskim i Tomaszem Wieyskim.

W roku 1688 Laskowa zostaje sprzedana biskupowi krakowskiemu Janowi Małachowskiemu. W rok później przekazuje on nabytą posiadłość krakowskiemu klasztorowi misjonarzy zwanych Lazarystami, sprowadzonymi w 1651 roku z Francji przez Marię Ludwikę, żonę króla Jana Kazimierza. Od tego też czasu Laskową określano w dokumentach jako wieś „Ichmościów księży Francuzów”. W ich rękach pozostawała Laskowa do roku 1781, do czasu sekularyzacji dóbr zakonnych przez władze austriackie. Administrację przejętego majątku powierzono urzędowi cyrkularnemu w Bochni, który z kolei sprzedał go w początkach XIX w. rodzinie Skrzyńskich. W połowie XIX w. odkupiony zostaje od Skrzyńskich przez Konrada Żochowskiego, a z kolei od Żochowskich przez Zygmunta Michałowskiego (zm. w 1942 r.). W rękach tej rodziny pozostawała Laskowa do końca II wojny światowej.

Wśród resztek parku typu krajobrazowego z okazami wiekowych drzew – wspaniałych lip, w stosunkowo dobrym stanie i tylko z niewielkimi przekształ-

ceniami przetrwał dwór, zbudowany jeszcze przez Laskowskich. Wzniesiony prawdopodobnie w roku 1677, co wynika zarówno z danych historycznych, jak też zachowanej daty wyrytej na zastrzale wieży dachowej. Najstarszy zapis dotyczący dworu pochodzi z 1687 roku, a znajdujemy go w „Inwentarzu wsi Dolnej Laskowej”. Czytamy w nim: *– Naprzód dwór jest ze wszystkim z jednej strony otyniony* itd.

Dwór reprezentuje skromną siedzibę szlachecką, niemniej bardzo charakterystyczną. Wzniesiony na planie prostokąta zbliżonego do kwadratu, drewniany, konstrukcji zrębowej, jednokondygnacyjny o białych tynkowanych ścianach, posiada układ trzytraktowy z sienią i klatką schodową pośrodku. Frontowa fasada, pierwotnie być może z portykiem wgłębionym zajmuje krótszy bok budynku, natomiast kuchnia mieściła się w dobudowanym z tyłu aneksie. Całość nakrywa wysoki, malowniczy dach łamany polski w proporcjach odpowiadającym tzw. dachom krakowskim z wysoką belką uskoku, kryty gontem. Dwór w Laskowej stanowi jeden z ostatnich już zachowanych przykładów tego typu dachu.

Kiedy biskup Małachowski przekazał Laskową na letnią rezydencję księżom misjonarzom krakowskim, ci około roku 1690 zrobili z dworu klasztor, zakładając w „świątyni” kaplicę, ozdabiając sufit i ściany piękną polichromią, istniejącą do dziś. Polichromia stropu przy pomocy plastycznych drewnianych listew i ornamentów podzielona jest na trzy pola. W środkowym, w otoczeniu girland i główek aniołów znajduje się Chrystus, po bokach medaliony z popiersiami ewangelistów.

Gdy dwór w Laskowej przeszedł na powrót w ręce ziemiańskie, kaplicę zamieniono ponownie w pomieszczenie świeckie, czyniąc z niego salon, zaś wokół dworu założono park w stylu angielskim z obszerną polaną i dwiema alejami lipowymi. Aktualnie na terenie dawnego parku znajduje się drewniana kapliczka z końca XVIII w. z figurą św. Jana Nepomucena. Usytuowana w pobliżu rzeki Łososiny ocalała pomimo niszczącej powodzi, która nawiedziła wieś przed dwoma laty. Przez wiele lat nad dworem i parkiem stało widmo zagłady. Rok w rok znikał z powierzchni ziemi kolejny obiekt założenia dworskiego, a z terenu parku liczne drzewa. Pesymiści twierdzili, iż dni tego cennego zabytku są już policzone. Czasowo sytuację użytkowanego przez Pś. T. S. M. obiektu polepszyło założenie w nim Gminnego Ośrodka Kultury. Niestety, degradacja postępowała nadal. Ratunek przyszedł w ostatniej chwili, radykalnie zmieniając losy dworu.

Było nim odzyskanie własności obiektu przez ostatnich właścicieli, rodzinę Michałowskich. Od 1993 roku laskowski dwór ponownie ożył.

ZBIGNIEW ELLNAIN





Rzezawa

Parafia w Rzezawie jest wyjątkowa, zwłaszcza jeśli chodzi o zbieżność jubileusz. Obecnie obchodzimy Jubileusz 2000-lecia Chrześcijaństwa. Tradycję takich obchodów zapoczątkował Klemens VI w roku 1350. W tym samym roku powstała parafia w Rzezawie, obchodząca obecnie 650-lecie swojego istnienia.

Korzenie parafii sięgają połowy XIV w., wtedy bowiem Kazimierz Wielki dokonał uposażenia wsi. Według zachowanych dokumentów miało to miejsce 10 lutego 1350 r. w pobliskim Borku. Istnieje legenda, jakoby pierwszy kościół parafialny miał być budowany właśnie w Borku. Uporczywie przeszkadzał w tym jednak tajemniczy siwy koń, który przewoził zgromadzone materiały na teren dzisiejszego kościoła w Rzezawie. Tak czy owak, 26 maja 1350 roku w Rzezawie powstała pełnoprawna parafia.

Dzieje samego kościoła również nie były szablonowe, bo budynek kilka razy uległ zniszczeniu, bądź spaleni. Pierwszy raz miało to miejsce podczas najazdu Kozaków. Po tym zdarzeniu ówczesny proboszcz, ks. Wawrzyniec Ubiński wystawił tymczasową kaplicę; kolejny proboszcz, ks. Florian Tchórzewski rozpoczął budowę nowej, drewnianej świątyni pod wezwaniem Wszystkich Świętych. Do końcaży ją ks. Kazimierz Górnicki w 1687 r.

W ciągu XVII i XVIII w. kościół kilka razy płonął, ale za każdym razem udawało się go odrestaurować. W połowie XIX w. na jego miejsce zaczęto wznosić nową świątynię, która stoi w Rzezawie do dnia dzisiejszego. Tym razem był to już kościół murowany. Wbudowania kamienia węgielnego dokonano 24 IX 1848 r. Patronem kościoła obrano św. Leopolda, przypuszczalnie na cześć austriackiego fundatora budowy. W zakrystii rzezawskiej fary znajduje się wymowny obraz, przedstawiający wspomnianego Leopolda, trzymającego w rękach budynek świątyni. W 1851 r. kościół został poświęcony, a w 3 lata później konsekrowany przez bpa Józefa Pulkalskiego. 1902 to rok restauracji świątyni.

W 1913 ks. Józef Padykuła, zasłużony proboszcz parafii (także dziekan bocheński i Honorowy Kanonik Kapituły Katedralnej w Tarnowie) zafundował nową posadzkę, która przetrwała do dziś.

Wokół kościoła wykonał ogrodzenie z pięcioma oryginalnymi kapliczkami, wybudował również do dziś stojącą plebanie. Także obecnie prowadzone są ciągłe remonty. W 1997 r. zmieniono znaczną część więzby dachowej oraz w całości pokrycie dachu. Później wykonano osuszenie murów kościoła, a także izolację poziomą, instalację C.O. i wodną, wymieniono instalację elektryczną. Odrestaurowano też prezbiterium, gdzie położono nową posadzkę. Dzięki dofinansowaniu Urzędu Gminy Rzezawa, na placu przykościelnym wykonano parking samochodowy. W 1999 wykonano tynki i malowanie elewacji, a także kratę do drzwi wejściowych, upamiętniającą jubileusz 650-lecia parafii. Odnowiono również chór - drewnianą powale wymieniono na żelbetową, wykonano też dębową balustradę z tralkami.

Kościół w Rzezawie poświęcony jest Trójcy Świętej i św. Leopoldowi – co widać w ołtarzu głównym. W jego centrum znajduje się patronalny obraz, a po bokach postaci św. Piotra (z lewej) i Pawła (z prawej strony). Antypodium ołtarza głównego przedstawia scenę Ostatniej Wieczerzy, pędzla Bolesława Szpechta (projektował on również stalle i sedilia do prezbiterium). W prezbiterium znajduje się też chrzcielnica wykonana z czarnego marmuru. W jej nasadzie ukazana jest scena chrztu Jezusa w Jordanie. Po lewej stronie ołtarza jest ambona z płaskorzeźbą Jezusa Dobrego Pasterza, i nieco

wyżej, Mojżesza trzymającego tablice Dekalogu. Cztery ołtarze boczne przedstawiają (z prawej): scenę Przemienienia Pańskiego z figurą Najświętszego Serca Pana Jezusa oraz wizerunkiem św. Stanisława ze Szczepanowa w górnej części; postaci św. Anny i Teresy; (z lewej): wizerunek Matki Bożej (obraz i figura fatimska), św. Antoniego, oraz u góry scenę Ukoronowania Matki Bożej; postać św. Józefa z figurami apostołów (po bokach) i Archanioła Gabriela (u samej góry). Warto zaznaczyć, że od maja 1999 każdego 13 dnia miesiąca odbywa się czuwanie modlitewne, a następnie procesja z figurką Matki Bożej Fatimskiej, którą ufundował ks. prał. Ryszard Wąsik. Nabożeństwa te cieszą się dużym uznaniem wśród wiernych. Niewątpliwą ozdobą świątyni jest polichromia (mocno już zniszczona) pędzla niedawno zmarłego ks. Stanisława Nowaka ze Starego Wiśnicza. Na ścianach wiszą malowane stacje Drogi Krzyżowej. W zakrystii znajduje się wspomniany już obraz św. Leopolda, oraz ks. Józefa Padykuły, długoletniego (1913-1963) i zasłużonego proboszcza. W zakrystii ministrantów (po lewej stronie prezbiterium) na ścianie wisi duży rzeźbiony krucyfiks. Na frontonie świątyni znajdują się rzeźby Najświętszego Serca Pana Jezusa i Serca Matki Bożej.

Do parafii Rzezawa należą: Rzezawa, Jodłówka, część Krzczowa, oraz kilkanaście rodzin z Jasienia i Grądów. Dawniej do parafii należały też Krzczów i część Ostrowa (do 18 XII 1990) oraz Borek (do 5 XI 1981) - zob. ZB 12/1999, 4/1999. Liczba parafian wynosi 3785 osób. Proboszczem jest ks. Stefan Broniak (od 1985 r.), a wikariuszami ks. Grzegorz Baran i ks. Dariusz Buras. Księża prowadzą katechezę w Rzezawie i w Jodłówce. Przy parafii pracują również siostry zakonne ze zgromadzenia Służebniczek Starowiejskich: s. Krystyna Zarzeczna (przełożona), s. Bronisława Faron (prowadząca ochronkę w tutejszym domu zakonnym) oraz s. Anna Zarzeczna. Z parafii pochodzi wielu księży i sióstr zakonnych. We Francji w ramach "Kościoła w potrzebie" pracuje ks. prał. Ryszard Wąsik. W tutejszej parafii działają w Rzezawie grupy młodzieżowe, w ramach których należy wyróżnić Dziewczęcą Służbę Maryjną (28 osób), Katolickie Stowarzyszenie Młodych (65 osób), scholę (28 osób). Jest ponadto 45 ministrantów, 28 aspirantów, 30 lektorów. Działają też różne różańcowe: matek (26), ojców (9) i dzieci (18). Funkcjonuje parafialny Apostolat Trzeźwości oraz oddział Caritas, w którym pracuje ok. 40 osób. W najbliższej przyszłości oddany zostanie do użytku niedawno wybudowany Dom Parafialny, w którym zostanie otwarta m.in. biblioteka i wypożyczalnia zbiorów audiowizualnych o tematyce religijnej.

Msze święte w Rzezawie odprawiane są w niedziele i święta w godz. 7, 9, 11 i 17 (od Wielkanocy do sierpnia o 18), w ciągu tygodnia o 6, 6.30, a w środy i piątki o 17. Odpust parafialny przypada w uroczystość Trójcy Świętej.

PAWEŁ MICHALCZYK

Centrum Promocji i Rozwoju Miasta Bochni

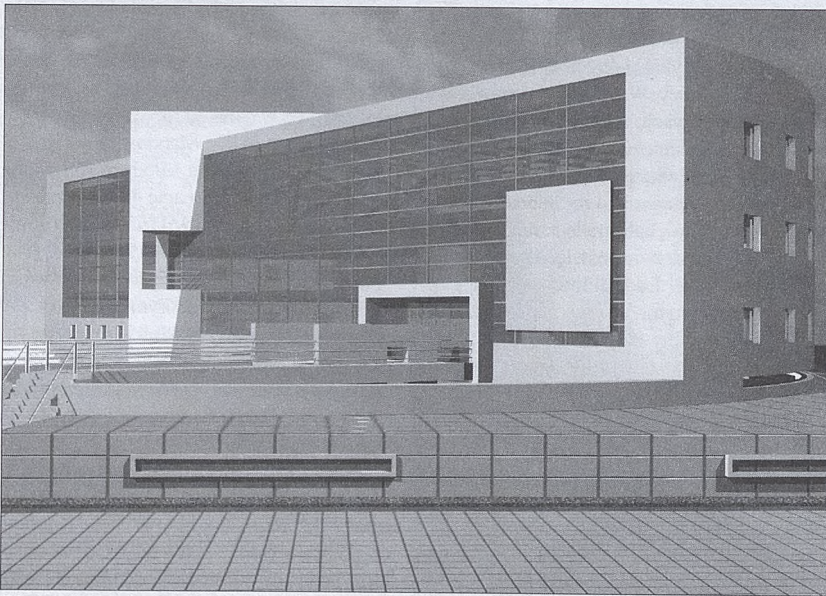
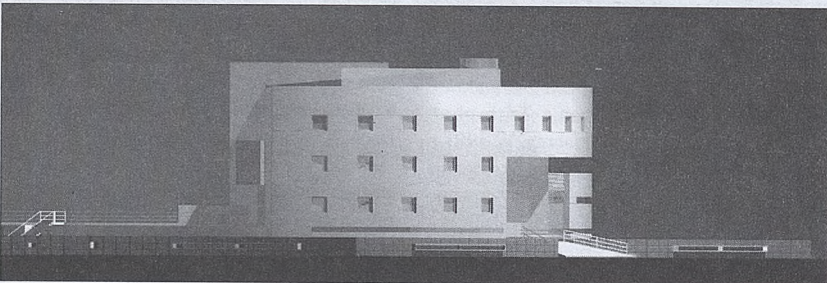
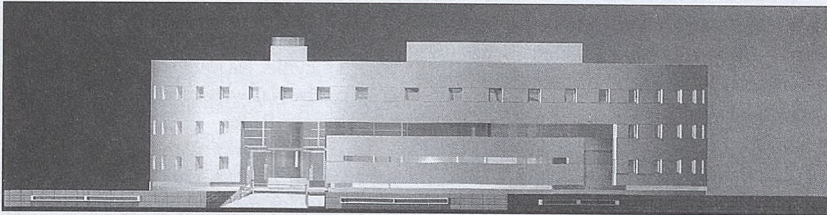
Rozwój naszego miasta na przestrzeni wieków zdominowały dwa główne wydarzenia: odkrycie soli kamiennej wydobywanej od 1251 roku na skalę przemysłową i połączenie kolejowe. O przeprowadzeniu szlaku kolejowego łączącego Bochnię, a zarazem całą Galicję z Wiedniem myślano już około 1830 roku. Gdyby jedno z tych wydarzeń nie zaistniało w historii naszego miasta być może mielibyśmy szansę zostać małą wsią lub miasteczkiem odciętym od świata i zapomnianym przez ludzi.

Przeciwnie – Bochnia rozwija się, skutecznie realizuje swoje założenia strategiczne i wykorzystuje swoje możliwości rozwoju. Celem mojego artykułu jest przedstawienie pewnej przy-

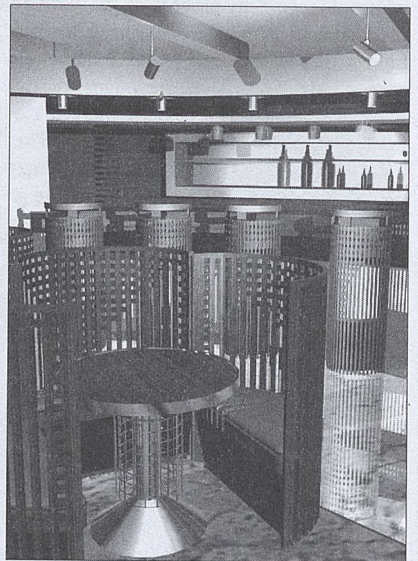
szłościowej wizji i stworzenie nowej jakości urbanistyczno-architektonicznej dla naszego miasta. Obecnie wielkim placem budowy jest obszar po byłej jednostce wojskowej, której obiekty są

przystosowywane i adaptowane do celów cywilnych. Znajduje się tutaj: Filia Biblioteki Publicznej, Miejski Dom Kultury, Rejonowy Urząd Pracy,

Centrum Rehabilitacji, kryta pływalnia, w fazie budowy i adaptacji jest hotel. Miejsce to stało się oprócz rynku drugim ważnym punktem na mapie miasta, pozostawia jeszcze wiele do zainwestowania i dopracowania. Na uwagę zasługuje plac wraz z podziemnym budynkiem będącym wojskowym składem medykamentów. Miejsce to stało się dla mnie obiektem dociekań i rozważań, którym dałem upust w swojej pracy naukowej. Zaproponowałem i zaprojektowałem obiekt o dość wieloznacznej nazwie Centrum Promocji i Rozwoju Miasta Bochni. Funkcjonalnie stanowiłby siedzibę banków, lokalnych mediów, władz miejskich związanych z promowaniem naszego miasta w kraju i na świecie, należałoby



Elewacje budynku kolejno od góry: południowa, zachodnia i północna



Restauracja przyszłości

przewidzieć utworzenie kilku apartamentów o wysokim standardzie i pomieszczeń wystawowych. W sposób przestrzenny byłby on zlokalizowany dokładnie vis a vis dworca PKP, miałby za zadanie uporządkować chaotyczną zabudowę, stworzyć urbanistyczne wnętrza oraz wkomponować się w bardzo regularny układ budynków po byłej jednostce. Jednakże myślą przewodnią było stworzenie kontrastu i napięcia pomiędzy budynkiem dworca kolejowego, a nowo projektowanym Cen-

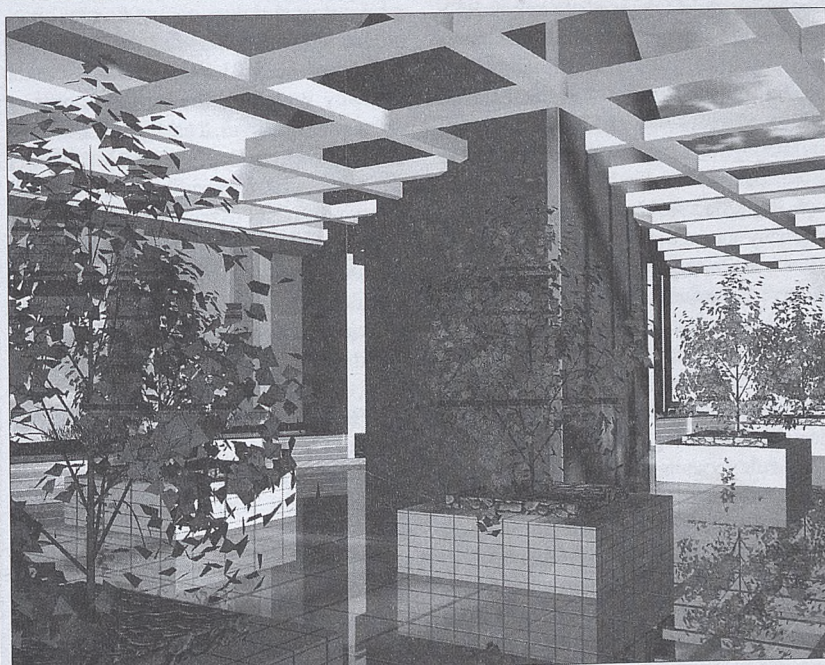
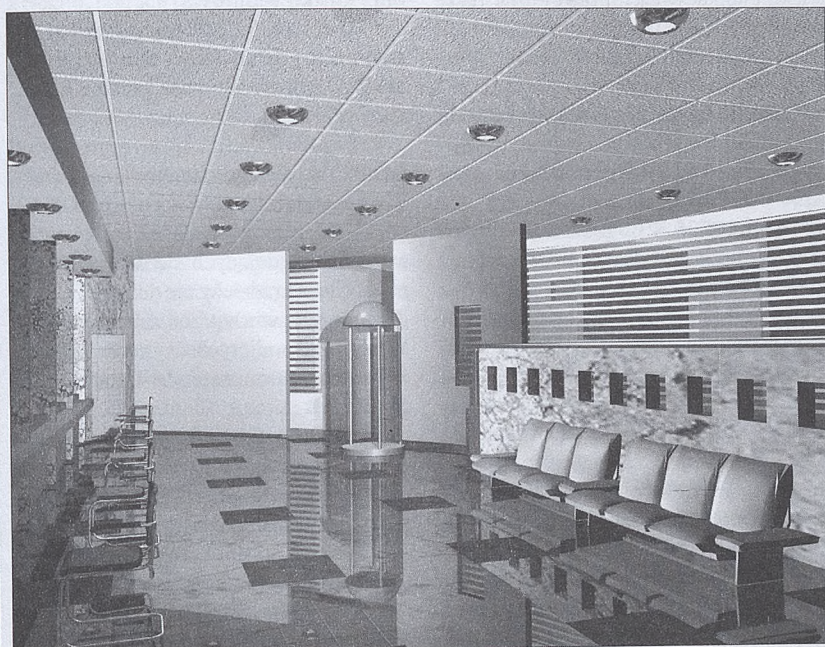
trum. Te dwie reprezentacyjne bryły mają toczyć między sobą dialog przeszłości z przyszłością. Rozczłonkowana i bogata w detal forma dworca ma być przeciwstawieństwem obszernej szklanej ściany w projektowanym obiekcie. Wiele realizacji – szczególnie w Europie Zachodniej – potwierdza słuszność takiego podejścia do zagadnień architektury nawet w miejscach o ścisłej ochronie konserwatorskiej.

Projektowane Centrum Promocji i Rozwoju Miasta Bochni stanowić bę-

dzie ważną wizytówkę miasta i zarazem nową jednostkę kulturotwórczą dlatego szukałem pewnej pierwotnej i mocnej w swoim wyrazie formalnej bryły. W całości obiekt jest ściętym cylindrem, który od strony północnej przechodzi w zgłębniony amfiteatr. Będzie on miejscem spotkań, a zarazem symbolem kultury.

Nieuchronnie zbliża się przełom tysiącleci, a wciąż aktualnym tematem jest problem jak połączyć wielowiekową tradycję z nowoczesną techniką. Mam nadzieję, że Bochnia w kolejnym tysiącleciu będzie szanowała pracę i dorobek swoich przodków, lecz nie będzie udawała, że to ciągle XIX wiek.

BOGUSŁAW BUDYŚ



Fragment ogrodu zimowego

DREDO

SKLEP KOMPUTEROWY

Bochnia ul. Kraszewskiego 16
tel/fax 611-73-09

Poleca:

- Komputery
- Drukarki
- Systemy fiskalne
- Programy dla firm

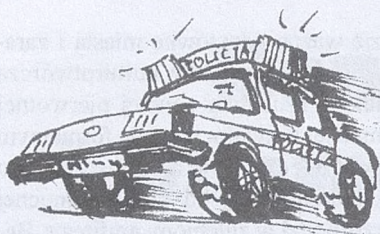
**DRUKARKI
FISKALNE
POSNET**

**Autoryzowany Dealer
oprogramowania**

**COMPACT
DISK
NOVELTY**

OGŁOSZENIE DROBNE

Sprzedam maszynę Singer w dobrym stanie. Wiadomość pod numerem telefonu: (014) 612-46-51



WŁAMANIA I KRADZIEŻE

* **Bochnia.** w okresie od 6 do 13.12. nieznany sprawca dokonał zaboru 18 płyt zbrojonych betonowych stanowiących przykrycie rowu przy ul. Wodociągowej. Wartość łupu oceniono na 450 zł.

* **Dąbrówka.** 8.12. nieznany sprawca po uprzednim wybiciu szyby w oknie szkoły podstawowej dostał się do środka, skąd skradł komputer, telewizor, dwa radiomagnetofony, odtwarzacz video oraz aparat telefoniczny.

* **Leszczyna.** 8.12. w nocy nieznani sprawcy po wyłamaniu okna w szkole podstawowej dostali się do wnętrza, i po penetracji pomieszczeń dokonali kradzieży pięciu komputerów marki Optimus wraz z monitorami oraz aparatu telefonicznego. Wszystko warte było 25000 zł.

* **Królówka.** 9.12. nieznany sprawca między godz. 14 a 15.30 z niezamkniętego samochodu marki Man dokonał kradzieży saszetki z zawartością dokumentów: dowodu osobistego, prawa jazdy, świadectwa kwalifikacyjnego, paszportu oraz pieniędzy w kwocie 1000 zł, 100 funtów angielskich, 650 marek niemieckich oraz 15000 franków belgijskich.

* **Łazy.** 10.12. w godzinach nocnych nieznani sprawcy dokonali zerwania trzech klódek zabezpieczających drzwi wejściowe od sklepu spożywczego, a następnie dostali się do środka, skąd żabrali papierosy różnych gatunków oraz słodycze. Straty wyniosły 2000 zł.

* **Bochnia.** 12.12. w nocy z ul. Gosłara złodzieje skradli Małego Fiata koloru czerwonego, o wartości 6500 zł.

* **Pogwizdów.** 14.12. złodzieje skradli jedno drzewo bukowe z lasu własności Z.S. z Pogwizdowa. Straty – 200 zł.

* **Nowy Wiśnicz.** 17.12. nieznani sprawcy weszli na posesję przy ul. Bocheńskiej, gdzie po wyłamaniu kwatery okiennej dostali się do wnętrza budynku. Po penetracji pomieszczeń skradli biżuterię ze złota i srebra oraz futro z łapek kozich. Straty wyniosły 50 000 zł.

* **Bochnia.** 18.12. N.S. z Bochni powiadomił policję, iż dzień wcześniej w trakcie spożywania alkoholu z innymi mężczyznami w miejscu zamieszkania zgła-

szającego, skradziono mu kurtkę skórzaną o wartości ok. 1000 zł.

* **Dziewin.** 20.12. nieznany sprawca dokonał włamania do zaparkowanych pod wiatą samochodów marki Fiat 125p i Fiat 126p własności T.K. Z pojazdów zniknęły radioodtwarzacze: Pionier i Geliard o łącznej wartości 550 zł.

* **Bochnia.** 22.12. o godz. 13.00 nieznany sprawca włamał się do Poloneza Trucka zaparkowanego w Rynku, z którego zabrał kasetkę z gotówką w kwocie 4 500 zł na szkodę firmy Quit.

* **Muchówka.** 23.12. w nocy nieznani sprawcy dokonali kradzieży 300 m linki telekomunikacyjnej. Sprawcy byli także w Lipnicy Górnej, gdzie również skradli linkę telekomunikacyjną dł. 200 m. Straty oszacowano na 780 zł.

* **Bochnia.** 24.12. podczas Pasterki w kościele św. Mikołaja nieznany sprawca skradł portfel z dokumentami na szkodę A.N. z Brzeżnicy.

* **Bochnia.** 26.12. w godzinach nocnych złodzieje z zaparkowanego na os. św. Jana, Fiata 126p skradli przedni zderzak wraz z zamocowanymi do niego lampami halogenowymi oraz tablicą rejestracyjną. Straty wyniosły 200 zł.

* **Łapanów.** 26.12. w nocy nieznani sprawcy po uprzednim wypchnięciu okna dostali się do wnętrza lokalu gastronomicznego skąd skradli pieniądze w kwocie 200 zł. Następnie włamali się do automatu do gier zręcznościowych, z którego zabrali bilon w kwocie 700 zł.

* **Bochnia.** 27.12. nieznany sprawca dokonał włamania do mieszkania przy ul. Legionów Polskich, kradnąc sprzęt RTV i biżuterię na łączną kwotę 9100 zł.

* **Bochnia.** 30.12. J.K. z Jaworzna powiadomił policję, iż w okresie od 1997r. do 16.12.99r. z ul. Solna Góra został na jego szkodę skradziony Fiat 126p o wartości 1000 zł.

* **Bochnia.** 30.12. na placu targowym nieznany sprawca skradł mieszkaniec Bochni saszetkę, w której znajdowały się dokumenty: dowód osobisty, legitymacja kolejowa, legitymacja rencisty oraz pieniądze w kwocie 350 zł.

* **Moszczenica.** 30.12. w bliżej nieustalonym czasie nieznany sprawca włamał się do niezamieszkałego budynku mieszkalnego, gdzie po spenetrowaniu pomieszczeń zabrał sprzęt RTV i AGD. Straty wyniosły 4000 zł.

* **Bochnia.** 31.12. mieszkaniec ul. Kowalskiej zgłosił zawiadomienie o dokonanej kradzieży pieniędzy i wyrobów ze złota na jego szkodę przez żonę K.L.

* **Żegocina.** 3.01. z prywatnej posesji

skradziono Citroena Jumper koloru białego. Straty – 35000 zł.

* **Bochnia.** 3.01. nieznany sprawca dokonał kradzieży linek napowietrznych sieci PKP o długości 288 m. Straty wyniosły 3000 zł.

* **Lipnica Murowana.** 3.01. w godzinach nocnych nieznani sprawcy z Małego Fiata skradli koło zapasowe warte 200 zł.

* **Siedlec.** 4.01. pomiędzy godz. 17.50 a 18.40 nieznani sprawcy włamali się do zaparkowanego obok motelu Forda Escorta, skąd skradli aktówkę z dokumentami firmy i paszportem, oraz kurtkę welurową.

* **Rzezawa.** 5.01. w nocy sprawcy dostali się na plac składowy firmy Rol-Bud, skąd skradli cztery butle gazowe o wartości 500 zł.

* **Żegocina.** 6.01. sprawcy usiłovali włamać się do automatu gry zręcznościowej znajdującego się w kawiarni. Odcięli oni klódkę zabezpieczającą kasetkę w celu zabrania znajdujących się wewnątrz pieniędzy, lecz kradzieży nie dokonali z uwagi na drugie wewnętrzne zabezpieczenie. W wyniku podjętych czynności policja zatrzymała sprawców: 16-letnich M.R., M.G. i S.K., oraz 17-letniego G.B.

* **Łapanów.** 7.01. nieznany sprawca po uprzednim zniszczeniu zamka w drzwiach Malucha dostał się do środka, skąd zabrał radioodtwarzacz o wartości 200 zł.

* **Bochnia.** 8.01. około godz. 16.00 nieznani sprawcy przez otwarte drzwi weszli do mieszkania znajdującego się przy ul. Kazimierza Wielkiego i skradli torebkę z zawartością dokumentów, kluczy i pieniędzy w kwocie 400 zł.

* **Trzciana.** 9.01. po południu nieznani sprawcy włamali drzwi balkonowe w domu mieszkalnym, a następnie dostali się do jego wnętrza, skąd skradli złotą biżuterię oraz aparat fotograficzny "Olympus" Straty właściciel oszacował na 2000 zł.

* **Bochnia.** 9.01. w nocy sprawcy po zerwaniu klódky zabezpieczającej bramę wjazdową dostali się na teren posesji przy ul. Sądeckiej, gdzie otworzyli samochód marki Fiat 126p. Pojazd ten został porzucony w odległości 40 m od posesji.

* **Bochnia.** 9.01. z ul. św. Jana złodzieje skradli Małego Fiata o wartości 5000 zł.

* **Bochnia.** 9.01. nieznany sprawca wybił szybę w Toyocie Corolli zaparkowanej przy ul. Leonarda, a następnie skradł panel do radioodtwarzacza Sony. Straty – 1200 zł.

* **Bochnia.** 10.01. z ul. Kurów nieznani sprawcy skradli Fiata Cinquecento o wartości 17000 zł.

WYPADKI

* **Jodłówka.** 9.12. na trasie E-40 w momencie gdy samochód osobowy marki Łada Niwa wyprzedzał ciężarówkę Scania, jadącą z przeciwka Toyota zjechała na przeciwny pas ruchu zderzając się z Ładą, a następnie w pojazd uderzył Polonez.

* **Krzeczów.** 10.12. kierujący Polonezem Truckiem K.R. z Bochni potrącił pieszą, która nagle wtargnęła na jezdnię. Kierujący pojazdem był trzeźwy, natomiast kobieta była pod wpływem alkoholu.

* **Bochnia.** 11.12. na ul. Poniatowskiego kierujący Volkswagenem Passat T.S. z Bochni potrącił pieszego A.G., który nagle wtargnął na jezdnię.

* **Rzezawa.** 11.12. R.K. kierowca Volkswagena Candy najechał na tył Fiata 126p kierowanego przez J.L. z Jasienia, który wykonywał manewr skrętu w lewo. Obrażeń ciała doznali: kierujący Maluchem oraz pasażerowie: żona kierowcy oraz trójka dzieci.

* **Dąbrowica.** 21.12. kierujący Fiatem 126p J.K. z Pogwizdowa potrącił idącą środkiem jezdni 77-letnią pieszą M.M. z Dąbrowicy. Kobieta po opatrzeniu w szpitalu została zwolniona do domu.

* **Rzezawa.** 21.12. A.S. ze Szczecina, kierująca Oplem Astrą, na skutek nie zachowania należytej ostrożności na śliskiej drodze zjechała na przeciwny pas ruchu, gdzie doprowadziła do zderzenia z karetką pogotowia marki Fiat własności Kolumny Transportu Sanitarnego w Tarnowie, kierowaną przez E.P. z Tarnowa. W wyniku wypadku obrażeń ciała doznała lekarz pogotowia oraz pielęgniarka. Karetka poruszała się w kierunku Krakowa z włączonymi światłami uprzywilejowania w ruchu.

* **Świniary.** 23.12. jadący Daewoo Lanos S.Z. z Zalipia potrącił pieszego, który z obrażeniami ciała został przewieziony do szpitala.

* **Łąka Górna.** 24.12. kierujący Oplem Vectrą chcąc ominąć stojący na jezdni samochód marki Fiat 126p nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu jadącemu z przeciwka drugiemu Maluchowi i doprowadził do zderzenia czołowego. W wyniku wypadku obrażeń ciała doznali kierujący i pasażer Malucha.

* **Moszczenica.** 29.12. jadący Fordem Scorpio obywatel Ukrainy podczas wyprzedzania innego pojazdu wpadł w poślizg i zderzył się z prawidłowo jadącym Fiatem 126p kierowanym przez L.K. z Bochni, a następnie uderzył w Poloneza, za którego kierownicą siedział K.H. z Sanoka.

W wyniku wypadku obrażeń ciała doznała pasażerka Poloneza, która z obrażeniami ciała została przewieziona do bocheńskiego szpitala.

ROZBOJE

* **Gorzków.** 11.12. dwóch nieznanymi sprawców mówiących w języku rosyjskim dokonało rozboju na obywatelach Ukrainy. Sprawcy zabrali kluczyki od samochodu i pieniądze w kwocie 215 USD.

* **Kobyłe.** 12.12. trzech nieznanymi sprawców pobiło N.M. z Poręby Spytkowskiej, który z obrażeniami ciała został przewieziony do szpitala.

* **Bochnia.** 15.12. nieznanymi sprawcami dokonano zniszczenia Poloneza zaparkowanego przy ul. Jakubowskiego, poprzez porysowanie lakieru.

INNE

* **Rzezawa.** 13.12. w swoim domu zmarł nagle 57-letni P.Z. Ustalono, że zgon nastąpił z przyczyn naturalnych.

* **Bochnia.** 20.12. dyspozytor Pogotowia Ratunkowego powiadomił policję o nagłym zgonie 46-letniego K.J. z Bochni. Nie stwierdzono działania osób trzecich.

* **Bochnia.** 26.12. dyżurny Pogotowia Ratunkowego powiadomił policję o zgonie mężczyzny mieszkającego przy ul. Brodzińskiego. Przybyli na miejsce lekarz nie był w stanie podać przyczyny śmierci. Na polecenie prokuratury zwłoki zabezpieczono do sekcji.

* **Bochnia.** 29.12. Sąd Rejonowy w Bochni tymczasowo aresztował 45-letniego R.Ś. podejrzanego o znęcanie się nad swoją rodziną oraz o to, że stosując przemoc chciał zmusić funkcjonariuszy do zaniechania czynności służbowych.

* **Bochnia.** 1.01. na ul. Rydla znaleziono zwłoki 42-letniego K.W. Jak ustalono, denat leczył się w Poradni Alkoholowej, a zgon nastąpił z powodu wyzębienia organizmu.

* **Bochnia.** 7.01. po południu na ul. Legionów Polskich policjanci ujawnili leżącego mężczyznę. Przybyli na miejsce lekarz stwierdził zgon. W wyniku dalszych czynności ustalono, iż denatem jest W.J. z Bochni. Prokurator zabezpieczył zwłoki do badań.

* **Rajbrot.** 7.01. pogotowie ratunkowe powiadomiło policję o znalezieniu leżącego na drodze mężczyzny w stanie nieprzytomnym z obrażeniami głowy. Po odzyśkaniu przytomności w bocheńskim szpitalu, mężczyzna oświadczył, iż został pobity przez nieznanymi sprawców. Ofiarą napadu okazał się P.Sz. z Rajbrotu.

POŻARY

* **Rajbrot.** 11. 12. około godz. 19.50 wybuchł pożar budynku drewnianego, służącego jako pomieszczenie na drewno opałowe. Spaleniu uległa drewniana konstrukcja dachu, ścian i częściowo składowane drewno. Właściciel ocenił straty na 10 000 zł. Przyczynę pożaru nie ustalono.

* **Bogucice.** 13.12. samotnie mieszkający 50-letni P.D. zaproszył ogień niedopałkiem papierosa czego zapaliło się łóżko na którym spał. W wyniku pożaru poniósł on śmierć na miejscu.

* **Niedary.** 4.01. z nieustalonych przyczyn spaleni uległy zabudowania gospodarcze własności L.K. Straty wyniosły 100 000 zł.

W przypadku posiadania jakichkolwiek informacji odnośnie w/w spraw, prosimy o kontakt z Powiatową Komendą Policji w Bochni, pok. 38, tel. 612-28-00 (dyskrecja zapewniona).

We wszystkich sprawach postępowanie wyjaśniające (postępowanie przygotowawcze) prowadzi Powiatowa Komenda Policji w Bochni oraz terytorialne posterunki lokalne.

DREDO

SKLEP KOMPUTEROWY

Bochnia ul. Kraszewskiego 16
tel/fax 611-73-09

 COMPACT
DISK
NOVELTY

OPROGRAMOWANIE DLA FIRM

+

POSNET
DRUKARKI FISKALNE

*... i nic nie pracuje lepiej
dla Twojej Firmy*

Czyje drogi?

Publikujemy dalszy ciąg listy dróg powiatowych w poszczególnych gminach powiatu bocheńskiego objętych pierwszą i drugą kolejnością odśnieżania.

Gmina Łapanów

Drogi powiatowe pierwszej kolejności odśnieżania: Uszew – Nieznanowice, Sobolów – Ubrzeż, Sobolów – Zawada, Leszczyna – Ubrzeż, Łakta G. – Łapanów.

W drugim rzędzie śnieg odgarniany będzie z odcinków dróg: Łapanów – Dąbie, Grabie – Tymbark, Ubrzeż – Zbydniów, Klęczany – Łapanów, Tarnawa – Rybie, Leszczyna – Ubrzeż.

Pozostałe drogi gminne (ok. 35 km)

utrzymuje Zakład Remontowo-Budowlany działający przy Urzędzie Gminy Łapanów. Jak zapewniali nas pracownicy ZRB, w pierwszej kolejności zawsze odśnieżane są drogi z nawierzchnią bitumiczną.

Gmina Żegocina

Na terenie gminy znajdują się drogi powiatowe pierwszej kolejności odśnieżania: Trzciana – Łakta, Lipnica Murowana – Żegocina, Łakta Górna – Łapanów. Drogi drugiej kolejności odśnieżania to: Żegocina – Kamionna.

Drog, za których utrzymanie odpowiada gmina jest ok. 40 km. Gmina posiada własny sprzęt w postaci koparki "Ostrówek". W rejonach górzystych (Rozdziele) działają również wynajęte pługi gaśienicowe. Chodniki i lżejsze podjazdy odśnieża ciągnik Ur-

sus wynajęty z Zakładu Gospodarki Komunalnej. Gmina zawarła również umowę z powiatem na odśnieżanie części dróg powiatowych. Dużą pomocą służą również sami mieszkańcy. Odpowiedzialnym za koordynację prac zimowego utrzymania dróg jest Józef Pączek – inspektor ds. dróg.

Gmina Trzciana

Powiatowe drogi zaliczane do pierwszej kolejności utrzymania zimowego to: Trzciana – Łakta Górna, Olchawa – Leszczyna, Łakta Górna – Łapanów, Leszczyna – Kamionna. Do drugiej kolejności zaliczono drogi: Leszczyna – Ubrzeż, Żegocina – Kamionna, Leszczyna – Kamionna.

Na utrzymanie dróg gminnych (52 km), co roku ogłaszany jest przetarg. W ten sposób gmina jest zwykle odśnieżana przez trzy koparko-spychacze i jeden samochód marki Kamaz.

Gmina Rzezawa

Do dróg powiatowych leżących na terenie gminy należą: Bochnia – Uście Solne (2,3 km), Cerekiew – Brzesko (10 km), Bochnia – Niedzieliska, Bogucice – Okulice, Zatoka – Borek, Ostrów Szl. – Borek, Ostrów Królewski – Rzezawa, Wrzepia – Bratucice. Z nich śnieg ma być odgarniany w pierwszej kolejności.

Do drugiej kolejności utrzymania należą drogi: Krzczów – Grądy, Rzezawa – Brzeźnica, Bochnia – Niedzieliska.

Drog należących do gminy jest blisko 54 km. Za utrzymanie odpowiada Zakład Gospodarki Komunalnej dysponujący własnym sprzętem. Pracownicy gminy tłumaczą jednak, iż aby zapewnić dzieciom dobrą drogę do szkół sprzęt ZGK musi pracować również na drogach powiatowych, gdyż te niejednokrotnie są odśnieżane zbyt późno.

Gmina Drwinia

Na terenie gminy leżą następujące drogi powiatowe: Ispina – Bieńkowice, Wyżycze – Bieńkowice, Chobot – Dzięwin.

Pozostałe drogi (blisko 35 km) oprócz opisanych już w poprzednim numerze "ZB" dwóch dróg wojewódzkich należą do gminy. Na mocy zawartych porozumień, odśnieżaniem dróg w gminie zajmuje się miejscowy SKR dysponujący przystosowanymi ciągnikami i samochodem marki Star.

Gmina i miasto Nowy Wiśnicz

Drogi znajdujące się na terenie gminy a utrzymywane przez Powiatowy Zarząd Dróg: Uszew – Nieznanowice, Kopaliny – Stary Wiśnicz, Nowy Wiśnicz – Chronów, Kobyle – Lipnica Murowana, Olchawa – Leszczyna. Do drugiej kolejności odśnieżania zaliczono drogę Lipnica – Połom.

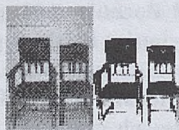
W samym mieście PZD odśnieża ulice: Zamkową, Podzamcze, Olchawską i Lipnicką.

Wszystkie drogi gminne podzielone są na kilka obszarów gdzie bezpośredni nadzór sprawują zarządy osiedli lub sołtys. Podobnie jak w Trzcinie odgarnianiem śniegu zajmują się wybrane w drodze przetargu firmy prywatne. Jak zapewniano nas w Wydziale Budownictwa UMiG odpowiedzialnego za zimowe utrzymanie nawierzchni dróg, prace koordynowane są tak, aby nawierzchnia była przejezdna do 3 godzin po wystąpieniu opadów.

Wszelkie uwagi jak i zapytania odnośnie zimowego utrzymania dróg powiatowych należy kierować do Powiatowego Zarządu Dróg mieszczącego się w Nowym Wiśniczu przy ul. Limanowskiej 11, lub pod numer telefonu (014) 612-82-06.

oprac. KAROL KLIMA

Konserwacja i naprawa starych mebli



przyjmujemy zamówienia
na stylowe krzesła i fotele

Krzysztof Fitrzyk

**Bochnia, ul. Krzczowska 69
tel. 612-22-41**

Grali dla kolegi

Tuż przed końcem roku, 29 grudnia, w zaprzyjaźnionym z Bochnią słowackim mieście Kežmarok odbył się turniej świąteczno-noworoczny juniorów w halowej piłce nożnej.

Bocheńscy piłkarze, którzy pojechali do naszych południowych sąsiadów pod wodzą trenera Romana Kukli i kierownika drużyny Edwarda Mielca, wygrali wszystkie swoje spotkania: z Kežmarkiem II – 6:2 (bramki dla Bochni strzelili: Gawłowicz 4, Pach 1, Nowak 1), z Hrawnovicą – 3:1 (bramki: Pączek, Goryczko i Waligóra), z Lubicą – 5:2 (Borowski 2, Goryczko, Więsek i Gawłowicz) oraz walkowerem z Kežmarkiem I. W nagrodę za wygrany turniej otrzymali Puchar Primatora (burmistrza) Kežmarku, który wręczył przedstawiciel władz miejskich Stanisław Skara.

Zwycięstwo bocheńscy juniorzy zadedykowali swojemu koledze – Tomkowi Piotrowskiemu, który nie tak dawno grał razem z nimi na boisku, a obecnie jest ciężko chory.

(kaz)

Młodzi judocy walczyli na Słowacji

21 grudnia w Presowie na Słowacji odbył się Międzynarodowy Turniej Judo Dzieci.

Bocheński MOSiR reprezentowało na zawodach 12 dzieci, które pojechały pod opieką Sabiny Bajdy.

W turnieju brało udział 300 dzieci. Nasi reprezentanci startowali bardzo walecznie i skutecznie o czym świadczą osiągnięte przez nich wyniki.

I miejsce w swojej kategorii wagowej zajęła Katarzyna Majchrzak. Drugie miejsce w swojej kategorii zajął Maciej Dębosz, natomiast Monika Ćwik, Mateusz Kromer, Paweł Gonciarz, Bartosz Wiśniowski, Wiktor Tworzydło i Ireneusz Domagała w swoich grupach wagowych zajęli trzecie miejsca. (B)



Nagrodę, Puchar Primatora Kežmarku, odebrał kapitan bocheńskiej drużyny.



Drużyna juniorów Bocheńskiego Klubu Sportowego tuż po odebraniu nagród.



**CENTRUM
REHABILITACYJNO-REKREACYJNE**

**Zaprasza do nowo otwartego obiektu
CENTRUM REHABILITACYJNO-REKREACYJNEGO
w Bochni, przy ulicy Św. Leonarda (teren byłej Jednostki Wojskowej)
codziennie oprócz niedziel od godz. 9,00 do 21,00**

W Centrum mieszczą się:

- **SIŁOWNIA - 30 URZĄDZEŃ FIRMY KEETLER**
- **NAJNOWSZE SOLARIA** ➤ **FIŃSKA SAUNA**
- **NOWOCZESNY GABINET KOSMETYCZNY** ➤ **GABINET MASAŻU**
- **PEŁNA ELEKTROTHERAPIA (laser magnetronik itp.)**
- **SNACK BAR (pełny zakres usług gastronomicznych)**
- **GABINETY LEKARZY REHABILITANTÓW** ➤ **NOWOŚĆ !!! - BIOSAUNA**

Do nabycia roczna Karta Stałego Klienta z 20% bonifikata

Dzieński w Proszowiance



Mirosław Dzieński od dziecka związany był z klubem LKS Jadowniczanka. Już jako uczeń III klasy szkoły podstawowej został zawodnikiem młodszych trampkarzy. W wieku 16 lat Jerzy Wolek powołał go do gry w I drużynie, która brała udział w rozgrywkach ligi okręgowej. Przez ostatnie dwa lata był zawodnikiem Bocheńskiego Klubu Sportowego. Z dniem 17. stycznia br. w wyniku porozumienia stron Mirosław Dzieński został wypożyczony na okres jednego roku do klubu K.S. Proszowianka.

– Czy propozycja gry w drużynie III ligowej Proszowianki uważa pan za niezwyczajny awans?

– Bez wątpienia jest to dla mnie awans. Marzyłem o tym, aby pięć się szczebel po szczeblu. Do 22 roku życia awansowałem od V ligi do III, a może w przyszłości zagram w II. Warunkiem awansu jest dobra gra oraz unikanie poważnych kontuzji.

– Jak został Pan przyjęty przez nowych kolegów?

– Jest to zbyt krótki okres na ocenę, znam kilku zawodników. Grałem z nimi w kadrze małopolskiej. Myślę, że będzie miła atmosfera w klubie.

– Co jest Pana najsilniejszą stroną jako piłkarza?

– Z wypowiedzi dotychczasowych trenerów posiadam wrodzoną szybkość, przede wszystkim gram lewą nogą – to są moje atuty.

– Jakiek warunki socjalne zapewni Panu kierownictwo nowego klubu?

– Warunki są dla mnie bardzo dobre. Nie pracuję zawodowo, mam dobre pieniądze, kwota nie odbiega zdecydowanie od tej, którą miałem w Bochni. Jest wyższa, wiadomo, jest to III liga.

– Czy poza Proszowianką miał Pan oferty przejścia do innych zespołów?

– Miałem różne propozycje: Hutnik Kraków, Ceramika Opoczno, Sandecja Nowy Sącz. Jednak najlepszą ofertę złożyło kierownictwo Proszowianki. Przez najbliższy rok będę grał w tym klubie.

– Na zakończenie. Dwa lata gry w BKS, trzech trenerów, bardzo dobra gra, dużo popularności, co może jeszcze Pan od siebie dodać?

– Jeżeli chodzi o trenerów największym zaufaniem darzyłem trenera Marka Kusto, który mnie bardzo dużo nauczył. Stworzył niepowtarzalną atmosferę w drużynie co mogę powiedzieć nie tylko ja, ale wszyscy koledzy. Trenowaliśmy z przyjemnością i zaangażowaniem, a mecze mistrzowskie są tego dowodem. Pragnę skorzystać z okazji i podziękować właścicielom firmy "Cold" Włodzimierzowi i Bogdanowi Chwastkom, którzy stworzyli mi odpowiednie warunki, w których mogłem godzić pracę z grą w piłkę.

Rozmawiał JAN PARUCH

Nowy trener BKS-u

W Bocheńskim Klubie Sportowym nastąpiła zmiana na stanowisku trenera drużyny seniorów. Po rezygnacji z tej funkcji Bogdana Ciućmańskiego, jego miejsce zajął Marek Motyka.

Nowy szkoleniowiec urodził się w Żywcu przed 42 laty. W swojej karierze piłkarskiej występował w takich zespołach jak: Kalwaria, Hutnik oraz Wisła, w której grał kilkanaście lat, zdobywając z nią Mistrzostwa Polski. Grał także w Reprezentacji Polski.

Prace trenerską rozpoczął w 1993 roku. Był m.in. trenerem Wawelu Kraków i II ligowego Hutnika. Ostatnio szkolił pięcioligowy zespół Raby Dobczyce, w której występował także jako zawodnik.

Na zorganizowanej 10 stycznia konferencji prasowej Marek Motyka na razie nie chciał wypowiadać się na temat drużyny, ponieważ nie zapoznał się jeszcze z bocheńskimi piłkarzami.

W najbliższym czasie zespół wyjeżdża do Limanowej na obóz szkoleniowy. W planach są też liczne me-



cze sparingowe, m.in. z Proszowianką, Okocimskim i z Dąbrowią Dąbrowa Tarnowska.

Nowemu szkoleniowcowi, jak również całej drużynie BKS-u życzymy samych sukcesów na IV-ligowych boiskach.

(kaz)

Pomoc dla chorego Tomka

„Wisetka” w Bochni!

Prawdopodobnie już niedługo zawita do Bochni aktualny Piłkarski Mistrz Polski – drużyna Wisły Kraków. Prezes Bocheńskiego Klubu Sportowego Wojciech Cholewa złożył krakowskiemu zespołowi ofertę rozegrania meczu sparingowego pomiędzy Wisłą, a BKS-em we wtorek 29 lutego br. na stadionie przy ul. Parkowej. W piśmie wystosowanym do Dyrektora SSA Wisła Wojciecha Łazarka pisze m.in. „Głównym powodem dla którego składam tą propozycję jest chęć pomocy 18-letniemu Tomkowi Piotrowskiemu, zawodnikowi drużyny juniorów BKS. Tomek od sierpnia jest chory na chorobę nowotworową kości. Ceka go amputacja nogi, cały czas pozostaje pod opieką lekarzy specjalistów z klinik krakowskich i warszawskich. Koszty leczenia są bardzo wysokie. (...) Dlatego też planujemy, aby wpływy z meczu w całości zostały przeznaczone na koszty leczenia.” – napisał prezes Cholewa.

Jeżeli krakowski klub przystanie na propozycję, bocheńskich kibiców czekają nie lada emocje. Również Tomka, dla którego piłka nożna jest życiowym hobby.

(bs)



Zimowy rajd

Jeszcze nie tak dawno kibice sportów samochodowych emocjonowali się rajdowym sezonem '99, a już za kilka tygodni – Dolnośląskim Rajdem Zimowym – rozpocznie się kolejny cykl eliminacji Rajdowych Samochodowych Mistrzostw Polski.

Trzeba przyznać, iż "polska liga rajdowa" ma się dobrze (z całą pewnością dużo lepiej od piłkarskiej), zainteresowanie kibiców olbrzymie (ponad 100 tys. na prologu Rajdu Polski w Krakowie). Dowodem na to, są również coraz lepsze samochody, z których korzystają polscy zawodnicy. Nie inaczej będzie tym razem.

Janusz Kulig z Jarkiem Baranem oraz bracia Michał i Grzegorz Bębenkowie rozpoczną ten rok za sterami nowych aut. Załoga Kulig-Baran w sezonie 2000 dosiadać będzie nowego Forda Focusa WRC i będzie to absolutny debiut tego modelu na polskich drogach. Plany Janusza i Jarka oraz całego zespołu Marlboro/Mobil 1 Rally Team obejmują udział w mistrzostwach Polski oraz kilku rajdach rangi Mistrzostw Świata. Natomiast bocheńska załoga po zdobyciu mistrzostwa Polski w N-3, wystartuje już mocniejszym samochodem. Nadal będzie to produkt francuskiej firmy Renault, tyle że tym razem model Renault Megane w specyfikacji grupy A, którym wystartują w klasie A-7. W pierwszych dniach lutego dojdzie też do oficjalnej prezentacji nowego zespołu Partnerzy Renault – Gamabik-bis Rally Team, w których to barwach będą jeździć bracia Bębenkowie. W karierze bocheńskich zawodników da się zauważyć pomocną rękę Janusza Kuliga. Również teraz, bo rajdowa "meganka" Michała i Grzegorza to niedysiejsze treningowe auto Kuliga, gdy ten

zdołał mistrzostwo Polski na Renault Megane Maxi. Będzie więc czym jeździć i będzie się z kim ścigać. W tej edycji RSMP klasa najmocniejszych aut z napędem na jedną oś – czyli Formuła 2000 – zapowiada się bardzo atrakcyjna. Nie zabraknie Tomasza Kuchara w Volkswagencie Golfie, Łukasza Sztuki w Fordzie Puma czy Damiana Gielaty w Skodzie Felicii. Swoją przynależność do owej klasy anonują – Jarosław Pineles oraz mistrz dawny jednej osi Waldemar Duskocz. Obaj mają walczyć na pojazdach marki Łada. W grupie takich zawodników niesłuchanie ciężko będzie osiągnąć dobry wynik, a każde miejsce "na pudło" będzie sukcesem młodych Bębenków. Co prawda debiut A-gru-

powym autem mają już za sobą. W grudniu ubiegłego roku startowali w Rajdzie Barbórki 250-konnym Seatem Ibiza Kit Car, gdzie w klasyfikacji generalnej zajęli 8 miejsce, co uznać należy za duży sukces. Chociaż najważniejszą sprawą było jedynie zapoznanie się ze specyfiką jazdy autem grupy A, to Michał i Grzegorz pokazali, że z "przestawieniem" się nie mają większych problemów.

W tym miejscu pragnę wrócić jeszcze do ubiegłego sezonu i jeszcze jednego debiutu. Po raz pierwszy w rajdowych Mistrzostwach Świata brali udział Janusz Kulig i Jarosław Baran. Była to ostatnia eliminacja sezonu – Rajd Anglii. Poza Hołowczycem, który również uczestniczył w tej imprezie, byli jedynymi zawodnikami z Polski.

Ponieważ nadarzyła się okazja wyjazdu na tą imprezę, nie sposób było nie skorzystać. Zaraz po przyjeździe spotkaliśmy się z krakowską załogą. Janusz przyznał, że strach zagląda mu w oczy. Bardzo ciężka trasa i jedynie dwukrotna możliwość jej przetrzebowania to zdecydowanie za mało, by jechać później szybko i bezpiecznie. Debiut zakończył się przedwcześnie, bo już drugiego dnia po wypadnięciu z trasy. I to w miejscu nie byle jakim, bowiem rajdową przygodę zakończył tam Colin Mc Rae, demolując przy okazji będącego poza drogą Forda Escorta polskiej załogi.

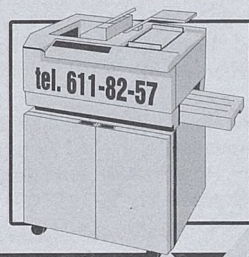
MACIEJ NOSEK

Kalendarz RSMP 2000

18-19 luty	Dolnośląski Rajd Zimowy
14-15 kwiecień	Rajd Warszawski
12-13 maj	Rajd Krakowski
23-24 maj	Rajd ELMOT
1-3 czerwiec	Rajd Polski
21-22 lipiec	Rajd Kormoran
1-2 wrzesień	Rajd Karkonoski
29-30 wrzesień	Rajd Wisły

KSERO
BERNARDYŃSKA 19
codziennie 7.00 - 19.00

ulotki cenniki wizytówki foldery katalogi kalendarze
prace dyplomowe magisterskie i licencjackie
przepisywanie skanowanie drukowanie
oprawianie dokumentów foliowanie pieczętki



niskie ceny!
krótkie
terminy!

Pogotowie Ratunkowe

ul. Konstytucji 3 Maja 35
Tel. alarmowy 999
Biuro: 612-26-09
Dyspozytor: 612-36-99

Szpital Powiatowy

ul. Krakowska 31
Tel. 612-32-38, 612-56-46, 612-56-96,
612-56-75

**Samodzielny Publiczny Miejski
Zakład Opieki Zdrowotnej**

ul. Floris 22
Centrala: 612-29-21, 611-70-28
Telefon czynny całą dobę: 612-48-66
Poradnia Dziecięca: 612-48-66

Apteki

Pl. Gazaris 1B, 612-35-57
ul. Kraszewskiego 13, 612-37-11
ul. Rynek 9, 612-21-23
ul. Planty 11, 612-59-44
ul. Rynek 6, 612-21-65
ul. Wojska Polskiego 5, 611-25-26
ul. Szewska 2, 612-53-30
ul. Floris 12, 612-46-53
ul. Legionów Polskich 18, 612-69-71

Powiatowa Komenda Policji

ul. Krakowska 39
Alarmowy: 997
Centrala: 612-28-00, 612-28-54, 612-28-75, 612-28-92
Komendant: 612-32-61
Bezpieczne Miasto: 612-28-00

Straż Pożarna

ul. Poniatowskiego 7
Tel. 612-35-48
Alarmowy: 998
Centrala: 612-35-06
Komendant: 612-35-63

Sąd Rejonowy

ul. Kościuszki 4
Centrala: 612-24-32, 612-42-15

Pogotowie Gazowe

ul. Gazowa 8
Tel. 992

**Zakład Energetyczny
Pogotowie Energetyczne**

ul. Karosek 32
Tel. 991
Centrala: 611-84-98, 611-84-99
Kierownik Rejonu: 611-86-62

Posterunek energetyczny

ul. Karosek 27
Tel. 611-85-96

**Miejskie Przedsiębiorstwo
Wodociągów i Kanalizacji**

ul. mjr. Bacy 7
Administracja: 611-31-13
Stacja uzdatniania wody: 611-29-99
ul. Łany 611-29-07
ul. Proszowska 612-38-51

Starostwo Powiatowe

ul. Kazimierza Wielkiego 31
Tel. 612-31-33

Urząd Miasta Bochni

ul. Kazimierza Wielkiego 2
tel. 612-32-46, 612-32-25,

Urząd Gminy Bochnia

ul. Kazimierza Wielkiego 26
Centrala: 612-33-61

Urząd Gminy Drwinia

Tel. (0-12) 281-71-53

Urząd Gminy Rzezawa

Tel. 685-86-00

Urząd Gminy i Miasta Nowy Wiśnicz

Tel. 612-82-37

Urząd Gminy Łapanów

Tel. 613-68-57

Urząd Gminy Trzciana

Tel. 613-61-22

Urząd Gminy Żegocina

Tel. 613-21-14

Urząd Gminy Lipnica Murowana

Tel. 685-21-00

Urząd Pocztowy

ul. Kazimierza Wielkiego 34
Naczelnik: 612-21-85
Urząd Pocztowy, ul. Wygoda, 611-31-15

Informacja PKP

611-15-00

Informacja PKS

611-260-72

Taxi

Postój, Rynek, 612-22-22
Postój, Poniatowskiego, 612-35-25

Kino "Jutrzenka"

ul. Biała 1, 612-25-61

Muzeum

ul. Rynek 20, 612-32-85, 612-24-26,
611-80-94

Biblioteki

Biblioteka Pedagogiczna

ul. Dąbrowskiego 1B, Tel. 612-33-54

Miejska Biblioteka Publiczna,

ul. Mickiewicza 5
Centrala: 612-22-32
Dyrektor: 612-21-03

Filia nr 1

ul. Wojska Polskiego 1, Tel. 611-28-24

Filia nr 4

ul. Brzeźnicka 19, Tel. 612-45-34

Filia nr 6

ul. Legionów Polskich 20, Tel. 612-67-52

Przedszkola

Nr 2, ul. Legionów Polskich 8, 611-78-94
Nr 3, ul. Kącik 7, 612-28-45
Nr 4, pl. Okulickiego 2, 612-47-44
Nr 5, ul. Kolejowa 10, 611-18-38
Nr 6, ul. Murowianka 28, 612-38-16

Dom Dziecka

ul. Nad Babicą 7, Tel. 612-23-50

Szkoły Podstawowe

Nr 1, ul. Mickiewicza, 612-25-88
Nr 2, ul. Oracka 6, 612-35-35
Nr 4, ul. Trudna 1, 612-24-92, 611-70-49
Nr 5, ul. Kazimierza Wlk. 71, 612-23-91
Nr 7, ul. Jakubowskiego 12, 612-61-63

Gimnazja

Nr 1, ul. Bernardyńska 1, 612-23-63
Nr 2, ul. Jakubowskiego 12, 611-77-12

Szkoły Średnie

Zespół Szkół Budowlanych

ul. Stasiaka 1
Sekretariat: 612-27-30
Dyrektor: 612-27-74
Internat, ul. Kazimierza Wlk. 67, 612-22-46

Zespół Szkół Mechanicznych

ul. Windakiewicza 23
Centrala: 612-26-03, 612-23-70
Tel./fax. 611-72-04
Internat: 612-36-54

Zespół Szkół Ogólnokształcących

pl. Brodzińskiego 1
Centrala: 612-28-49, 612-36-56

Zespół Szkół Zawodowych

ul. Krakowska 20, tel. 612-27-79

Zespół Szkół w Żegocinie

**Liceum Ogólnokształcące
Zasadnicza Szkoła Zawodowa
dla Młodocianych Pracowników
Gimnazjum**
Tel. 613-21-20

**Zespół Szkół Rolniczych
w Dąbrowicy**

Sekretariat: 685-44-10
Internat: 612-73-03

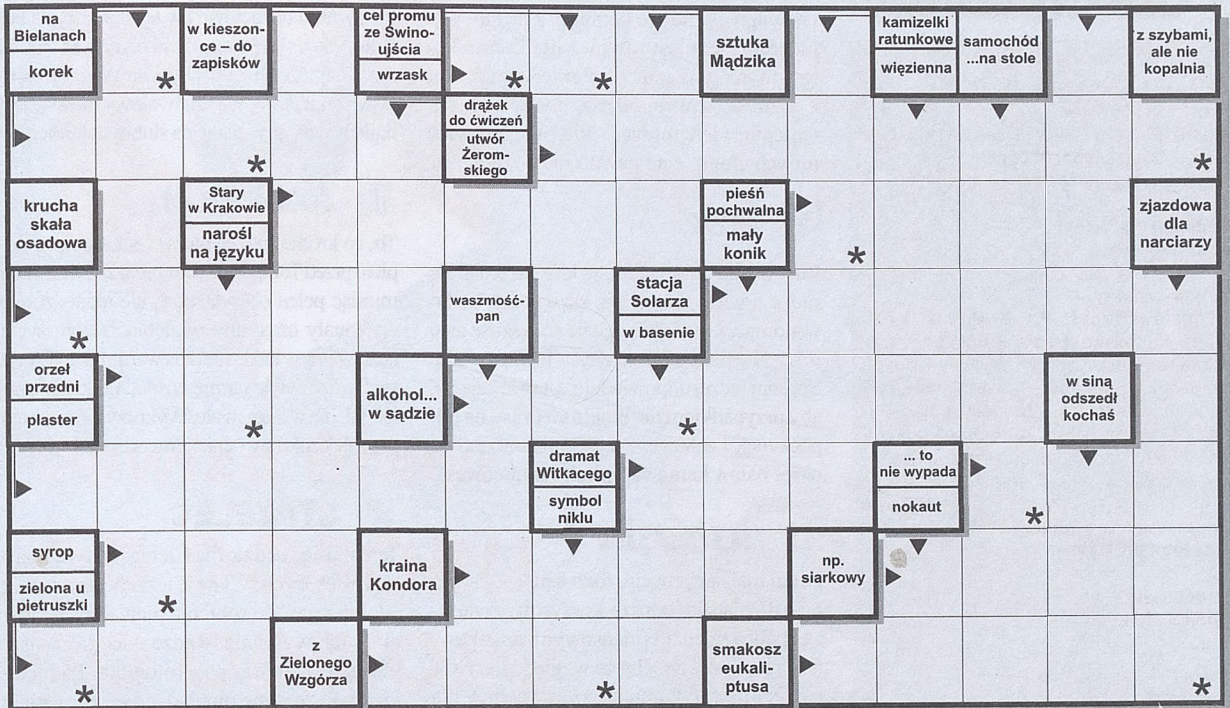
**Zespół Szkół Zawodowych
w Łapanowie**

Centrala: 685-34-19
Dyrekcja: 685-36-02
Warsztaty: 685-34-16

**Państwowe Liceum Sztuk
Plastycznych w Nowym Wiśniczu**

Sekretariat: 612-81-38
Dyrekcja: 612-81-25
Internat: 612-81-43

KRZYŻÓWKA PANORAMICZNA



STANISŁAW BUKOWIEC

Litery z oznaczonych pól czytane kolejno utworzą rozwiązanie. Odpowiedzi prosimy wpisać do tabelki, kupon nakleić na kartkę pocztową i przesłać lub przynieść do redakcji w terminie do **18 lutego**. Na zwycięzców czekają trzy atrakcyjne zestawy nagród ufundowane przez firmy: "Herbapol", "Mag", i redakcję. Rozwiązanie z nr. 1/2000: "KONWALIE".

Nagrody wylosowali: 1. Bronisław Kociołek, Słomka 31, 2. Henryk Rudnik, Bogucice 148, 3. Maria Dziedzic-Szewczyk, Bochnia, ul. św. Leonarda 12/3, Gratulujemy! Nagrody do odebrania w redakcji.

Hasło końcowe: KUPON 2/2000

Prowincjonalna
Oficyna
Wydawnicza

--	--	--	--	--	--

Herbapol S.A.



--	--	--	--	--	--

czas to POCZTEX

W Urzędzie Pocztowym Bochni 1
przy ul. Kazimierza Wielkiego 34

można skorzystać z usług kurierskich.

Poczta Polska umożliwia swoim klientom
błyskawiczny przewóz i doręczenie przesyłek
realizujących usługi - EMS POCZTEX.

Usługi te realizowane są na terenie całego
kraju oraz państw wszystkich kontynentów.
Posiadanie sieci błyskawicznych połączeń
kurierskich sprawia, że są one kierowane
przede wszystkim do tych osób,

dla których szybki przepływ informacji
stanowi podstawową dewizę
prowadzonej działalności.

Szczegółowe informacje
na temat warunków realizacji
usług EMS POCZTEX

można uzyskać we wszystkich
urzędach pocztowych.

ZAKŁAD
POGRZEBOWY- DARCO -
D. KOSTAŃSKI

BOCHNIA, KĄCIK 1, TEL. 61-231-71
CAŁODOBOWE TEL. DOMOWE :
61-260-77, 61-224-16, 61-232-81
LUB 0-602 732-325

PEŁNA ORGANIZACJA POGRZEBÓW
PROFESJONALNA I KULTURALNA OBSŁUGA
NAJWIĘKSZY W BOCHNI WYBÓR TRUMIEN
ORYGINALNY I ELEGANCKI KARAWAN
PRZEWozy DO CHŁODNI I KONDUKTY
WŁASNY SPRZĘT DO SZYBKIEGO
WYDRUKU NEKROLOGÓW
WIEŃCE i WIĄZANKI
TABLICE NAGROBKOWE

NISKIE CENY

NISKIE CENY



Adres redakcji: 32-700 Bochnia, Proszówki 361
tel./fax (0-14) 611-00-71, tel. 611-08-10
e-mail: ziemia@bochnia.pl
http://www.igloonet.bochnia.pl/ziemia

Redaktor Naczelny:
Piotr Skoczek

Zespół Redakcyjny:
Bogusław Budyś, Paweł Bielak, Kazimierz Bukowiec, Beata Famielec, Karol Klima, Mariola Koprowska, Ewa Kubala, Agnieszka Skoczek, Paweł Michalczyk, Tadeusz Olszewski (Żegocina), Jan Paruch, Dagmara Pędrak, Łucja Piątkowska, Luiza Romańska, Jan Truś, Jerzy Turrek, Stanisław Wilk (Uście Solne).

Opracowanie graficzne:
Krzysztof Woźniak

Sekretariat:
Monika Mus

Redakcja nie zwraca materiałów nie zamówionych i zastrzega sobie prawo skracania tekstów. Za treść ogłoszeń nie odpowiadamy.

Wydawca:

Prowincjonalna
Oficyna
Wydawnicza

32-700 Bochnia, Proszówki 361,
tel/fax (0-14) 611-00-71; tel. 611-08-10

Druk:
Drukarnia SCAL, 34-100 Wadowice, Tomice 145

Sponsorzy Gazety:

Krakowski Bank Spółdzielczy Oddz. Bochnia, MAG, SANIT, OSM w Bochni, Leonard, Wyposażenie mieszkań – DOM, KUCHARSCY, Hanpol, DARCO, DREDO, Hurtownia VIP, PLASTBUD, COLD, Auto-Center, AGD-Nowakowie, MAT-BUD, Avanti, Pralnia CURYŁO, Telefony Brzeskie, Podwyżsiński, „FORD PARTNER”, „FORD EURO CAR” SRH, Archidom, BOSMAN, PREBUD, MMP, Heban I, PZU, Glass Bronco, Marcel, Netti, Metalspaw, Biuro Tłumaczeń, Bank Przemysłowo-Handlowy Oddz. w Bochni, Contex, Postęp, Rosa Nigra, Centrum Korekcji Wzroku, Konserwacja Mebli – K. Fitzyk, „Igloonet”, Skład materiałów budowlanych „Marka”, Herbatol SA., Firma „Mazbud”, Jerzy Pyciak, INSTAL-BUD, F.H. K plus K, PRIMAR-B.

Numer zamknięto 22.01.2000 r.

♈ BARAN

Przez cały zimowy czas, Baranku powinienś dużo pływać, zmieniać otoczenie i nawiązywać nowe kontakty z ciekawymi ludźmi. Zima jest również dla Ciebie korzystnym okresem w sferze uczuć. To, z czym się teraz spotkasz, postaraj się jak najlepiej pielegnować. Nie przegap więc miłych chwil, a na pewno nie pożałujesz.

♉ BYK

Luty będzie miesiącem, w którym dział się może o wiele więcej niż zazwyczaj. Tylko wspomnę, iż podobna będzie większość tego roku. Nie denerwuj się zbyt z tego powodu. Spróbuj raczej odpowiednio ustawić zajęcia, aby przypadkiem nie brakło Ci czasu na odpoczynek i zabawę. Przypominam, że trwa okres balów karnawałowych i studniówek.

♊ BLIŹNIĘTA

Drugi miesiąc nowego roku będzie dla Ciebie Bliźniaczką bardzo korzystny, zwłaszcza pod względem finansowym, co zapewne Cię ucieszy choćby ze względu na trwający karnawał. Pamiętaj, iż szczęśliwy dla Ciebie okres, najlepszy na wszelkiego rodzaju rozrywkę będzie trwał tylko do końca lutego. Później może Ci braknąć czasu.

♋ RAK

Dla Was drogie Raczki zapowiada się miesiąc pełen spokoju i wewnętrznej równowagi. Zapewniam Was, że luty zdecydowanie będzie miesiącem lżejszym w porównaniu z ostatnimi trzema. Jednocześnie będzie to okres, w którym mogą zapaść bardzo ważne rozstrzygnięcia dotyczące waszego rodzinnego życia.

♌ LEW

Wszystkie Lwy będą miały szansę (a czy ją wykorzystasz dobrze zależy wyłącznie od Ciebie) odpocząć od problemów i napięć, które zrodziły się pod koniec roku. Kolejny zimowy miesiąc może być dla Ciebie okresem bardzo dobrej passy. Wszelkie podpisane właśnie teraz kontrakty, okażą się w przyszłości bardzo owocne.

♍ PANNA

Teraz właśnie gdy za oknem panuje mróz i śnieg, postaraj się przeznaczyć więcej czasu na obowiązki zawodowe i rodzinne, które troszkę jakby zeszły na plan dalszy. Nie oznacza to wcale, że masz tylko siedzieć w domu i nie odwiedzać znajomych albo nie korzystać z karnawałowych szaleństw.

♎ WAGA

Teraz zaczyna się dla Ciebie jeden z najszcześniejszych okresów w roku. Rozwiążą się wszelkie rozterki uczuciowe i w tej sferze życia będziesz cieszył się szczęściem płynącym z głębi serca najbliższej Ci osoby. Dla Wag samotników(-czek) kolejny karnawałowy miesiąc jest najlepszym, aby stanąć na ślubnym kobiercu.

♏ SKORPION

To, co krótko można nazwać szczęściem, dopiero przed Tobą, drogi Skorpionku. Przed Tobą miesiąc pełen obowiązków, ale jednocześnie doskonały czas, aby pogłębiać swoje życie uczuciowe, w które nie ukrywam może wkraść się bardzo wiele namiętności. Ale kiedy szaleć, jak nie w karnawale. Wykorzystaj więc ten początek roku owocnie. Powodzenia!

♐ STRZELEC

Ten miesiąc będzie dla Ciebie jednym z najszcześniejszych. Właśnie teraz będziesz miał „dobrą rękę” do robienia pieniędzy, a raczej do ich wygrania. Radzę więc jak najszybciej wypełnić kupon Totolotka. Pamiętaj jednak, że same pieniądze szczęścia nie dają. Czas balów to najlepszy czas na towarzyskie spotkania.

♑ KOZIOROŻEC

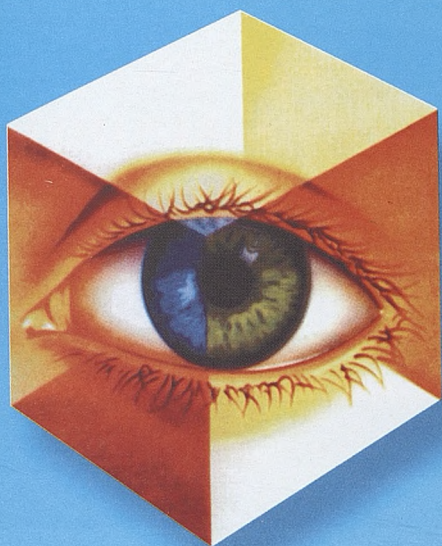
Nadeszła zima drogi Koziorożcu, co jest zapewne bardzo istotne dla wszystkich posiadających samochód. W lutym lepiej zdaj się na komunikację miejską, byleś tylko nie zasiadał za kółkiem swojego pojazdu. Swą wielką energię, którą obdarowują Cię gwiazdy, postaraj się skierować bardziej na życie osobiste niż zawodowe.

♒ WODNIK

Nie tylko ten miesiąc, ale większa część tego roku powinna być dla Ciebie okresem świadomego wprowadzania w życie spokoju, miłości, braterstwa oraz odpowiedniego dystansu do otaczających Cię spraw głównie zawodowych. Nie denerwuj się z byle powodu, ufaj najbliższymi i wierz w to, że wszystko będzie dobrze.

♓ RYBY

Chociaż bywasz Rybko czasami bardzo nieobliczalna i za wszelką cenę chcesz dopiąć swego, to tym razem w zupełności możesz zdać się na swe niekonwencjonalne pomysły. Pamiętaj jednak, że gdy coś postanowisz, to nie rozprawiaj tego wołko. Zawsze przecież lepiej kogoś mile zaskoczyć, niż gorzko rozczarować.



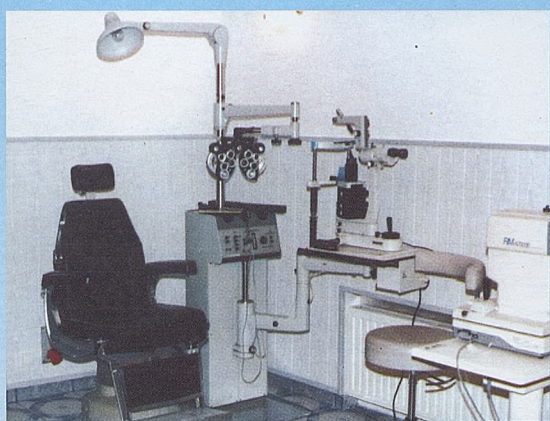
CENTRUM KOREKCJI WZROKU

lek. med. Marek Broszkiewicz

o k u l i s t a

tel. dom. (014) 611-91-90

Dewiza firmy:
OD DOBORU
DO ODBIORU



PRZYCHODNIA OKULISTYCZNA

32-700 Bochnia, ul. Różana 9;

REJESTRACJA – tel. (014) 611 91 91

- pełna diagnostyka okulistyczna
- komputerowe badanie wzroku i pola widzenia
- profesjonalny dobór i aplikacja soczewek kontaktowych
(absolwent VISION CARE INSTITUTE firmy Bausch&Lomb)



PRACOWNIA OPTYCZNA

32-700 Bochnia, ul. Wolnica 10, tel. (014) 611 72 11

- największy wybór opraw okularowych, okularów słonecznych i futerałów
- szkła okularowe w pełnym asortymencie:
 - plastikowe i mineralne,
 - z powłokami antyrefleksyjnymi dla kierowców,
 - do pracy przy komputerze – ochronne
- płyny pielęgnacyjne do soczewek kontaktowych

P.P.U.H.



zaprasza do
PAWILONU HANDLOWEGO

Bochnia, ul. Brzeska
(obok salonu Daewoo)

pralki
lodówki
zamrażarki
sprzęt AGD
lady, szafy, witryny
wyposażenie sklepów
kuchnie gazowe i elektryczne
puchary, medale, statuetki, dyplomy
meble kuchenne i łazienkowe



**SPRZEDAŻ
RATALNA**

formalności
załatwiamy
w sklepie

SUPER
ATRAKCYJNE CENY
TRANSPORT GRATIS

CZYNNE CODZIENNIE: 8-17, w soboty: 8-14

tel./fax (014) 611 29 73, tel. 611 22 62



AUTO CENTER s.c.

Autoryzowany Dealer

Kraków, ul. Wielicka 250

tel. (012) 288-05-00, 278-55-51

fax (012) 278-61-40

Corsa Astra Vectra Zafir

OPEL NA RATY

Preferencyjny
pakiet ubezpieczeń
na 4 lata

– OC

– AC/NW/ASS

– Zielona Karta – gratis



Ponadto oferujemy: obsługę serwisową i sprzedaż części zamiennych



HURTOWNIA ARTYKUŁÓW REKLAMOWYCH I POLIGRAFICZNYCH

PRIMAR-B

33-100 Tarnów, ul. Sikorskiego 5
tel./fax 014/21-76-93

31-126 Kraków, ul. Grabowskiego 7
tel. 012/632-07-07, fax 012/634-12-04

Materiały
i urządzenia
do pełnokolorowych
nadruków
termotransferowych



Dla użytkowników
kolorowych
kserekopiarek
i drukarek



Upominki reklamowe
do nadruków

- Praszy do odznak typu "button" wraz z komponentami
- Breloki akrylowe do samodzielnego montażu



Folia
termotransferowa

Dla producentów
odzieży, wycinana
ploterem,
wgrzewana
prasą termiczną





AUTO CENTRUM



DAEWOO



AUTOMATYCZNA MYJNIA SAMOCHODOWA



SERWIS I STACJA KONTROLI POJAZDÓW



SERWIS OGUMIENIA



SKLEP MOTORYZACYJNY

POLONEZ

Ata Czu
PLUS PLUS

Leganza

ESPERO

Lanos

NEXIA

TICO

Nubira

Matiz

SALON SAMOCHODÓW DAEWOO

32-700 Bochnia

ul. Brzeska 40

tel. (014) 611 31 67

tel./fax 611 30 32